Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
2024-2029

Επιτροπή Οικονομικής και Νομισματικής Πολιτικής

2023/0212(COD)

19.12.2025

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ
505 - 798

Σχέδιο έκθεσης
Fernando Navarrete Rojas
(PE778.136v01-00)

Θέσπιση του ψηφιακού ευρώ

Πρόταση κανονισμού
(COM(2023)0369 – C9-0219/2023 – 2023/0212(COD))

AM_Com_LegReport

Τροπολογία 505
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 57

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(57) Τα ευρωπαϊκά πορτοφόλια ψηφιακής ταυτότητας θα μπορούσαν να διευκολύνουν τις ψηφιακές πράξεις καθιστώντας δυνατή την επαλήθευση ταυτότητας, την ταυτοποίηση και την ανταλλαγή χαρακτηριστικών, συμπεριλαμβανομένων αδειών και πιστοποιητικών. Τα ευρωπαϊκά πορτοφόλια ψηφιακής ταυτότητας αναμένεται να συμβάλουν στην αποτελεσματική καθολική πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και στη χρήση του. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να εκδώσουν ευρωπαϊκά πορτοφόλια ψηφιακής ταυτότητας με βάση κοινά πρότυπα και πρακτικές που καθορίζονται στην εκτελεστική νομοθεσία. Το ευρωπαϊκό πορτοφόλι ψηφιακής ταυτότητας θα πρέπει να διαθέτει ισχυρές και ειδικές εγγυήσεις για τη διασφάλιση της προστασίας των δεδομένων και της ιδιωτικής ζωής, καθώς και υψηλού επιπέδου πιστοποίηση ασφάλειας. Ως εκ τούτου, οι λύσεις προσκηνίου που θα αναπτυχθούν από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να λαμβάνουν δεόντως υπόψη τις τεχνικές προδιαγραφές που διέπουν τα ευρωπαϊκά πορτοφόλια ψηφιακής ταυτότητας. Με τον τρόπο αυτό θα καταστεί δυνατή η σχετική διαλειτουργικότητα με τα ευρωπαϊκά πορτοφόλια ψηφιακής ταυτότητας, η οποία θα επιτρέψει την αξιοποίηση αυτών των οφελών. Βάσει της επιλογής του χρήστη, η διαλειτουργικότητα με το ευρωπαϊκό πορτοφόλι ψηφιακής ταυτότητας θα πρέπει επίσης να καθιστά δυνατή την άσκηση δέουσας επιμέλειας ως προς τον πελάτη βάσει του κανονισμού (ΕΕ) [να	***διαγράφεται***

προστεθούν τα στοιχεία αναφοράς — πρόταση κανονισμού για την καταπολέμηση της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες — COM/2021/421 final]. Επιπλέον, για την επίτευξη συνεκτικής εμπειρίας πελατών, οι μεσάζοντες θα μπορούσαν να επιλέξουν να ενσωματώσουν πλήρως τις υπηρεσίες προσκηνίου τους σε ψηφιακό ευρώ στις προδιαγραφές που διέπουν τα ευρωπαϊκά πορτοφόλια ψηφιακής ταυτότητας.

Or. en

Τροπολογία 506
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 58

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(58) Οι χρήστες θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα, εφόσον το επιθυμούν, να εντάσσονται στην υπηρεσία και να εγκρίνουν πληρωμές με ψηφιακό ευρώ χρησιμοποιώντας τα ευρωπαϊκά πορτοφόλια ψηφιακής ταυτότητας. Ως εκ τούτου, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να υποχρεούνται να αποδέχονται τα ευρωπαϊκά πορτοφόλια ψηφιακής ταυτότητας για την επαλήθευση τόσο των δυνητικών όσο και των υφιστάμενων ταυτοτήτων των πελατών, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) [να προστεθούν τα στοιχεία αναφοράς — πρόταση κανονισμού για την καταπολέμηση της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες — COM/2021/421 final]. Για να διευκολυνθεί το άνοιγμα λογαριασμών σε ψηφιακό ευρώ σε ολόκληρη την Ένωση, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει επίσης να μπορούν να βασίζονται σε εγκεκριμένες βεβαιώσεις που παρέχονται από τα ευρωπαϊκά	***διαγράφεται***

πορτοφόλια ψηφιακής ταυτότητας, μεταξύ άλλων για την εξ αποστάσεως άσκηση δέουσας επιμέλειας ως προς τον πελάτη. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει επίσης να αποδέχονται τη χρήση ευρωπαϊκών πορτοφολιών ψηφιακής ταυτότητας αν ο πληρωτής επιθυμεί να χρησιμοποιήσει το πορτοφόλι για την έγκριση πληρωμών στο πλαίσιο πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ. Επιπλέον, για να διευκολυνθούν οι μη επιγραμμικές πληρωμές εγγύτητας σε ψηφιακό ευρώ, θα πρέπει να είναι δυνατή η χρήση των ευρωπαϊκών πορτοφολιών ψηφιακής ταυτότητας για την αποθήκευση ψηφιακών ευρώ στη συσκευή πληρωμής.

Or. en

Τροπολογία 507
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 59

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(59) Για να διευκολυνθεί η εναρμονισμένη εμπειρία των χρηστών, οι κανόνες, τα πρότυπα και οι διαδικασίες του ψηφιακού ευρώ που ενδεχομένως θα θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με τις δικές της αρμοδιότητες, θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι κάθε χρήστης ψηφιακού ευρώ είναι σε θέση να πραγματοποιεί πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ με οποιονδήποτε άλλο χρήστη ψηφιακού ευρώ σε ολόκληρη τη ζώνη του ευρώ, ανεξάρτητα από τους εμπλεκόμενους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και τις χρησιμοποιούμενες υπηρεσίες προσκηνίου. Για να μειωθεί ο κατακερματισμός της ευρωπαϊκής αγοράς πληρωμών λιανικής και να υποστηριχθεί ο ανταγωνισμός, η αποδοτικότητα και η καινοτομία στην εν λόγω αγορά, καθώς και	(59) Για να διευκολυνθεί η εναρμονισμένη εμπειρία των χρηστών, οι κανόνες, τα πρότυπα και οι διαδικασίες του ψηφιακού ευρώ που ενδεχομένως θα θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με τις δικές της αρμοδιότητες***, διασφαλίζοντας παράλληλα συχνές και εκτενείς διαβουλεύσεις με όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη***, θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι κάθε χρήστης ψηφιακού ευρώ είναι σε θέση να πραγματοποιεί πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ με οποιονδήποτε άλλο χρήστη ψηφιακού ευρώ σε ολόκληρη τη ζώνη του ευρώ, ανεξάρτητα από τους εμπλεκόμενους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και τις χρησιμοποιούμενες υπηρεσίες προσκηνίου. Για να μειωθεί ο κατακερματισμός της ευρωπαϊκής αγοράς πληρωμών λιανικής

η ανάπτυξη μέσων πληρωμών σε ολόκληρη την Ένωση σύμφωνα με τον στόχο της στρατηγικής πληρωμών λιανικής της Επιτροπής, το ψηφιακό ευρώ ***θα πρέπει***, στο μέτρο του δυνατού, ***να*** είναι συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με βάση λειτουργικές και τεχνικές συνέργειες. Ειδικότερα, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ***θα πρέπει να επιδιώξει να διασφαλίσει*** ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές λύσεις ψηφιακών πληρωμών στο σημείο αλληλεπίδρασης και στις πληρωμές μεταξύ προσώπων, όπου ο κατακερματισμός της ενωσιακής αγοράς πληρωμών λιανικής είναι επί του παρόντος σημαντικός. Η χρήση ανοικτών προτύπων, κοινών κανόνων και διαδικασιών, και ενδεχομένως κοινών υποδομών, θα ***μπορούσε*** να στηρίξει την εν λόγω συμβατότητα. ***Παρότι*** είναι δυνατό να αξιοποιηθούν υφιστάμενες λύσεις όταν αυτές κρίνονται κατάλληλες για τη διασφάλιση της εν λόγω συμβατότητας, ιδίως με σκοπό την ελαχιστοποίηση του συνολικού κόστους προσαρμογής, οι εν λόγω υφιστάμενες λύσεις δεν θα πρέπει να δημιουργούν αδικαιολόγητες εξαρτήσεις που θα μπορούσαν να αποτρέψουν την προσαρμογή του ψηφιακού ευρώ στις νέες τεχνολογίες ή θα ήταν ασύμβατες με τα χαρακτηριστικά του ψηφιακού ευρώ. Για την επίτευξη των στόχων αυτών, και χωρίς να παρέχονται εκτελεστά δικαιώματα στους φορείς της αγοράς, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ***θα πρέπει να επιδιώκει να διασφαλίσει*** ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών***, με τη μέγιστη δυνατή επιμέλεια και όπου κρίνεται σκόπιμο***.

και να υποστηριχθεί ο ανταγωνισμός, η αποδοτικότητα και η καινοτομία στην εν λόγω αγορά, καθώς και η ανάπτυξη μέσων πληρωμών σε ολόκληρη την Ένωση σύμφωνα με τον στόχο της στρατηγικής πληρωμών λιανικής της Επιτροπής, το ψηφιακό ευρώ, στο μέτρο του δυνατού, είναι συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με βάση λειτουργικές και τεχνικές συνέργειες. Ειδικότερα, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ***διασφαλίζει, στο μέτρο του δυνατού,*** ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές λύσεις ψηφιακών πληρωμών στο σημείο αλληλεπίδρασης***, που περιλαμβάνει σημεία πώλησης, ηλεκτρονικό εμπόριο, εμπόριο μέσω κινητού τηλεφώνου, καθώς και περιβάλλοντα δικαιούχων πληρωμών που μπορούν να εξυπηρετούν τις εξελίξεις των μελλοντικών πληρωμών λιανικής,*** και στις πληρωμές μεταξύ προσώπων, όπου ο κατακερματισμός της ενωσιακής αγοράς πληρωμών λιανικής είναι επί του παρόντος σημαντικός. Η χρήση ανοικτών προτύπων, κοινών κανόνων και διαδικασιών, και ενδεχομένως κοινών υποδομών, θα ***πρέπει*** να στηρίξει την εν λόγω συμβατότητα. ***Δεδομένου ότι*** είναι δυνατό να αξιοποιηθούν υφιστάμενες λύσεις όταν αυτές κρίνονται κατάλληλες για τη διασφάλιση της εν λόγω συμβατότητας, ιδίως με σκοπό την ελαχιστοποίηση του συνολικού κόστους προσαρμογής***, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα διασφαλίζει ότι τα σχετικά τεχνικά πρότυπα για το ψηφιακό ευρώ θα δημοσιεύονται πολύ πριν από την έκδοση του ψηφιακού ευρώ, προκειμένου να δοθεί επαρκής χρόνος για την έγκριση των νέων προτύπων από τους φορείς της αγοράς και τις ιδιωτικές λύσεις. Ωστόσο***, οι εν λόγω υφιστάμενες λύσεις δεν θα πρέπει να δημιουργούν αδικαιολόγητες εξαρτήσεις που θα μπορούσαν να αποτρέψουν την προσαρμογή του ψηφιακού ευρώ στις νέες τεχνολογίες ή θα ήταν ασύμβατες με τα χαρακτηριστικά του ψηφιακού ευρώ Για την επίτευξη των στόχων αυτών, και χωρίς να παρέχονται

εκτελεστά δικαιώματα στους φορείς της αγοράς, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ***διασφαλίζει, στο μέτρο του δυνατού,*** ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών ***και διασφαλίζει ότι το ψηφιακό ευρώ εναρμονίζεται με τις πρακτικές της αγοράς***. ***Η εν λόγω συμβατότητα με τις λύσεις της αγοράς είναι καίριας σημασίας για την υιοθέτηση κοινών προτύπων εκτός της ζώνης του ευρώ, στο σύνολο της ΕΕ.***

Or. en

Τροπολογία 508
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 59

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(59) Για να διευκολυνθεί η εναρμονισμένη εμπειρία των χρηστών, οι κανόνες, τα πρότυπα και οι διαδικασίες του ψηφιακού ευρώ που ενδεχομένως θα θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με τις δικές της αρμοδιότητες, θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι κάθε χρήστης ψηφιακού ευρώ είναι σε θέση να πραγματοποιεί πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ με οποιονδήποτε άλλο χρήστη ψηφιακού ευρώ σε ολόκληρη τη ζώνη του ευρώ, ανεξάρτητα από τους εμπλεκόμενους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και τις χρησιμοποιούμενες υπηρεσίες προσκηνίου. Για να μειωθεί ο κατακερματισμός της ευρωπαϊκής αγοράς πληρωμών λιανικής και να υποστηριχθεί ο ανταγωνισμός, η αποδοτικότητα και η καινοτομία στην εν λόγω αγορά, καθώς και η ανάπτυξη μέσων πληρωμών σε ολόκληρη την Ένωση σύμφωνα με τον στόχο της στρατηγικής πληρωμών λιανικής της Επιτροπής, το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει, στο μέτρο του δυνατού, να είναι	(59) Για να διευκολυνθεί η εναρμονισμένη εμπειρία των χρηστών, οι κανόνες, τα πρότυπα και οι διαδικασίες του ψηφιακού ευρώ που ενδεχομένως θα θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με τις δικές της αρμοδιότητες, θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι κάθε χρήστης ψηφιακού ευρώ είναι σε θέση να πραγματοποιεί πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ με οποιονδήποτε άλλο χρήστη ψηφιακού ευρώ σε ολόκληρη τη ζώνη του ευρώ, ανεξάρτητα από τους εμπλεκόμενους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και τις χρησιμοποιούμενες υπηρεσίες προσκηνίου. Για να μειωθεί ο κατακερματισμός της ευρωπαϊκής αγοράς πληρωμών λιανικής και να υποστηριχθεί ο ανταγωνισμός, η αποδοτικότητα και η καινοτομία στην εν λόγω αγορά, καθώς και η ανάπτυξη μέσων πληρωμών σε ολόκληρη την Ένωση σύμφωνα με τον στόχο της στρατηγικής πληρωμών λιανικής της Επιτροπής, το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει, στο μέτρο του δυνατού, να είναι

συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με βάση λειτουργικές και τεχνικές συνέργειες. Ειδικότερα, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να επιδιώξει να διασφαλίσει ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές λύσεις ψηφιακών πληρωμών στο σημείο αλληλεπίδρασης και στις πληρωμές μεταξύ προσώπων, όπου ο κατακερματισμός της ενωσιακής αγοράς πληρωμών λιανικής είναι επί του παρόντος σημαντικός. Η χρήση ανοικτών προτύπων, κοινών κανόνων και διαδικασιών, και ενδεχομένως κοινών υποδομών, θα μπορούσε να στηρίξει την εν λόγω συμβατότητα. ***Παρότι είναι δυνατό να αξιοποιηθούν υφιστάμενες λύσεις όταν αυτές κρίνονται κατάλληλες για τη διασφάλιση της εν λόγω συμβατότητας, ιδίως με σκοπό την ελαχιστοποίηση του συνολικού κόστους προσαρμογής, οι εν λόγω υφιστάμενες λύσεις δεν θα πρέπει να δημιουργούν αδικαιολόγητες εξαρτήσεις που θα μπορούσαν να αποτρέψουν την προσαρμογή του ψηφιακού ευρώ στις νέες τεχνολογίες ή θα ήταν ασύμβατες με τα χαρακτηριστικά του ψηφιακού ευρώ. Για την επίτευξη των στόχων αυτών, και χωρίς να παρέχονται εκτελεστά δικαιώματα στους φορείς της αγοράς, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να επιδιώκει να διασφαλίσει ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με τη μέγιστη δυνατή επιμέλεια και όπου κρίνεται σκόπιμο.***	συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με βάση λειτουργικές και τεχνικές συνέργειες. Ειδικότερα, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να επιδιώξει να διασφαλίσει ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές λύσεις ψηφιακών πληρωμών στο σημείο αλληλεπίδρασης και στις πληρωμές μεταξύ προσώπων, όπου ο κατακερματισμός της ενωσιακής αγοράς πληρωμών λιανικής είναι επί του παρόντος σημαντικός. Η χρήση ανοικτών προτύπων, κοινών κανόνων και διαδικασιών, και ενδεχομένως κοινών υποδομών, θα μπορούσε να στηρίξει την εν λόγω συμβατότητα.
	Or. en

Τροπολογία 509
Sibylle Berg

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 59

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(59) Για να διευκολυνθεί η εναρμονισμένη εμπειρία των χρηστών, οι κανόνες, τα πρότυπα και οι διαδικασίες του ψηφιακού ευρώ που ενδεχομένως θα θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με τις δικές της αρμοδιότητες, θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι κάθε χρήστης ψηφιακού ευρώ είναι σε θέση να πραγματοποιεί πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ με οποιονδήποτε άλλο χρήστη ψηφιακού ευρώ σε ολόκληρη τη ζώνη του ευρώ, ανεξάρτητα από τους εμπλεκόμενους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και τις χρησιμοποιούμενες υπηρεσίες προσκηνίου. Για να μειωθεί ο κατακερματισμός της ευρωπαϊκής αγοράς πληρωμών λιανικής και να υποστηριχθεί ο ανταγωνισμός, η αποδοτικότητα και η καινοτομία στην εν λόγω αγορά, καθώς και η ανάπτυξη μέσων πληρωμών σε ολόκληρη την Ένωση σύμφωνα με τον στόχο της στρατηγικής πληρωμών λιανικής της Επιτροπής, το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει, στο μέτρο του δυνατού, να είναι συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με βάση λειτουργικές και τεχνικές συνέργειες. Ειδικότερα, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να επιδιώξει να διασφαλίσει ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές λύσεις ψηφιακών πληρωμών στο σημείο αλληλεπίδρασης και στις πληρωμές μεταξύ προσώπων, όπου ο κατακερματισμός της ενωσιακής αγοράς πληρωμών λιανικής είναι επί του παρόντος σημαντικός. Η χρήση ανοικτών προτύπων, κοινών κανόνων και διαδικασιών, και ενδεχομένως κοινών υποδομών, θα μπορούσε να στηρίξει την εν λόγω συμβατότητα. Παρότι είναι δυνατό να αξιοποιηθούν υφιστάμενες λύσεις όταν αυτές κρίνονται κατάλληλες για τη διασφάλιση της εν λόγω συμβατότητας, ιδίως με σκοπό την ελαχιστοποίηση του συνολικού κόστους προσαρμογής, οι εν λόγω υφιστάμενες λύσεις δεν θα πρέπει να δημιουργούν αδικαιολόγητες εξαρτήσεις	(59) Για να διευκολυνθεί η εναρμονισμένη εμπειρία των χρηστών, οι κανόνες, τα πρότυπα και οι διαδικασίες του ψηφιακού ευρώ που ενδεχομένως θα θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με τις δικές της αρμοδιότητες, θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι κάθε χρήστης ψηφιακού ευρώ είναι σε θέση να πραγματοποιεί πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ με οποιονδήποτε άλλο χρήστη ψηφιακού ευρώ σε ολόκληρη τη ζώνη του ευρώ, ανεξάρτητα από τους εμπλεκόμενους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και τις χρησιμοποιούμενες υπηρεσίες προσκηνίου. Για να μειωθεί ο κατακερματισμός της ευρωπαϊκής αγοράς πληρωμών λιανικής και να υποστηριχθεί ο ανταγωνισμός, η αποδοτικότητα και η καινοτομία στην εν λόγω αγορά, καθώς και η ανάπτυξη μέσων πληρωμών σε ολόκληρη την Ένωση σύμφωνα με τον στόχο της στρατηγικής πληρωμών λιανικής της Επιτροπής, το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει, στο μέτρο του δυνατού, να είναι συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με βάση λειτουργικές και τεχνικές συνέργειες. Ειδικότερα, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να επιδιώξει να διασφαλίσει ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές λύσεις ψηφιακών πληρωμών στο σημείο αλληλεπίδρασης και στις πληρωμές μεταξύ προσώπων, όπου ο κατακερματισμός της ενωσιακής αγοράς πληρωμών λιανικής είναι επί του παρόντος σημαντικός. Η χρήση ανοικτών προτύπων, κοινών κανόνων και διαδικασιών, και ενδεχομένως κοινών υποδομών, θα μπορούσε να στηρίξει την εν λόγω συμβατότητα. ***Συγκεκριμένα, η ΕΚΤ θα πρέπει να προτιμήσει τη χρήση ανοικτών προτύπων, σε περίπτωση που τα εν λόγω πρότυπα είναι διαθέσιμα.*** Παρότι είναι δυνατό να αξιοποιηθούν υφιστάμενες λύσεις όταν αυτές κρίνονται κατάλληλες για τη διασφάλιση της εν λόγω συμβατότητας, ιδίως με σκοπό την

που θα μπορούσαν να αποτρέψουν την προσαρμογή του ψηφιακού ευρώ στις νέες τεχνολογίες ή θα ήταν ασύμβατες με τα χαρακτηριστικά του ψηφιακού ευρώ. Για την επίτευξη των στόχων αυτών, και χωρίς να παρέχονται εκτελεστά δικαιώματα στους φορείς της αγοράς, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να επιδιώκει να διασφαλίσει ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με τη μέγιστη δυνατή επιμέλεια και όπου κρίνεται σκόπιμο.

ελαχιστοποίηση του συνολικού κόστους προσαρμογής, οι εν λόγω υφιστάμενες λύσεις δεν θα πρέπει να δημιουργούν αδικαιολόγητες εξαρτήσεις που θα μπορούσαν να αποτρέψουν την προσαρμογή του ψηφιακού ευρώ στις νέες τεχνολογίες ή θα ήταν ασύμβατες με τα χαρακτηριστικά του ψηφιακού ευρώ. Για την επίτευξη των στόχων αυτών, και χωρίς να παρέχονται εκτελεστά δικαιώματα στους φορείς της αγοράς, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να επιδιώκει να διασφαλίσει ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με τη μέγιστη δυνατή επιμέλεια και όπου κρίνεται σκόπιμο.

Or. en

Αιτιολόγηση

Αντικατοπτρίζει την αλλαγή του άρθρου 26.

Τροπολογία 510
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 59

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(59) Για να διευκολυνθεί η εναρμονισμένη εμπειρία των χρηστών, οι κανόνες, τα πρότυπα και οι διαδικασίες του ψηφιακού ευρώ που ενδεχομένως θα θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με τις δικές της αρμοδιότητες, θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι κάθε χρήστης ψηφιακού ευρώ είναι σε θέση να πραγματοποιεί πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ με οποιονδήποτε άλλο χρήστη ψηφιακού ευρώ σε ολόκληρη τη ζώνη του ευρώ, ανεξάρτητα από τους εμπλεκόμενους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και τις χρησιμοποιούμενες υπηρεσίες προσκηνίου. Για να μειωθεί ο	(59) Για να διευκολυνθεί η εναρμονισμένη εμπειρία των χρηστών, οι κανόνες, τα πρότυπα και οι διαδικασίες του ψηφιακού ευρώ που ενδεχομένως θα θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με τις δικές της αρμοδιότητες, θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι κάθε χρήστης ψηφιακού ευρώ είναι σε θέση να πραγματοποιεί πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ με οποιονδήποτε άλλο χρήστη ψηφιακού ευρώ σε ολόκληρη τη ζώνη του ευρώ, ανεξάρτητα από τους εμπλεκόμενους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και τις χρησιμοποιούμενες υπηρεσίες προσκηνίου. Για να μειωθεί ο

κατακερματισμός της ευρωπαϊκής αγοράς πληρωμών λιανικής και να υποστηριχθεί ο ανταγωνισμός, η αποδοτικότητα και η καινοτομία στην εν λόγω αγορά, καθώς και η ανάπτυξη μέσων πληρωμών σε ολόκληρη την Ένωση σύμφωνα με τον στόχο της στρατηγικής πληρωμών λιανικής της Επιτροπής, το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει***, στο μέτρο του δυνατού,*** να είναι συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με βάση λειτουργικές και τεχνικές συνέργειες. Ειδικότερα, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να επιδιώξει να διασφαλίσει ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές λύσεις ψηφιακών πληρωμών στο σημείο αλληλεπίδρασης και στις πληρωμές μεταξύ προσώπων, όπου ο κατακερματισμός της ενωσιακής αγοράς πληρωμών λιανικής είναι επί του παρόντος σημαντικός. Η χρήση ανοικτών προτύπων, κοινών κανόνων και διαδικασιών, και ενδεχομένως κοινών υποδομών, θα μπορούσε να στηρίξει την εν λόγω συμβατότητα. Παρότι είναι δυνατό να αξιοποιηθούν υφιστάμενες λύσεις όταν αυτές κρίνονται κατάλληλες για τη διασφάλιση της εν λόγω συμβατότητας, ιδίως με σκοπό την ελαχιστοποίηση του συνολικού κόστους προσαρμογής, οι εν λόγω υφιστάμενες λύσεις δεν θα πρέπει να δημιουργούν αδικαιολόγητες εξαρτήσεις που θα μπορούσαν να αποτρέψουν την προσαρμογή του ψηφιακού ευρώ στις νέες τεχνολογίες ή θα ήταν ασύμβατες με τα χαρακτηριστικά του ψηφιακού ευρώ. Για την επίτευξη των στόχων αυτών, και χωρίς να παρέχονται εκτελεστά δικαιώματα στους φορείς της αγοράς, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να επιδιώκει να διασφαλίσει ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με τη μέγιστη δυνατή επιμέλεια και όπου κρίνεται σκόπιμο.

κατακερματισμός της ευρωπαϊκής αγοράς πληρωμών λιανικής και να υποστηριχθεί ο ανταγωνισμός, η αποδοτικότητα και η καινοτομία στην εν λόγω αγορά, καθώς και η ανάπτυξη μέσων πληρωμών σε ολόκληρη την Ένωση σύμφωνα με τον στόχο της στρατηγικής πληρωμών λιανικής της Επιτροπής, το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να είναι ***πλήρως και ομοιόμορφα*** συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με βάση λειτουργικές και τεχνικές συνέργειες. Ειδικότερα, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να επιδιώξει να διασφαλίσει ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές λύσεις ψηφιακών πληρωμών στο σημείο αλληλεπίδρασης και στις πληρωμές μεταξύ προσώπων, όπου ο κατακερματισμός της ενωσιακής αγοράς πληρωμών λιανικής είναι επί του παρόντος σημαντικός. Η χρήση ανοικτών προτύπων, κοινών κανόνων και διαδικασιών, και ενδεχομένως κοινών υποδομών, θα μπορούσε να στηρίξει την εν λόγω συμβατότητα. ***Εφόσον διατίθενται, η ΕΚΤ θα πρέπει να προτιμά τα ανοικτά πρότυπα.*** Παρότι είναι δυνατό να αξιοποιηθούν υφιστάμενες λύσεις όταν αυτές κρίνονται κατάλληλες για τη διασφάλιση της εν λόγω συμβατότητας, ιδίως με σκοπό την ελαχιστοποίηση του συνολικού κόστους προσαρμογής, οι εν λόγω υφιστάμενες λύσεις δεν θα πρέπει να δημιουργούν αδικαιολόγητες εξαρτήσεις που θα μπορούσαν να αποτρέψουν την προσαρμογή του ψηφιακού ευρώ στις νέες τεχνολογίες ή θα ήταν ασύμβατες με τα χαρακτηριστικά του ψηφιακού ευρώ. Για την επίτευξη των στόχων αυτών, και χωρίς να παρέχονται εκτελεστά δικαιώματα στους φορείς της αγοράς, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να επιδιώκει να διασφαλίσει ότι το ψηφιακό ευρώ είναι συμβατό με ιδιωτικές ψηφιακές λύσεις πληρωμών, με τη μέγιστη δυνατή επιμέλεια και όπου κρίνεται σκόπιμο.

Or. en

Τροπολογία 511
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 59 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(59α) Ο πυρήνας αποτελεί βασικό τμήμα λογισμικού ενσωματωμένο σε τερματικά πληρωμών που χειρίζεται την επεξεργασία πράξεων πληρωμής. Ο πυρήνας διασφαλίζει ότι το τερματικό μπορεί να διαβάζει και να επαληθεύει τη γνησιότητα των δεδομένων της κάρτας ή του ψηφιακού πορτοφολιού και να επικοινωνεί με βάση δεδομένων μέσω δικτύου για την ολοκλήρωση μιας συναλλαγής. Ο ανεξάρτητος πυρήνας αναφέρεται στο βασικό στοιχείο λογισμικού ενός συστήματος που είναι ανεξάρτητο από συγκεκριμένα εξωτερικά πρότυπα, πρωτόκολλα, παρόχους ή περιβάλλοντα και λειτουργεί ανεξάρτητα από τον μορφότυπο του παρόχου υπηρεσιών πληρωμών (ΠΥΠ), της διεπαφής προηγμένου προγραμματισμού (API) ή του κανονιστικού πλαισίου. Οι προγραμματιστές μπορούν να δημιουργήσουν ενοποιήσεις με διάφορους τρόπους.

Or. en

Τροπολογία 512
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 59 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(59β) Η εισαγωγή ενός ευρωπαϊκού πυρήνα, με βάση από κοινού συμφωνηθέντα βιομηχανικά πρότυπα, για

την εγκατάσταση τερματικών πληρωμών στην Ευρώπη που υποστηρίζουν τις συναλλαγές σε ψηφιακό ευρώ αποτελεί σημαντικό παράγοντα στρατηγικής αυτονομίας. Αυτό θα είχε ως αποτέλεσμα ένα ανοικτό σύστημα, στο οποίο θα είχαν πρόσβαση τόσο τα περιφερειακά όσο και τα εγχώρια ευρωπαϊκά συστήματα πληρωμών, παρέχοντας έτσι στους πελάτες τη δυνατότητα να πραγματοποιούν ανέπαφες πληρωμές σε ολόκληρη τη ζώνη του ευρώ. Οι δικτυακές επιδράσεις που παράγονται από το ψηφιακό ευρώ θα λειτουργούσαν ως δημόσιο αγαθό, προς όφελος τόσο δημόσιων όσο και ιδιωτικών πρωτοβουλιών.

Or. en

Τροπολογία 513
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 60

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(60) Για ***τη διευκόλυνση της επίλυσης διαφορών***, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να παρέχει στους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών ***και στους χρήστες ψηφιακού*** ευρώ ***τεχνική*** και ***λειτουργική υποστήριξη για*** την επίλυση διαφορών***, τουλάχιστον όσον αφορά τεχνικές διαφορές και σχετικές με απάτη διαφορές (σε πρώιμο στάδιο)***. Στις τεχνικές διαφορές περιλαμβάνονται, μεταξύ άλλων, περιπτώσεις στις οποίες το ποσό της πράξης διαφέρει, υπάρχουν επικαλύψεις ή ***δεν*** υπάρχει έγκριση ή προεπικύρωση**.** Οι σχετικές με απάτη διαφορές περιλαμβάνουν, μεταξύ άλλων, περιπτώσεις κλοπής ταυτότητας, υποκλοπής ταυτότητας εμπόρου και ***προϊόντων παραποίησης/απομίμησης***.	(60) Για ***την προστασία των καταναλωτών, τη διατήρηση της εμπιστοσύνης στο ψηφιακό ευρώ και τη συμβολή στην ορθή λειτουργία του***, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να παρέχει ***στήριξη*** στους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών ***για τη διευκόλυνση της επίλυσης διαφορών σε πρώιμο στάδιο και διαφορών που σχετίζονται με επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό*** ευρώ***. Η ΕΚΤ και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να θεσπίζουν μηχανισμούς τεχνικής*** και ***λειτουργικής υποστήριξης που διευκολύνουν την ανταλλαγή μηνυμάτων μεταξύ των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών με σκοπό*** την επίλυση διαφορών ***σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/2366, τουλάχιστον, και να***

θέτουν τους μηχανισμούς αυτούς στη διάθεση των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών. Διαφορές μπορεί να προκύψουν σε διάφορες περιπτώσεις, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που αφορούν την εκτέλεση πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, όπως η απάτη στον τομέα των πληρωμών ή τεχνικά ζητήματα, ή εκείνων που σχετίζονται με αγαθό ή υπηρεσία που αποτελεί αντικείμενο μιας συναλλαγής. Στις τεχνικές διαφορές περιλαμβάνονται, μεταξύ άλλων, περιπτώσεις στις οποίες το ποσό της πράξης διαφέρει, υπάρχουν επικαλύψεις ή υπάρχει ***πρόβλημα με την*** έγκριση ή προεπικύρωση ***ή με την αλλαγή λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ.*** Οι σχετικές με απάτη διαφορές ***στον τομέα των πληρωμών*** περιλαμβάνουν, μεταξύ άλλων, περιπτώσεις κλοπής ταυτότητας, υποκλοπής ταυτότητας εμπόρου και ***απάτης με πλαστοπροσωπία του παρόχου υπηρεσιών πληρωμών***. ***Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να υποχρεούνται να προσφέρουν υπηρεσίες επίλυσης διαφορών μόνο για διαφορές σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/2366. Μπορούν, ωστόσο, να κάνουν χρήση των μηχανισμών που αναφέρονται στον παρόντα κανονισμό για υπηρεσίες επίλυσης διαφορών πέραν εκείνων που προβλέπονται στην οδηγία (ΕΕ) 2015/2366, χωρίς να υποχρεούνται να παρέχουν τις εν λόγω υπηρεσίες σε χρήστες ψηφιακού ευρώ. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών δεν θα πρέπει να χρεώνουν τέλη για την παροχή υπηρεσιών επίλυσης διαφορών σε πρώιμο στάδιο και υπηρεσιών επίλυσης διαφορών σε μεμονωμένους χρήστες. Η παροχή υπηρεσιών πριν από την επίλυση διαφορών υπόκειται στην ανώτατη επιβάρυνση εμπόρου για την παροχή υπηρεσιών, ενώ οι διαδικασίες επίλυσης διαφορών μπορούν να χρεώνονται στους εμπόρους, εφόσον δεν υπερβαίνουν το τέλος που χρεώνεται για την εν λόγω υπηρεσία για συγκρίσιμο μέσο πληρωμής. Με την επιφύλαξη των καθηκόντων των***

	εθνικών κεντρικών τραπεζών που προβλέπονται σε άλλες νομοθεσίες ή της συμμετοχής τους σε εναλλακτικές διαδικασίες επίλυσης διαφορών, η ΕΚΤ και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες δεν θα πρέπει να ενεργούν ως μέρη σε καμία από αυτές τις διαφορές. Συγκρίσιμα συστήματα πληρωμών, ιδίως εκείνα που λειτουργούν διασυνοριακά, διαθέτουν παρόμοιους μηχανισμούς επίλυσης διαφορών και προσφέρουν σημαντική στήριξη στους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών για την επίλυση διαφορών, μεταξύ άλλων και για εμπορικές διαφορές.

Or. en

Τροπολογία 514
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 60

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(60) Για τη διευκόλυνση της επίλυσης διαφορών, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να παρέχει στους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τεχνική και λειτουργική υποστήριξη για την επίλυση διαφορών, τουλάχιστον όσον αφορά τεχνικές διαφορές ***και*** σχετικές με απάτη διαφορές (σε πρώιμο στάδιο). Στις τεχνικές διαφορές περιλαμβάνονται, μεταξύ άλλων, περιπτώσεις στις οποίες το ποσό της πράξης διαφέρει, υπάρχουν επικαλύψεις ή δεν υπάρχει έγκριση ή προεπικύρωση. Οι σχετικές με απάτη διαφορές περιλαμβάνουν, μεταξύ άλλων, περιπτώσεις κλοπής ταυτότητας, υποκλοπής ταυτότητας εμπόρου και προϊόντων παραποίησης/απομίμησης.	(60) Για τη διευκόλυνση της επίλυσης διαφορών, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να παρέχει στους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τεχνική και λειτουργική υποστήριξη για την επίλυση διαφορών, τουλάχιστον όσον αφορά τεχνικές διαφορές***,*** σχετικές με απάτη ***και εμπορικές*** διαφορές (σε πρώιμο στάδιο). Στις τεχνικές διαφορές περιλαμβάνονται, μεταξύ άλλων, περιπτώσεις στις οποίες το ποσό της πράξης διαφέρει, υπάρχουν επικαλύψεις ή δεν υπάρχει έγκριση ή προεπικύρωση. Οι σχετικές με απάτη διαφορές περιλαμβάνουν, μεταξύ άλλων, περιπτώσεις κλοπής ταυτότητας, υποκλοπής ταυτότητας εμπόρου και προϊόντων παραποίησης/απομίμησης.

Or. en

Τροπολογία 515
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 60 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(60α) Για να διασφαλιστεί η συνεκτική εφαρμογή του εγχειριδίου κανόνων που διέπει τη λειτουργία του ψηφιακού ευρώ, και λαμβανομένου υπόψη του ρόλου της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ως φορέα εκμετάλλευσης της επιγραμμικής υποδομής του ψηφιακού ευρώ και ως σχεδιαστή και φορέα καθορισμού προτύπων για τη συσκευή μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ, οι αποφάσεις σχετικά με τις διαφορές μεταξύ παρόχων υπηρεσιών πληρωμών που ανακύπτουν από την εφαρμογή του εν λόγω εγχειριδίου κανόνων θα πρέπει να λαμβάνονται στο πλαίσιο ενιαίας λειτουργίας επίλυσης διαφορών από ανεξάρτητη επιτροπή με εκπροσώπους τόσο από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα όσο και από τους συμμετέχοντες ΠΥΠ, σε συμβατική βάση με τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών που διανέμουν το ψηφιακό ευρώ. Η ρύθμιση αυτή προβλέπει σαφή κατανομή αρμοδιοτήτων, η οποία βασίζεται στην ύπαρξη αιτιώδους συνάφειας μεταξύ της παροχής της υποδομής από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και της εφαρμογής του εγχειριδίου κανόνων και τυχόν ζητημάτων που ανακύπτουν από αυτήν. Για λόγους αμεροληψίας, η επιτροπή θα πρέπει να διέπεται από εσωτερικούς κανόνες και να υπόκειται σε πλαίσιο διακυβέρνησης, ώστε να διασφαλίζονται ο επιχειρησιακός διαχωρισμός και η πλήρης ανεξαρτησία από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα. Οι αποφάσεις που λαμβάνονται στο πλαίσιο αυτό θα πρέπει να δεσμεύουν τους συμμετέχοντες παρόχους μέσω των

συμβατικών τους δεσμεύσεων, με την επιφύλαξη της πρόσβασης σε ένδικα μέσα δυνάμει του ενωσιακού και του εθνικού δικαίου.

Or. en

Τροπολογία 516
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 61

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(61) Για την πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και τη χρήση του στο πλαίσιο των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, θα πρέπει να παρέχονται στους χρήστες ψηφιακού ευρώ υπηρεσίες προσκηνίου. Οι εν λόγω χρήστες ***θα πρέπει να έχουν*** δυνατότητα πρόσβασης και χρήσης υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ μέσω των υπηρεσιών προσκηνίου που παρέχονται από ***τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και από*** την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα***. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να μπορούν να επιλέξουν να βασιστούν σε*** υπηρεσίες προσκηνίου που παρέχονται από ***άλλα ενδιαφερόμενα μέρη, συμπεριλαμβανομένης της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας***, ***ιδίως στην περίπτωση που το κόστος ανάπτυξης και λειτουργίας των υπηρεσιών*** προσκηνίου***, συμπεριλαμβανομένων των εφαρμογών, είναι δυσανάλογο***. Στις περιπτώσεις που οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορούν να επιλέξουν μεταξύ διαφορετικών υπηρεσιών προσκηνίου, η απόφαση για την επιλογή μιας δεδομένης υπηρεσίας προσκηνίου θα πρέπει τελικά να εναπόκειται στους εν λόγω χρήστες και δεν θα πρέπει να επιβάλλεται από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών ή την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα. ***Στο πλαίσιο αυτό, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να***	(61) Για την πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και τη χρήση του στο πλαίσιο των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, θα πρέπει να παρέχονται στους χρήστες ψηφιακού ευρώ υπηρεσίες προσκηνίου ***οι οποίες τηρούν τα πλέον υψηλά πρότυπα προσβασιμότητας, ευχρηστίας, απλούστευσης, συμμετοχικότητας και ανθεκτικότητας***. Οι ***ΠΥΠ θα πρέπει πάντα να παρέχουν στους*** εν λόγω χρήστες ***τη*** δυνατότητα πρόσβασης και χρήσης υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ μέσω των υπηρεσιών προσκηνίου που παρέχονται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα***, ώστε να διασφαλίζεται ότι υπάρχει πάντα ένας απλός τρόπος πρόσβασης σε χρήματα κεντρικής τράπεζας — όπως συμβαίνει σήμερα με τα τραπεζογραμμάτια. Οι*** υπηρεσίες προσκηνίου που παρέχονται από ***την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα εξασφαλίζουν ομοιογενή εμπειρία εντός της ζώνης του ευρώ και παρέχουν χαρακτηριστικά προσβασιμότητας πέραν των υποχρεωτικών προτύπων της ευρωπαϊκής πράξης για την προσβασιμότητα, διασφαλίζοντας την ψηφιακή ένταξη των ατόμων με αναπηρία, με λειτουργικούς περιορισμούς ή περιορισμένες ψηφιακές δεξιότητες, καθώς και των ηλικιωμένων. Δεδομένου ότι η διασφάλιση της ψηφιακής ένταξης***

μπορούν να παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα πρόσβασης και χρήσης υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ μέσω των υπηρεσιών προσκηνίου που παρέχει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών εφαρμόζουν κατάλληλα τεχνικά και οργανωτικά μέτρα, συμπεριλαμβανομένων προηγμένων μέτρων ασφάλειας και προστασίας της ιδιωτικής ζωής, ώστε να διασφαλίζεται ότι η ΕΚΤ δεν έχει πρόσβαση στην ταυτότητα μεμονωμένων χρηστών ψηφιακού ευρώ μέσω της λύσης προσκηνίου της.

και ανθεκτικότητας είναι προς το δημόσιο συμφέρον, όλοι οι ΠΥΠ θα πρέπει να στηρίζουν τις υπηρεσίες προσκηνίου που παρέχονται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα*, **αποφεύγοντας τον περιορισμό της ελευθερίας τους από απόφαση των ΠΥΠ. Οι ΠΥΠ θα πρέπει να είναι σε θέση να επιλέγουν να παρέχουν επιπλέον τη δική τους υπηρεσία* προσκηνίου*, χωρίς να περιορίζουν τις επιλογές των ατόμων***. Στις περιπτώσεις που οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορούν να επιλέξουν μεταξύ διαφορετικών υπηρεσιών προσκηνίου, η απόφαση για την επιλογή μιας δεδομένης υπηρεσίας προσκηνίου θα πρέπει τελικά να εναπόκειται στους εν λόγω χρήστες και δεν θα πρέπει να επιβάλλεται από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών ή την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών εφαρμόζουν κατάλληλα τεχνικά και οργανωτικά μέτρα, συμπεριλαμβανομένων προηγμένων μέτρων ασφάλειας και προστασίας της ιδιωτικής ζωής, ώστε να διασφαλίζεται ότι η ΕΚΤ δεν έχει πρόσβαση στην ταυτότητα μεμονωμένων χρηστών ψηφιακού ευρώ μέσω της λύσης προσκηνίου της.

Or. en

Τροπολογία 517
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 61

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(61) Για την πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και τη χρήση του στο πλαίσιο των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, θα πρέπει να παρέχονται στους χρήστες ψηφιακού ευρώ υπηρεσίες προσκηνίου. Οι	(61) Για την πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και τη χρήση του στο πλαίσιο των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, θα πρέπει να παρέχονται στους χρήστες ψηφιακού ευρώ υπηρεσίες προσκηνίου. Οι

εν λόγω χρήστες θα πρέπει να έχουν δυνατότητα πρόσβασης και χρήσης υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ μέσω των υπηρεσιών προσκηνίου που παρέχονται από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να μπορούν να επιλέξουν να βασιστούν σε υπηρεσίες προσκηνίου που παρέχονται από άλλα ενδιαφερόμενα μέρη, συμπεριλαμβανομένης της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας, ιδίως στην περίπτωση που το κόστος ανάπτυξης και λειτουργίας των υπηρεσιών προσκηνίου, συμπεριλαμβανομένων των εφαρμογών, είναι δυσανάλογο. Στις περιπτώσεις που οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορούν να επιλέξουν μεταξύ διαφορετικών υπηρεσιών προσκηνίου, η απόφαση για την επιλογή μιας δεδομένης υπηρεσίας προσκηνίου θα πρέπει τελικά να εναπόκειται στους εν λόγω χρήστες και δεν θα πρέπει να επιβάλλεται από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών ή την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα. Στο πλαίσιο αυτό, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να μπορούν να παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα πρόσβασης και χρήσης υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ μέσω των υπηρεσιών προσκηνίου που παρέχει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών εφαρμόζουν κατάλληλα τεχνικά και οργανωτικά μέτρα, συμπεριλαμβανομένων προηγμένων μέτρων ασφάλειας και προστασίας της ιδιωτικής ζωής, ώστε να διασφαλίζεται ότι η ΕΚΤ δεν έχει πρόσβαση στην ταυτότητα μεμονωμένων χρηστών ψηφιακού ευρώ μέσω της λύσης προσκηνίου της.

εν λόγω χρήστες θα πρέπει να έχουν δυνατότητα πρόσβασης και χρήσης υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ μέσω των υπηρεσιών προσκηνίου που παρέχονται από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να μπορούν να επιλέξουν να βασιστούν σε υπηρεσίες προσκηνίου που παρέχονται από άλλα ενδιαφερόμενα μέρη, συμπεριλαμβανομένης της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας, ιδίως στην περίπτωση που το κόστος ανάπτυξης και λειτουργίας των υπηρεσιών προσκηνίου, συμπεριλαμβανομένων των εφαρμογών, είναι δυσανάλογο. Στις περιπτώσεις που οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορούν να επιλέξουν μεταξύ διαφορετικών υπηρεσιών προσκηνίου, η απόφαση για την επιλογή μιας δεδομένης υπηρεσίας προσκηνίου θα πρέπει τελικά να εναπόκειται στους εν λόγω χρήστες και δεν θα πρέπει να επιβάλλεται από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών ή την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα. Στο πλαίσιο αυτό, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να μπορούν να παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα πρόσβασης και χρήσης υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ μέσω των υπηρεσιών προσκηνίου που παρέχει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών εφαρμόζουν κατάλληλα τεχνικά και οργανωτικά μέτρα, συμπεριλαμβανομένων προηγμένων μέτρων ***προσβασιμότητας,*** ασφάλειας και προστασίας της ιδιωτικής ζωής, ώστε να διασφαλίζεται ότι η ΕΚΤ δεν έχει πρόσβαση στην ταυτότητα μεμονωμένων χρηστών ψηφιακού ευρώ μέσω της λύσης προσκηνίου της. ***Υπό το πρίσμα αυτό, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που προσφέρουν υπηρεσίες προσκηνίου για το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει επίσης να διενεργούν και να δημοσιεύουν ανάλυση του τρόπου με τον οποίο θα εκπληρώσουν***

τις απαιτήσεις προσβασιμότητας.

Or. en

Τροπολογία 518
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 62

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(62) ***Για να αποφευχθεί η παρέμβαση στις σχέσεις πελατών των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών και στον ρόλο τους στη διανομή του ψηφιακού ευρώ, οι λύσεις προσκηνίου που παρέχονται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να περιορίζονται στην παροχή διεπαφής μεταξύ των χρηστών ψηφιακού ευρώ και των υποδομών πληρωμών των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών. Ειδικότερα, το Ευρωσύστημα δεν θα έχει συμβατική σχέση με τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, ακόμη και αν οι εν λόγω χρήστες χρησιμοποιούν τις υπηρεσίες προσκηνίου που παρέχει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα.*** Η ΕΚΤ και οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να εφαρμόζουν κατάλληλα τεχνικά και οργανωτικά μέτρα, συμπεριλαμβανομένων προηγμένων μέτρων ασφάλειας και προστασίας της ιδιωτικής ζωής, ώστε να διασφαλίζεται ότι η ΕΚΤ δεν έχει πρόσβαση στην ταυτότητα μεμονωμένων χρηστών ψηφιακού ευρώ μέσω της λύσης προσκηνίου της.	(62) Η ΕΚΤ και οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να εφαρμόζουν κατάλληλα τεχνικά και οργανωτικά μέτρα, συμπεριλαμβανομένων προηγμένων μέτρων ασφάλειας και προστασίας της ιδιωτικής ζωής, ώστε να διασφαλίζεται ότι η ΕΚΤ δεν έχει πρόσβαση στην ταυτότητα μεμονωμένων χρηστών ψηφιακού ευρώ μέσω της λύσης προσκηνίου της.

Or. en

Τροπολογία 519
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού

Αιτιολογική σκέψη 63

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(63) Για να καταστεί δυνατή η ομαλή εμπειρία των χρηστών, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ υπηρεσίες προσκηνίου ώστε να έχουν πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και να το χρησιμοποιούν θα πρέπει να μεριμνούν ώστε οι χρήστες ψηφιακού ευρώ να μπορούν εύκολα και γρήγορα να έχουν πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και να το χρησιμοποιούν. Ειδικότερα, οι λογαριασμοί πληρωμών με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να επισημαίνονται σαφώς με τη χρήση του επίσημου λογότυπου του ψηφιακού ευρώ. Οι λογαριασμοί πληρωμών με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να είναι προσβάσιμοι μέσω μίας από τις κύριες σελίδες του δικτυακού τόπου ή μιας εφαρμογής, ή οποιασδήποτε άλλης υπηρεσίας προσκηνίου, επί ίσοις όροις με τους μη λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ.	(63) Για να καταστεί δυνατή η ομαλή εμπειρία των χρηστών, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ υπηρεσίες προσκηνίου ώστε να έχουν πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και να το χρησιμοποιούν θα πρέπει να μεριμνούν ώστε οι χρήστες ψηφιακού ευρώ να μπορούν εύκολα και γρήγορα να έχουν πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και να το χρησιμοποιούν. Ειδικότερα, οι λογαριασμοί πληρωμών με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να επισημαίνονται σαφώς με τη χρήση του επίσημου λογότυπου του ψηφιακού ευρώ. Οι λογαριασμοί πληρωμών με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να είναι προσβάσιμοι μέσω μίας από τις κύριες σελίδες του δικτυακού τόπου ή μιας εφαρμογής, ή οποιασδήποτε άλλης υπηρεσίας προσκηνίου, επί ίσοις όροις με τους μη λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ. ***Θα πρέπει να παρέχεται ειδική βοήθεια που θα επιτρέπει στους ευάλωτους καταναλωτές να χρησιμοποιούν όλες τις βασικές υπηρεσίες. Οι υπηρεσίες θα πρέπει να ευθυγραμμίζονται με τους στόχους του κώδικα δεοντολογίας για την προσβασιμότητα που ορίζεται στον κανονισμό (ΕΕ) 2022/2065 (πράξη για τις ψηφιακές υπηρεσίες). Όταν ζητείται από τον χρήστη, οι υπηρεσίες ψηφιακού ευρώ θα πρέπει επίσης να διατίθενται δωρεάν σε προσβάσιμη, εύκολη και αναγνωρίσιμη φυσική μορφή, όπως μια κάρτα.***

Or. en

Τροπολογία 520
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 64

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(64) Για να εξασφαλιστεί ο άμεσος διακανονισμός, τόσο οι επιγραμμικές όσο και οι μη επιγραμμικές πράξεις σε ψηφιακό ευρώ, μεταξύ άλλων στο πλαίσιο της προσθήκης και της αφαίρεσης χρηματικών ποσών, ***και ως λειτουργία «καταρράκτη» και αντίστροφης λειτουργίας «καταρράκτη»,*** θα πρέπει να διακανονίζονται αμέσως, σε λίγα μόλις δευτερόλεπτα, υπό κανονικές συνθήκες. Ο διακανονισμός των επιγραμμικών πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να πραγματοποιείται στην υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ που έχει εγκρίνει το Ευρωσύστημα. Οι επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να διακανονίζονται εντός δευτερολέπτων, όπως ορίζεται στις λειτουργικές και τεχνικές απαιτήσεις της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας. Ο τελικός διακανονισμός των επιγραμμικών πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να επιτυγχάνεται κατά τη στιγμή της καταγραφής των σχετικού ψηφιακών ευρώ του πληρωτή και του δικαιούχου στην υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ που έχει εγκριθεί από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα, ανεξάρτητα από το αν τα ψηφιακά ευρώ καταγράφονται ως υπόλοιπα διακρατήσεων ή μονάδες αξίας, ή ανεξάρτητα από τη χρησιμοποιούμενη τεχνολογία. Η υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να επιδιώκει να διασφαλίσει την προσαρμογή στις νέες τεχνολογίες, συμπεριλαμβανομένης της τεχνολογίας κατανεμημένου καθολικού.	(64) Για να εξασφαλιστεί ο άμεσος διακανονισμός, τόσο οι επιγραμμικές όσο και οι μη επιγραμμικές πράξεις σε ψηφιακό ευρώ, μεταξύ άλλων στο πλαίσιο της προσθήκης και της αφαίρεσης χρηματικών ποσών, θα πρέπει να διακανονίζονται αμέσως, σε λίγα μόλις δευτερόλεπτα, υπό κανονικές συνθήκες. Ο διακανονισμός των επιγραμμικών πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να πραγματοποιείται στην υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ που έχει εγκρίνει το Ευρωσύστημα. Οι επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να διακανονίζονται εντός δευτερολέπτων, όπως ορίζεται στις λειτουργικές και τεχνικές απαιτήσεις της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας. Ο τελικός διακανονισμός των επιγραμμικών πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να επιτυγχάνεται κατά τη στιγμή της καταγραφής των σχετικού ψηφιακών ευρώ του πληρωτή και του δικαιούχου στην υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ που έχει εγκριθεί από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα, ανεξάρτητα από το αν τα ψηφιακά ευρώ καταγράφονται ως υπόλοιπα διακρατήσεων ή μονάδες αξίας, ή ανεξάρτητα από τη χρησιμοποιούμενη τεχνολογία. Η υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να επιδιώκει να διασφαλίσει την προσαρμογή στις νέες τεχνολογίες, συμπεριλαμβανομένης της τεχνολογίας κατανεμημένου καθολικού.

Or. en

Τροπολογία 521
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 65

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(65) ***Λόγω της έλλειψης συνδεσιμότητας δικτύου,*** ο διακανονισμός των μη επιγραμμικών ***πληρωμών εγγύτητας σε*** ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να πραγματοποιείται ***στην τοπική αποθήκευση της συσκευής πληρωμής των πληρωτών και των δικαιούχων αντίστοιχα***. Οι μη επιγραμμικές ***πληρωμές εγγύτητας σε*** ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να διακανονίζονται εντός δευτερολέπτων, όπως ορίζεται στις λειτουργικές και τεχνικές απαιτήσεις της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας. Ο τελικός διακανονισμός θα πρέπει να πραγματοποιείται ***κατά τη στιγμή της επικαιροποίησης των αρχείων των σχετικών διακρατήσεων σε ψηφιακό*** ευρώ ***στις συσκευές τοπικής αποθήκευσης του πληρωτή και του δικαιούχου, αντίστοιχα, ανεξάρτητα από το αν τα ψηφιακά*** ευρώ ***καταγράφονται ως υπόλοιπα διακρατήσεων ή μονάδες αξίας, ή ανεξάρτητα από τη χρησιμοποιούμενη τεχνολογία***.	(65) Ο διακανονισμός των μη επιγραμμικών ***πράξεων πληρωμής με*** ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να πραγματοποιείται ***χωρίς να απαιτείται υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ***. Οι μη επιγραμμικές ***πράξεις πληρωμής με*** ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να διακανονίζονται εντός δευτερολέπτων, όπως ορίζεται στις λειτουργικές και τεχνικές απαιτήσεις της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας. Ο τελικός διακανονισμός θα πρέπει να πραγματοποιείται ***τη στιγμή κατά την οποία τα χρηματικά ποσά από τη μη επιγραμμική συσκευή ψηφιακού*** ευρώ ***του πληρωτή μεταφέρονται απευθείας προς τη μη επιγραμμική συσκευή ψηφιακού ευρώ του δικαιούχου, χωρίς τη διαμεσολάβηση παρόχου υπηρεσιών πληρωμών ή υποδομής διακανονισμού σε ψηφιακό*** ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 522
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 67

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(67) ***Για λόγους συμβατικής ελευθερίας και για τη διασφάλιση του ανταγωνισμού, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να μεταφέρουν τους λογαριασμούς πληρωμών τους σε ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικούς παρόχους υπηρεσιών πληρωμών. Κατόπιν αιτήματος των χρηστών ψηφιακού ευρώ,***	(67) Σε εξαιρετικές περιπτώσεις κατά τις οποίες ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν μπορεί να εκτελέσει αυτήν την εργασία, μεταξύ άλλων λόγω απώλειας των σχετικών δεδομένων που αφορούν τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να μπορεί να εγκρίνει τη μεταφορά

οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει στη συνέχεια να παρέχουν τη δυνατότητα μεταφοράς λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, με παράλληλη διατήρηση των ίδιων αναγνωριστικών κωδικών λογαριασμού. Σε εξαιρετικές περιπτώσεις κατά τις οποίες ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν μπορεί να εκτελέσει αυτήν την εργασία, μεταξύ άλλων λόγω απώλειας των σχετικών δεδομένων που αφορούν τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να μπορεί να εγκρίνει τη μεταφορά λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, ώστε ο νέος πάροχος υπηρεσιών πληρωμών που έχει οριστεί από τον χρήστη ψηφιακού ευρώ να μπορεί να ανακτήσει τις πληροφορίες σχετικά με τις διακρατήσεις σε ψηφιακό ευρώ του χρήστη ψηφιακού ευρώ και να ολοκληρώσει τη μεταφορά λογαριασμού χωρίς να βασίζεται στον μη διαθέσιμο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών. Η διαδικασία αυτή θα πρέπει να επιτρέπει σε έναν χρήστη ψηφιακού ευρώ να συνεχίσει να έχει πρόσβαση στις διακρατήσεις του σε ψηφιακό ευρώ μέσω του νέου ορισθέντος παρόχου υπηρεσιών πληρωμών. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα δεν θα έχει κανέναν επιχειρησιακό ρόλο στη μεταφορά λογαριασμού πληρωμών τόσο σε συνθήκες ομαλής λειτουργίας όσο και σε εξαιρετικές περιπτώσεις.

	λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, ώστε ο νέος πάροχος υπηρεσιών πληρωμών που έχει οριστεί από τον χρήστη ψηφιακού ευρώ να μπορεί να ανακτήσει τις πληροφορίες σχετικά με τις διακρατήσεις σε ψηφιακό ευρώ του χρήστη ψηφιακού ευρώ και να ολοκληρώσει τη μεταφορά λογαριασμού χωρίς να βασίζεται στον μη διαθέσιμο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών. Η διαδικασία αυτή θα πρέπει να επιτρέπει σε έναν χρήστη ψηφιακού ευρώ να συνεχίσει να έχει πρόσβαση στις διακρατήσεις του σε ψηφιακό ευρώ μέσω του νέου ορισθέντος παρόχου υπηρεσιών πληρωμών. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα δεν θα έχει κανέναν επιχειρησιακό ρόλο στη μεταφορά λογαριασμού πληρωμών τόσο σε συνθήκες ομαλής λειτουργίας όσο και σε εξαιρετικές περιπτώσεις.
	Or. en

Τροπολογία 523
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 67

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(67) Για λόγους συμβατικής ελευθερίας	(67) Για λόγους συμβατικής ελευθερίας

και για τη διασφάλιση του ανταγωνισμού, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να μεταφέρουν τους λογαριασμούς πληρωμών τους σε ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικούς παρόχους υπηρεσιών πληρωμών. Κατόπιν αιτήματος των χρηστών ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει στη συνέχεια να παρέχουν τη δυνατότητα μεταφοράς λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, με παράλληλη διατήρηση των ίδιων αναγνωριστικών κωδικών λογαριασμού. Σε εξαιρετικές περιπτώσεις κατά τις οποίες ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν μπορεί να εκτελέσει αυτήν την εργασία, μεταξύ άλλων λόγω απώλειας των σχετικών δεδομένων που αφορούν τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να μπορεί να εγκρίνει τη μεταφορά λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, ώστε ο νέος πάροχος υπηρεσιών πληρωμών που έχει οριστεί από τον χρήστη ψηφιακού ευρώ να μπορεί να ανακτήσει τις πληροφορίες σχετικά με τις διακρατήσεις σε ψηφιακό ευρώ του χρήστη ψηφιακού ευρώ και να ολοκληρώσει τη μεταφορά λογαριασμού χωρίς να βασίζεται στον μη διαθέσιμο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών. Η διαδικασία αυτή θα πρέπει να επιτρέπει σε έναν χρήστη ψηφιακού ευρώ να συνεχίσει να έχει πρόσβαση στις διακρατήσεις του σε ψηφιακό ευρώ μέσω του νέου ορισθέντος παρόχου υπηρεσιών πληρωμών. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα δεν θα έχει κανέναν επιχειρησιακό ρόλο στη μεταφορά λογαριασμού πληρωμών τόσο σε συνθήκες ομαλής λειτουργίας όσο και σε εξαιρετικές περιπτώσεις.

και για τη διασφάλιση του ανταγωνισμού, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να μεταφέρουν ***δωρεάν*** τους λογαριασμούς πληρωμών τους σε ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικούς παρόχους υπηρεσιών πληρωμών***, σύμφωνα με την οδηγία 2014/92/ΕΕ (οδηγία για τους λογαριασμούς πληρωμών)***. Κατόπιν αιτήματος των χρηστών ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει στη συνέχεια να παρέχουν τη δυνατότητα μεταφοράς λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, με παράλληλη διατήρηση των ίδιων αναγνωριστικών κωδικών λογαριασμού. Σε εξαιρετικές περιπτώσεις κατά τις οποίες ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν μπορεί να εκτελέσει αυτήν την εργασία, μεταξύ άλλων λόγω απώλειας των σχετικών δεδομένων που αφορούν τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να μπορεί να εγκρίνει τη μεταφορά λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, ώστε ο νέος πάροχος υπηρεσιών πληρωμών που έχει οριστεί από τον χρήστη ψηφιακού ευρώ να μπορεί να ανακτήσει τις πληροφορίες σχετικά με τις διακρατήσεις σε ψηφιακό ευρώ του χρήστη ψηφιακού ευρώ και να ολοκληρώσει τη μεταφορά λογαριασμού χωρίς να βασίζεται στον μη διαθέσιμο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών. Η διαδικασία αυτή θα πρέπει να επιτρέπει σε έναν χρήστη ψηφιακού ευρώ να συνεχίσει να έχει πρόσβαση στις διακρατήσεις του σε ψηφιακό ευρώ μέσω του νέου ορισθέντος παρόχου υπηρεσιών πληρωμών. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα δεν θα έχει κανέναν επιχειρησιακό ρόλο στη μεταφορά λογαριασμού πληρωμών τόσο σε συνθήκες ομαλής λειτουργίας όσο και σε εξαιρετικές περιπτώσεις.

Or. en

Τροπολογία 524
Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 67

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(67) Για λόγους συμβατικής ελευθερίας και για τη διασφάλιση του ανταγωνισμού, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να μεταφέρουν τους λογαριασμούς πληρωμών τους σε ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικούς παρόχους υπηρεσιών πληρωμών. Κατόπιν αιτήματος των χρηστών ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει στη συνέχεια να παρέχουν τη δυνατότητα μεταφοράς λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, με παράλληλη διατήρηση των ίδιων αναγνωριστικών κωδικών λογαριασμού. Σε εξαιρετικές περιπτώσεις κατά τις οποίες ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν μπορεί να εκτελέσει αυτήν την εργασία, μεταξύ άλλων λόγω απώλειας των σχετικών δεδομένων που αφορούν τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να μπορεί να εγκρίνει τη μεταφορά λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, ώστε ο νέος πάροχος υπηρεσιών πληρωμών που έχει οριστεί από τον χρήστη ψηφιακού ευρώ να μπορεί να ανακτήσει τις πληροφορίες σχετικά με τις διακρατήσεις σε ψηφιακό ευρώ του χρήστη ψηφιακού ευρώ και να ολοκληρώσει τη μεταφορά λογαριασμού χωρίς να βασίζεται στον μη διαθέσιμο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών. Η διαδικασία αυτή θα πρέπει να επιτρέπει σε έναν χρήστη ψηφιακού ευρώ να συνεχίσει να έχει πρόσβαση στις διακρατήσεις του σε ψηφιακό ευρώ μέσω του νέου ορισθέντος παρόχου υπηρεσιών πληρωμών. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα δεν θα έχει κανέναν επιχειρησιακό ρόλο στη μεταφορά λογαριασμού πληρωμών τόσο σε συνθήκες ομαλής λειτουργίας όσο και σε εξαιρετικές περιπτώσεις.	(67) Για λόγους συμβατικής ελευθερίας και για τη διασφάλιση του ανταγωνισμού, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να μεταφέρουν τους λογαριασμούς πληρωμών τους σε ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικούς παρόχους υπηρεσιών πληρωμών. Κατόπιν αιτήματος των χρηστών ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει στη συνέχεια να παρέχουν τη δυνατότητα μεταφοράς λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ ***χωρίς περιττή καθυστέρηση***, με παράλληλη διατήρηση των ίδιων αναγνωριστικών κωδικών λογαριασμού. Σε εξαιρετικές περιπτώσεις κατά τις οποίες ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν μπορεί να εκτελέσει αυτήν την εργασία, μεταξύ άλλων λόγω απώλειας των σχετικών δεδομένων που αφορούν τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να μπορεί να εγκρίνει τη μεταφορά λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, ώστε ο νέος πάροχος υπηρεσιών πληρωμών που έχει οριστεί από τον χρήστη ψηφιακού ευρώ να μπορεί να ανακτήσει τις πληροφορίες σχετικά με τις διακρατήσεις σε ψηφιακό ευρώ του χρήστη ψηφιακού ευρώ και να ολοκληρώσει τη μεταφορά λογαριασμού χωρίς να βασίζεται στον μη διαθέσιμο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών. Η διαδικασία αυτή θα πρέπει να επιτρέπει σε έναν χρήστη ψηφιακού ευρώ να συνεχίσει να έχει πρόσβαση στις διακρατήσεις του σε ψηφιακό ευρώ μέσω του νέου ορισθέντος παρόχου υπηρεσιών πληρωμών. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα δεν θα έχει κανέναν επιχειρησιακό ρόλο στη μεταφορά λογαριασμού πληρωμών τόσο σε συνθήκες ομαλής λειτουργίας όσο και σε εξαιρετικές περιπτώσεις.

Τροπολογία 525
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 67

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(67) Για λόγους συμβατικής ελευθερίας και για τη διασφάλιση του ανταγωνισμού, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να μεταφέρουν τους λογαριασμούς πληρωμών τους σε ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικούς παρόχους υπηρεσιών πληρωμών. Κατόπιν αιτήματος των χρηστών ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει στη συνέχεια να παρέχουν τη δυνατότητα μεταφοράς λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, με παράλληλη διατήρηση των ίδιων αναγνωριστικών κωδικών λογαριασμού. Σε εξαιρετικές περιπτώσεις κατά τις οποίες ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν μπορεί να εκτελέσει αυτήν την εργασία, μεταξύ άλλων λόγω απώλειας των σχετικών δεδομένων που αφορούν τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να μπορεί να εγκρίνει τη μεταφορά λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, ώστε ο νέος πάροχος υπηρεσιών πληρωμών που έχει οριστεί από τον χρήστη ψηφιακού ευρώ να μπορεί να ανακτήσει τις πληροφορίες σχετικά με τις διακρατήσεις σε ψηφιακό ευρώ του χρήστη ψηφιακού ευρώ και να ολοκληρώσει τη μεταφορά λογαριασμού χωρίς να βασίζεται στον μη διαθέσιμο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών. Η διαδικασία αυτή θα πρέπει να επιτρέπει σε έναν χρήστη ψηφιακού ευρώ να συνεχίσει να έχει πρόσβαση στις διακρατήσεις του σε ψηφιακό ευρώ μέσω του νέου ορισθέντος παρόχου υπηρεσιών πληρωμών. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα δεν θα έχει κανέναν	(67) Για λόγους συμβατικής ελευθερίας και για τη διασφάλιση του ανταγωνισμού, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ θα πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να μεταφέρουν τους λογαριασμούς πληρωμών τους σε ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικούς παρόχους υπηρεσιών πληρωμών ***δωρεάν***. Κατόπιν αιτήματος των χρηστών ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει στη συνέχεια να παρέχουν τη δυνατότητα μεταφοράς λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, με παράλληλη διατήρηση των ίδιων αναγνωριστικών κωδικών λογαριασμού. Σε εξαιρετικές περιπτώσεις κατά τις οποίες ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν μπορεί να εκτελέσει αυτήν την εργασία, μεταξύ άλλων λόγω απώλειας των σχετικών δεδομένων που αφορούν τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να μπορεί να εγκρίνει τη μεταφορά λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, ώστε ο νέος πάροχος υπηρεσιών πληρωμών που έχει οριστεί από τον χρήστη ψηφιακού ευρώ να μπορεί να ανακτήσει τις πληροφορίες σχετικά με τις διακρατήσεις σε ψηφιακό ευρώ του χρήστη ψηφιακού ευρώ και να ολοκληρώσει τη μεταφορά λογαριασμού χωρίς να βασίζεται στον μη διαθέσιμο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών. Η διαδικασία αυτή θα πρέπει να επιτρέπει σε έναν χρήστη ψηφιακού ευρώ να συνεχίσει να έχει πρόσβαση στις διακρατήσεις του σε ψηφιακό ευρώ μέσω του νέου ορισθέντος παρόχου υπηρεσιών πληρωμών. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα δεν θα έχει κανέναν

επιχειρησιακό ρόλο στη μεταφορά λογαριασμού πληρωμών τόσο σε συνθήκες ομαλής λειτουργίας όσο και σε εξαιρετικές περιπτώσεις.

επιχειρησιακό ρόλο στη μεταφορά λογαριασμού πληρωμών τόσο σε συνθήκες ομαλής λειτουργίας όσο και σε εξαιρετικές περιπτώσεις.

Or. en

Τροπολογία 526
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 68

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(68) Η πρόληψη της απάτης από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών είναι απαραίτητη για την προστασία των πολιτών που χρησιμοποιούν το ψηφιακό ευρώ, για την ακεραιότητα των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα που υποβάλλονται σε επεξεργασία στο πλαίσιο πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, καθώς και για τη διασφάλιση της ομαλής και αποδοτικής λειτουργίας του ψηφιακού ευρώ. Η πρόληψη της απάτης διαδραματίζει ουσιαστικό ρόλο στη διατήρηση της εμπιστοσύνης στο ενιαίο νόμισμα. Για τον σκοπό αυτό, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα μπορεί να θεσπίσει γενικό μηχανισμό εντοπισμού και πρόληψης της απάτης για τη στήριξη των δραστηριοτήτων διαχείρισης της απάτης που ασκούνται από παρόχους υπηρεσιών πληρωμών σε επιγραμμικές πράξεις πληρωμών με ψηφιακό ευρώ. Ένας γενικός μηχανισμός εντοπισμού και πρόληψης της απάτης παρέχει μια σειρά βασικών λειτουργιών για τον εντοπισμό μορφών απάτης τις οποίες ένας μεμονωμένος πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν θα μπορούσε να εντοπίσει μόνος του. Συχνά, ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν έχει πλήρη εικόνα όλων των στοιχείων που θα μπορούσαν να οδηγήσουν στον έγκαιρο εντοπισμό της απάτης. Ωστόσο, ο εν λόγω εντοπισμός μπορεί να καταστεί	(68) Η πρόληψη της απάτης από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών είναι απαραίτητη για την προστασία των πολιτών που χρησιμοποιούν το ψηφιακό ευρώ, για την ακεραιότητα των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα που υποβάλλονται σε επεξεργασία στο πλαίσιο πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, καθώς και για τη διασφάλιση της ομαλής και αποδοτικής λειτουργίας του ψηφιακού ευρώ. Η πρόληψη της απάτης διαδραματίζει ουσιαστικό ρόλο στη διατήρηση της εμπιστοσύνης στο ενιαίο νόμισμα. Για τον σκοπό αυτό, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα μπορεί να θεσπίσει γενικό μηχανισμό εντοπισμού και πρόληψης της απάτης για τη στήριξη των δραστηριοτήτων διαχείρισης της απάτης που ασκούνται από παρόχους υπηρεσιών πληρωμών σε επιγραμμικές πράξεις πληρωμών με ψηφιακό ευρώ. ***Ως εκ τούτου, ο γενικός μηχανισμός εντοπισμού και πρόληψης της απάτης θα πρέπει να παρέχει στους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών τη δυνατότητα ανταλλαγής δεδομένων σχετικά με απάτες.*** Ένας γενικός μηχανισμός εντοπισμού και πρόληψης της απάτης παρέχει μια σειρά βασικών λειτουργιών για τον εντοπισμό μορφών απάτης τις οποίες ένας μεμονωμένος πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν θα μπορούσε να εντοπίσει

αποτελεσματικότερος με πληροφορίες σχετικά με δυνητικά δόλιες δραστηριότητες που προέρχονται από άλλους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών. Αυτή η γενική λειτουργία εντοπισμού της απάτης υπάρχει σε συγκρίσιμα συστήματα πληρωμών και είναι απαραίτητη για την επίτευξη αποδεδειγμένα χαμηλών ποσοστών απάτης, προκειμένου να διατηρηθεί το ψηφιακό ευρώ ασφαλές τόσο για τους καταναλωτές όσο και για τους εμπόρους. Η διαβίβαση πληροφοριών μεταξύ ΠΥΠ και ο μηχανισμός εντοπισμού και πρόληψης της απάτης θα πρέπει να υπόκεινται σε προηγμένα μέτρα ασφάλειας και προστασίας της ιδιωτικής ζωής, ώστε να διασφαλίζεται ότι μεμονωμένοι χρήστες ψηφιακού ευρώ δεν εντοπίζονται από τον κεντρικό μηχανισμό εντοπισμού και πρόληψης της απάτης.

μόνος του. Συχνά, ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν έχει πλήρη εικόνα όλων των στοιχείων που θα μπορούσαν να οδηγήσουν στον έγκαιρο εντοπισμό της απάτης. Ωστόσο, ο εν λόγω εντοπισμός μπορεί να καταστεί αποτελεσματικότερος με πληροφορίες σχετικά με δυνητικά δόλιες δραστηριότητες που προέρχονται από άλλους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών. Αυτή η γενική λειτουργία εντοπισμού της απάτης υπάρχει σε συγκρίσιμα συστήματα πληρωμών και είναι απαραίτητη για την επίτευξη αποδεδειγμένα χαμηλών ποσοστών απάτης, προκειμένου να διατηρηθεί το ψηφιακό ευρώ ασφαλές τόσο για τους καταναλωτές όσο και για τους εμπόρους. Η διαβίβαση πληροφοριών μεταξύ ΠΥΠ και ο μηχανισμός εντοπισμού και πρόληψης της απάτης θα πρέπει να υπόκεινται σε προηγμένα μέτρα ασφάλειας και προστασίας της ιδιωτικής ζωής, ώστε να διασφαλίζεται ότι μεμονωμένοι χρήστες ψηφιακού ευρώ δεν εντοπίζονται από τον κεντρικό μηχανισμό εντοπισμού και πρόληψης της απάτης.

Or. en

Τροπολογία 527
Regina Doherty

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 68

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(68) Η πρόληψη της απάτης από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών είναι απαραίτητη για την προστασία των πολιτών που χρησιμοποιούν το ψηφιακό ευρώ, για την ακεραιότητα των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα που υποβάλλονται σε επεξεργασία στο πλαίσιο πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, καθώς και για τη διασφάλιση της ομαλής και αποδοτικής λειτουργίας του ψηφιακού ευρώ. Η	(68) Η πρόληψη της απάτης από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών είναι απαραίτητη για την προστασία των πολιτών που χρησιμοποιούν το ψηφιακό ευρώ, για την ακεραιότητα των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα που υποβάλλονται σε επεξεργασία στο πλαίσιο πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, καθώς και για τη διασφάλιση της ομαλής και αποδοτικής λειτουργίας του ψηφιακού ευρώ. Η

πρόληψη της απάτης διαδραματίζει ουσιαστικό ρόλο στη διατήρηση της εμπιστοσύνης στο ενιαίο νόμισμα. Για τον σκοπό αυτό, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα μπορεί να θεσπίσει γενικό μηχανισμό εντοπισμού και πρόληψης της απάτης για τη στήριξη των δραστηριοτήτων διαχείρισης της απάτης που ασκούνται από παρόχους υπηρεσιών πληρωμών σε επιγραμμικές πράξεις πληρωμών με ψηφιακό ευρώ. Ένας γενικός μηχανισμός εντοπισμού και πρόληψης της απάτης παρέχει μια σειρά βασικών λειτουργιών για τον εντοπισμό μορφών απάτης τις οποίες ένας μεμονωμένος πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν θα μπορούσε να εντοπίσει μόνος του. Συχνά, ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν έχει πλήρη εικόνα όλων των στοιχείων που θα μπορούσαν να οδηγήσουν στον έγκαιρο εντοπισμό της απάτης. Ωστόσο, ο εν λόγω εντοπισμός μπορεί να καταστεί αποτελεσματικότερος με πληροφορίες σχετικά με δυνητικά δόλιες δραστηριότητες που προέρχονται από άλλους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών. Αυτή η γενική λειτουργία εντοπισμού της απάτης υπάρχει σε συγκρίσιμα συστήματα πληρωμών και είναι απαραίτητη για την επίτευξη αποδεδειγμένα χαμηλών ποσοστών απάτης, προκειμένου να διατηρηθεί το ψηφιακό ευρώ ασφαλές τόσο για τους καταναλωτές όσο και για τους εμπόρους. Η διαβίβαση πληροφοριών μεταξύ ΠΥΠ και ο μηχανισμός εντοπισμού και πρόληψης της απάτης θα πρέπει να υπόκεινται σε προηγμένα μέτρα ασφάλειας και προστασίας της ιδιωτικής ζωής, ώστε να διασφαλίζεται ότι μεμονωμένοι χρήστες ψηφιακού ευρώ δεν εντοπίζονται από τον κεντρικό μηχανισμό εντοπισμού και πρόληψης της απάτης.

πρόληψη της απάτης διαδραματίζει ουσιαστικό ρόλο στη διατήρηση της εμπιστοσύνης στο ενιαίο νόμισμα. Για τον σκοπό αυτό, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα μπορεί να θεσπίσει γενικό μηχανισμό εντοπισμού και πρόληψης της απάτης για τη στήριξη των δραστηριοτήτων διαχείρισης της απάτης που ασκούνται από παρόχους υπηρεσιών πληρωμών σε επιγραμμικές πράξεις πληρωμών με ψηφιακό ευρώ. Ένας γενικός μηχανισμός εντοπισμού και πρόληψης της απάτης παρέχει μια σειρά βασικών λειτουργιών για τον εντοπισμό μορφών απάτης τις οποίες ένας μεμονωμένος πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν θα μπορούσε να εντοπίσει μόνος του. Συχνά, ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών δεν έχει πλήρη εικόνα όλων των στοιχείων που θα μπορούσαν να οδηγήσουν στον έγκαιρο εντοπισμό της απάτης. Ωστόσο, ο εν λόγω εντοπισμός μπορεί να καταστεί αποτελεσματικότερος με πληροφορίες σχετικά με δυνητικά δόλιες δραστηριότητες που προέρχονται από άλλους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών. Αυτή η γενική λειτουργία εντοπισμού της απάτης υπάρχει σε συγκρίσιμα συστήματα πληρωμών και είναι απαραίτητη για την επίτευξη αποδεδειγμένα χαμηλών ποσοστών απάτης, προκειμένου να διατηρηθεί το ψηφιακό ευρώ ασφαλές τόσο για τους καταναλωτές όσο και για τους εμπόρους. Η διαβίβαση πληροφοριών μεταξύ ΠΥΠ και ο μηχανισμός εντοπισμού και πρόληψης της απάτης θα πρέπει να υπόκεινται σε προηγμένα μέτρα ασφάλειας και προστασίας της ιδιωτικής ζωής, ώστε να διασφαλίζεται ότι μεμονωμένοι χρήστες ψηφιακού ευρώ δεν εντοπίζονται από τον κεντρικό μηχανισμό εντοπισμού και πρόληψης της απάτης. ***Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ ενδέχεται να μην ταυτοποιούνται προσωπικά από τον κεντρικό μηχανισμό εντοπισμού και πρόληψης της απάτης. Τα ισχύοντα μέτρα θα πρέπει να αποσκοπούν στη συνεχή μείωση των επιπέδων απάτης με την πάροδο του χρόνου και να***

διασφαλίζουν την ταχεία και αποτελεσματική αντιμετώπιση κάθε εντοπισθείσας δραστηριότητας.

Or. en

Τροπολογία 528
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 69

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(69) Για την επεξεργασία των επιγραμμικών ή μη επιγραμμικών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, είναι σημαντικό οι πάροχοι υπηρεσιών προσκηνίου για το ψηφιακό ευρώ και οι εκδότες ευρωπαϊκών πορτοφολιών ψηφιακής ταυτότητας να έχουν πρόσβαση σε τεχνολογίες επικοινωνίας κοντινού πεδίου (NFC) σε κινητές συσκευές. Σε αυτά τα στοιχεία περιλαμβάνονται ιδίως, αλλά όχι αποκλειστικά, κεραίες NFC και τα λεγόμενα ασφαλή στοιχεία κινητών συσκευών [π.χ.: καθολική κάρτα ολοκληρωμένου κυκλώματος (UICC), ενσωματωμένο ασφαλές στοιχείο (eSE) και microSD κ.λπ.). Ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο να διασφαλιστεί ότι, όποτε απαιτείται για την παροχή υπηρεσιών σε ψηφιακό ευρώ, οι κατασκευαστές πρωτότυπου εξοπλισμού κινητών συσκευών ή οι πάροχοι υπηρεσιών ηλεκτρονικών επικοινωνιών δεν θα αρνούνται την πρόσβαση σε κεραίες και ασφαλή στοιχεία NFC. Το χρήμα κεντρικής τράπεζας με καθεστώς νόμιμου χρήματος θα πρέπει να είναι ευρέως προσβάσιμο. Για να διασφαλιστεί αυτό και στην ψηφιακή οικονομία, οι πάροχοι υπηρεσιών προσκηνίου για το ψηφιακό ευρώ και οι φορείς εκμετάλλευσης ευρωπαϊκών πορτοφολιών ψηφιακής ταυτότητας δικαιούνται να	***διαγράφεται***

αποθηκεύουν λογισμικό σε σχετικό υλισμικό κινητών συσκευών, προκειμένου να καταστούν τεχνικά εφικτές οι συναλλαγές με ψηφιακό ευρώ τόσο εντός όσο και εκτός διαδικτύου. Για τον σκοπό αυτό, οι κατασκευαστές πρωτότυπου εξοπλισμού κινητών συσκευών και οι πάροχοι υπηρεσιών ηλεκτρονικών επικοινωνιών θα πρέπει να υποχρεούνται να παρέχουν πρόσβαση με δίκαιους, εύλογους και αμερόληπτους όρους σε όλα τα συστατικά στοιχεία υλισμικού και λογισμικού, όταν αυτό απαιτείται για τις επιγραμμικές και μη επιγραμμικές συναλλαγές με ψηφιακό ευρώ. Σε κάθε περίπτωση, οι εν λόγω φορείς εκμετάλλευσης θα είναι υποχρεωμένοι να παρέχουν επαρκή χωρητικότητα σε σχετικά χαρακτηριστικά υλισμικού και λογισμικού σε κινητές συσκευές για την επεξεργασία επιγραμμικών πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ και για την αποθήκευση ψηφιακών ευρώ σε κινητές συσκευές για μη επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ. Η υποχρέωση αυτή θα πρέπει να ισχύει με την επιφύλαξη του άρθρου 6 παράγραφος 7 του κανονισμού (ΕΕ) 2022/1925, το οποίο υποχρεώνει τους πυλωρούς να παρέχουν, δωρεάν, αποτελεσματική διαλειτουργικότητα με τα χαρακτηριστικά λειτουργικού συστήματος, υλισμικού ή λογισμικού κινητών συσκευών και πρόσβαση σε αυτά για τους σκοπούς της διαλειτουργικότητας, υποχρέωση η οποία ισχύει για υφιστάμενα και νέα ψηφιακά μέσα πληρωμών, συμπεριλαμβανομένου του ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 529
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 69

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(69) Για την επεξεργασία των επιγραμμικών ή μη επιγραμμικών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, είναι σημαντικό οι πάροχοι υπηρεσιών προσκηνίου για το ψηφιακό ευρώ και οι εκδότες ευρωπαϊκών πορτοφολιών ψηφιακής ταυτότητας να έχουν πρόσβαση σε τεχνολογίες επικοινωνίας κοντινού πεδίου (NFC) σε κινητές συσκευές. Σε αυτά τα στοιχεία περιλαμβάνονται ιδίως, αλλά όχι αποκλειστικά, κεραίες NFC και τα λεγόμενα ασφαλή στοιχεία κινητών συσκευών [π.χ.: καθολική κάρτα ολοκληρωμένου κυκλώματος (UICC), ενσωματωμένο ασφαλές στοιχείο (eSE) και microSD κ.λπ.). Ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο να διασφαλιστεί ότι, όποτε απαιτείται για την παροχή υπηρεσιών σε ψηφιακό ευρώ, οι κατασκευαστές πρωτότυπου εξοπλισμού κινητών συσκευών ή οι πάροχοι υπηρεσιών ηλεκτρονικών επικοινωνιών ***δεν θα αρνούνται*** την πρόσβαση σε κεραίες και ασφαλή στοιχεία NFC. Το χρήμα κεντρικής τράπεζας με καθεστώς νόμιμου χρήματος θα πρέπει να είναι ευρέως προσβάσιμο. Για να διασφαλιστεί αυτό και στην ψηφιακή οικονομία, οι πάροχοι υπηρεσιών προσκηνίου για το ψηφιακό ευρώ και οι φορείς εκμετάλλευσης ευρωπαϊκών πορτοφολιών ψηφιακής ταυτότητας δικαιούνται να αποθηκεύουν λογισμικό σε σχετικό υλισμικό κινητών συσκευών, προκειμένου να καταστούν τεχνικά εφικτές οι συναλλαγές με ψηφιακό ευρώ τόσο εντός όσο και εκτός διαδικτύου. Για τον σκοπό αυτό, οι κατασκευαστές πρωτότυπου εξοπλισμού κινητών συσκευών και οι πάροχοι υπηρεσιών ηλεκτρονικών επικοινωνιών θα πρέπει να υποχρεούνται να παρέχουν πρόσβαση με δίκαιους, εύλογους και αμερόληπτους όρους σε όλα τα συστατικά στοιχεία υλισμικού και λογισμικού, όταν αυτό απαιτείται για τις επιγραμμικές και μη επιγραμμικές συναλλαγές με ψηφιακό	(69) Για την επεξεργασία των επιγραμμικών ή μη επιγραμμικών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, είναι σημαντικό οι πάροχοι υπηρεσιών προσκηνίου για το ψηφιακό ευρώ και οι εκδότες ευρωπαϊκών πορτοφολιών ψηφιακής ταυτότητας να έχουν πρόσβαση σε τεχνολογίες επικοινωνίας κοντινού πεδίου (NFC) σε κινητές συσκευές. Σε αυτά τα στοιχεία περιλαμβάνονται ιδίως, αλλά όχι αποκλειστικά, κεραίες NFC και τα λεγόμενα ασφαλή στοιχεία κινητών συσκευών [π.χ.: καθολική κάρτα ολοκληρωμένου κυκλώματος (UICC), ενσωματωμένο ασφαλές στοιχείο (eSE) και microSD κ.λπ.). Ως εκ τούτου, είναι αναγκαίο να διασφαλιστεί ότι, όποτε απαιτείται για την παροχή υπηρεσιών σε ψηφιακό ευρώ, οι κατασκευαστές πρωτότυπου εξοπλισμού κινητών συσκευών ή οι πάροχοι υπηρεσιών ηλεκτρονικών επικοινωνιών ***θα επιτρέπουν*** την πρόσβαση σε κεραίες και ασφαλή στοιχεία NFC ***χωρίς επιβολή τέλους***. Το χρήμα κεντρικής τράπεζας με καθεστώς νόμιμου χρήματος θα πρέπει να είναι ευρέως προσβάσιμο. Για να διασφαλιστεί αυτό και στην ψηφιακή οικονομία, οι πάροχοι υπηρεσιών προσκηνίου για το ψηφιακό ευρώ και οι φορείς εκμετάλλευσης ευρωπαϊκών πορτοφολιών ψηφιακής ταυτότητας δικαιούνται να αποθηκεύουν λογισμικό σε σχετικό υλισμικό κινητών συσκευών, προκειμένου να καταστούν τεχνικά εφικτές οι συναλλαγές με ψηφιακό ευρώ τόσο εντός όσο και εκτός διαδικτύου. Για τον σκοπό αυτό, οι κατασκευαστές πρωτότυπου εξοπλισμού κινητών συσκευών και οι πάροχοι υπηρεσιών ηλεκτρονικών επικοινωνιών θα πρέπει να υποχρεούνται να παρέχουν πρόσβαση με δίκαιους, εύλογους και αμερόληπτους όρους ***και χωρίς επιβολή τέλους*** σε όλα τα συστατικά στοιχεία υλισμικού και λογισμικού, όταν αυτό απαιτείται για τις

ευρώ. Σε κάθε περίπτωση, οι εν λόγω φορείς εκμετάλλευσης θα είναι υποχρεωμένοι να παρέχουν επαρκή χωρητικότητα σε σχετικά χαρακτηριστικά υλισμικού και λογισμικού σε κινητές συσκευές για την επεξεργασία επιγραμμικών πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ και για την αποθήκευση ψηφιακών ευρώ σε κινητές συσκευές για μη επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ. Η υποχρέωση αυτή θα πρέπει να ισχύει με την επιφύλαξη του άρθρου 6 παράγραφος 7 του κανονισμού (ΕΕ) 2022/1925, το οποίο υποχρεώνει τους πυλωρούς να παρέχουν, δωρεάν, αποτελεσματική διαλειτουργικότητα με τα χαρακτηριστικά λειτουργικού συστήματος, υλισμικού ή λογισμικού κινητών συσκευών και πρόσβαση σε αυτά για τους σκοπούς της διαλειτουργικότητας, υποχρέωση η οποία ισχύει για υφιστάμενα και νέα ψηφιακά μέσα πληρωμών, συμπεριλαμβανομένου του ψηφιακού ευρώ.

επιγραμμικές και μη επιγραμμικές συναλλαγές με ψηφιακό ευρώ***. Η Επιτροπή εκδίδει εκτελεστικές πράξεις για τον καθορισμό των μέτρων που απαιτούνται από τους κατασκευαστές πρωτότυπου εξοπλισμού κινητών συσκευών και τους παρόχους ηλεκτρονικών επικοινωνιών, ώστε να καταστεί δυνατή η συμμόρφωση με τον παρόντα κανονισμό. Η Επιτροπή παρακολουθεί τη συμμόρφωση και προβλέπει κυρώσεις για παραβάσεις***. Σε κάθε περίπτωση, οι εν λόγω φορείς εκμετάλλευσης θα είναι υποχρεωμένοι να παρέχουν επαρκή χωρητικότητα σε σχετικά χαρακτηριστικά υλισμικού και λογισμικού σε κινητές συσκευές για την επεξεργασία επιγραμμικών πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ και για την αποθήκευση ψηφιακών ευρώ σε κινητές συσκευές για μη επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ. Η υποχρέωση αυτή θα πρέπει να ισχύει με την επιφύλαξη του άρθρου 6 παράγραφος 7 του κανονισμού (ΕΕ) 2022/1925, το οποίο υποχρεώνει τους πυλωρούς να παρέχουν, δωρεάν, αποτελεσματική διαλειτουργικότητα με τα χαρακτηριστικά λειτουργικού συστήματος, υλισμικού ή λογισμικού κινητών συσκευών και πρόσβαση σε αυτά για τους σκοπούς της διαλειτουργικότητας, υποχρέωση η οποία ισχύει για υφιστάμενα και νέα ψηφιακά μέσα πληρωμών, συμπεριλαμβανομένου του ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 530
Dirk Gotink

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 71

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(71) Το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει ως εκ	(71) ***Η διαφύλαξη της ιδιωτικής ζωής***

τούτου σχεδιαστεί κατά τρόπο ώστε να ελαχιστοποιείται η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα στα αναγκαία για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας του ψηφιακού ευρώ. Το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να είναι διαθέσιμο χωρίς σύνδεση στο διαδίκτυο, με επίπεδο προστασίας της ιδιωτικής ζωής έναντι των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών το οποίο θα είναι συγκρίσιμο με τις αναλήψεις τραπεζογραμματίων από αυτόματες ταμειολογιστικές μηχανές. Ο διακανονισμός συναλλαγών με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να σχεδιαστεί κατά τρόπο ώστε ούτε η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ούτε οι εθνικές κεντρικές τράπεζες να μπορούν να αποδώσουν δεδομένα σε έναν ταυτοποιημένο ή ταυτοποιήσιμο χρήστη ψηφιακού ευρώ.

των χρηστών ψηφιακού ευρώ και η ενίσχυση της εμπιστοσύνης ότι η εν λόγω ιδιωτική ζωή προστατεύεται είναι ουσιαστικής σημασίας για την υιοθέτηση του ψηφιακού ευρώ και για τη σκοπιμότητα του έργου. Το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει ως εκ τούτου σχεδιαστεί κατά τρόπο ώστε να ελαχιστοποιείται η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα στα αναγκαία για τη διασφάλιση της ορθής λειτουργίας του ψηφιακού ευρώ. Το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να είναι διαθέσιμο χωρίς σύνδεση στο διαδίκτυο, με επίπεδο προστασίας της ιδιωτικής ζωής έναντι των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών το οποίο θα είναι συγκρίσιμο με τις αναλήψεις τραπεζογραμματίων από αυτόματες ταμειολογιστικές μηχανές. Ο διακανονισμός συναλλαγών με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να σχεδιαστεί κατά τρόπο ώστε ούτε η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ούτε οι εθνικές κεντρικές τράπεζες να μπορούν να αποδώσουν δεδομένα σε έναν ταυτοποιημένο ή ταυτοποιήσιμο χρήστη ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 531
Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 71 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(71α) Για να εξισορροπηθεί η ανάγκη προβλεψιμότητας κατά την προετοιμασία της κυκλοφορίας του ψηφιακού ευρώ με την απαίτηση πολιτικής λογοδοσίας στους εκλεγμένους αντιπροσώπους, το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο μπορούν, σε περίπτωση αιτιολογημένης γνώμης ότι το

έργο δεν σημειώνει πρόοδο εντός των ορίων που θέτουν οι συννομοθέτες, να ζητήσουν από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή, το αργότερο έως το 2028, να υποβάλει έκθεση σχετικά με την κατάσταση προόδου και τη συνέπεια της εφαρμογής με τον παρόντα κανονισμό. Βάσει της εν λόγω έκθεσης, το Συμβούλιο ή το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο μπορούν να συμφωνήσουν να ζητήσουν από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή να λάβει κατάλληλα μέτρα ή να διατυπώσει συστάσεις προς την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα, εφόσον το εν λόγω αίτημα ή οι εν λόγω συστάσεις κριθούν δικαιολογημένα.

Or. en

Τροπολογία 532
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 73

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(73) Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα ***στον βαθμό που*** είναι αναγκαίο για την εκπλήρωση καθηκόντων τα οποία είναι ουσιώδη για την ορθή λειτουργία του ψηφιακού ευρώ. Σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) 2016/679, οι δραστηριότητες επεξεργασίας θα πρέπει να θεωρούνται νόμιμες όσον αφορά το ψηφιακό ευρώ, αν και στον βαθμό που είναι αναγκαίες για τη συμμόρφωση με έννομη υποχρέωση στην οποία υπόκειται ο υπεύθυνος επεξεργασίας σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. Στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού, η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα για τους σκοπούς της επιβολής ορίων διακράτησης, της έναρξης της	(73) Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα ***μόνον όταν εκτελούν καθήκον δημόσιου συμφέροντος ή βάσει έννομης υποχρέωσης [άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο γ) του ΓΚΠΔ] και όταν*** είναι αναγκαίο για την εκπλήρωση καθηκόντων τα οποία είναι ουσιώδη για την ορθή λειτουργία του ψηφιακού ευρώ. Σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) 2016/679, οι δραστηριότητες επεξεργασίας θα πρέπει να θεωρούνται νόμιμες όσον αφορά το ψηφιακό ευρώ, αν και στον βαθμό που είναι αναγκαίες για τη συμμόρφωση με έννομη υποχρέωση στην οποία υπόκειται ο υπεύθυνος επεξεργασίας σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. Στο πλαίσιο του

προσθήκης και της αφαίρεσης χρηματικών ποσών των διακρατήσεων ενός χρήστη και της διαχείρισης συσκευών τοπικής αποθήκευσης για τις μη επιγραμμικές πληρωμές με ψηφιακό ευρώ αποτελούν καθήκοντα δημόσιου συμφέροντος που είναι απαραίτητα για την προστασία των πολιτών που χρησιμοποιούν το ψηφιακό ευρώ, καθώς και για τη σταθερότητα και την ακεραιότητα του χρηματοπιστωτικού συστήματος της Ένωσης. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα είναι ο υπεύθυνος επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα όσον αφορά τα εν λόγω καθήκοντα. Επιπλέον, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα για τη συμμόρφωση με υφιστάμενα καθήκοντα δημοσίου συμφέροντος ή για τη συμμόρφωση με έννομη υποχρέωση που θεσπίζεται στο ενωσιακό δίκαιο και ισχύει για τα χρηματικά ποσά που ορίζονται στην οδηγία (ΕΕ) 2015/2366. Τα καθήκοντα αυτά αφορούν την παροχή υπηρεσιών πληρωμών και την πρόληψη και τον εντοπισμό της απάτης σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/2366, την καταπολέμηση της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/849, την εκπλήρωση των υποχρεώσεων που σχετίζονται με τη φορολογία και τη φοροαποφυγή, καθώς και τη διαχείριση λειτουργικών κινδύνων και κινδύνων για την ασφάλεια σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2022/255.

παρόντος κανονισμού, η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα για τους σκοπούς της επιβολής ορίων διακράτησης, της έναρξης της προσθήκης και της αφαίρεσης χρηματικών ποσών των διακρατήσεων ενός χρήστη και της διαχείρισης συσκευών τοπικής αποθήκευσης για τις μη επιγραμμικές πληρωμές με ψηφιακό ευρώ αποτελούν καθήκοντα δημόσιου συμφέροντος που είναι απαραίτητα για την προστασία των πολιτών που χρησιμοποιούν το ψηφιακό ευρώ, καθώς και για τη σταθερότητα και την ακεραιότητα του χρηματοπιστωτικού συστήματος της Ένωσης. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα είναι ο υπεύθυνος επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα όσον αφορά τα εν λόγω καθήκοντα. Επιπλέον, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα για τη συμμόρφωση με υφιστάμενα καθήκοντα δημοσίου συμφέροντος ή για τη συμμόρφωση με έννομη υποχρέωση που θεσπίζεται στο ενωσιακό δίκαιο και ισχύει για τα χρηματικά ποσά που ορίζονται στην οδηγία (ΕΕ) 2015/2366. Τα καθήκοντα αυτά αφορούν την παροχή υπηρεσιών πληρωμών και την πρόληψη και τον εντοπισμό της απάτης σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/2366, την καταπολέμηση της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/849, την εκπλήρωση των υποχρεώσεων που σχετίζονται με τη φορολογία και τη φοροαποφυγή, καθώς και τη διαχείριση λειτουργικών κινδύνων και κινδύνων για την ασφάλεια σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2022/255. ***Δεν θα πρέπει να επιτρέπεται η περαιτέρω επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα,***

Or. en

Τροπολογία 533
Sibylle Berg

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 73

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(73) Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα στον βαθμό που είναι αναγκαίο για την εκπλήρωση καθηκόντων τα οποία είναι ουσιώδη για την ορθή λειτουργία του ψηφιακού ευρώ. Σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) 2016/679, οι δραστηριότητες επεξεργασίας θα πρέπει να θεωρούνται νόμιμες όσον αφορά το ψηφιακό ευρώ, αν και στον βαθμό που είναι αναγκαίες για τη συμμόρφωση με έννομη υποχρέωση στην οποία υπόκειται ο υπεύθυνος επεξεργασίας σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. Στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού, η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα για τους σκοπούς της επιβολής ορίων διακράτησης, της έναρξης της προσθήκης και της αφαίρεσης χρηματικών ποσών των διακρατήσεων ενός χρήστη και της διαχείρισης συσκευών τοπικής αποθήκευσης για τις μη επιγραμμικές πληρωμές με ψηφιακό ευρώ ***αποτελούν καθήκοντα δημόσιου συμφέροντος*** που είναι ***απαραίτητα*** για την προστασία των πολιτών που χρησιμοποιούν το ψηφιακό ευρώ, καθώς και για τη σταθερότητα και την ακεραιότητα του χρηματοπιστωτικού συστήματος της Ένωσης. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα είναι ο υπεύθυνος επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα όσον αφορά τα εν λόγω καθήκοντα. Επιπλέον, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα για τη συμμόρφωση ***με υφιστάμενα καθήκοντα δημοσίου συμφέροντος ή για τη συμμόρφωση*** με έννομη υποχρέωση που θεσπίζεται στο ενωσιακό δίκαιο και ισχύει για τα	(73) Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα στον βαθμό που είναι αναγκαίο για την εκπλήρωση καθηκόντων τα οποία είναι ουσιώδη για την ορθή λειτουργία του ψηφιακού ευρώ. Σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) 2016/679, οι δραστηριότητες επεξεργασίας θα πρέπει να θεωρούνται νόμιμες όσον αφορά το ψηφιακό ευρώ, αν και στον βαθμό που είναι αναγκαίες για τη συμμόρφωση με έννομη υποχρέωση στην οποία υπόκειται ο υπεύθυνος επεξεργασίας σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. Στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού, η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα για τους σκοπούς της επιβολής ορίων διακράτησης, της έναρξης της προσθήκης και της αφαίρεσης χρηματικών ποσών των διακρατήσεων ενός χρήστη και της διαχείρισης συσκευών τοπικής αποθήκευσης για τις μη επιγραμμικές πληρωμές με ψηφιακό ευρώ ***συμμορφώνεται με έννομη υποχρέωση*** που είναι ***απαραίτητη*** για την προστασία των πολιτών που χρησιμοποιούν το ψηφιακό ευρώ, καθώς και για τη σταθερότητα και την ακεραιότητα του χρηματοπιστωτικού συστήματος της Ένωσης. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα είναι ο υπεύθυνος επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα όσον αφορά τα εν λόγω καθήκοντα. Επιπλέον, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα για τη συμμόρφωση με έννομη υποχρέωση που θεσπίζεται στο ενωσιακό δίκαιο και ισχύει για τα χρηματικά ποσά που ορίζονται στην οδηγία (ΕΕ) 2015/2366. Τα καθήκοντα αυτά

χρηματικά ποσά που ορίζονται στην οδηγία (ΕΕ) 2015/2366. Τα καθήκοντα αυτά αφορούν την παροχή υπηρεσιών πληρωμών και την πρόληψη και τον εντοπισμό της απάτης σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/2366, την καταπολέμηση της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/849, την εκπλήρωση των υποχρεώσεων που σχετίζονται με τη φορολογία και τη φοροαποφυγή, καθώς και τη διαχείριση λειτουργικών κινδύνων και κινδύνων για την ασφάλεια σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2022/255.	αφορούν την παροχή υπηρεσιών πληρωμών και την πρόληψη και τον εντοπισμό της απάτης σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/2366, την καταπολέμηση της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/849, την εκπλήρωση των υποχρεώσεων που σχετίζονται με τη φορολογία και τη φοροαποφυγή, καθώς και τη διαχείριση λειτουργικών κινδύνων και κινδύνων για την ασφάλεια σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2022/255. ***Δεν θα πρέπει να επιτρέπεται η περαιτέρω επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, δηλαδή μεταξύ άλλων η πρόσβαση, αποθήκευση και επεξεργασία δεδομένων από τρίτους στο πλαίσιο της ανοικτής τραπεζικής.***

Or. en

Αιτιολόγηση

Alignment with Art. 34

Τροπολογία 534
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 73

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(73) Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα στον βαθμό που είναι αναγκαίο για την εκπλήρωση καθηκόντων τα οποία είναι ουσιώδη για την ορθή λειτουργία του ψηφιακού ευρώ. Σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) 2016/679, οι δραστηριότητες επεξεργασίας θα πρέπει να θεωρούνται νόμιμες όσον αφορά το ψηφιακό ευρώ, αν και στον βαθμό που είναι αναγκαίες για τη	(73) Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα πρέπει να μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα ***μόνο*** στον βαθμό που είναι αναγκαίο για την εκπλήρωση καθηκόντων τα οποία είναι ουσιώδη για την ορθή λειτουργία του ψηφιακού ευρώ. Σύμφωνα με το άρθρο 6 παράγραφος 1 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) 2016/679, οι δραστηριότητες επεξεργασίας θα πρέπει να θεωρούνται νόμιμες όσον αφορά το ψηφιακό ευρώ, αν και στον βαθμό που είναι αναγκαίες για τη

συμμόρφωση με έννομη υποχρέωση στην οποία υπόκειται ο υπεύθυνος επεξεργασίας σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. Στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού, η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα για τους σκοπούς της επιβολής ορίων διακράτησης, της έναρξης της προσθήκης και της αφαίρεσης χρηματικών ποσών των διακρατήσεων ενός χρήστη και της διαχείρισης συσκευών τοπικής αποθήκευσης για τις μη επιγραμμικές πληρωμές με ψηφιακό ευρώ αποτελούν καθήκοντα δημόσιου συμφέροντος που είναι απαραίτητα για την προστασία των πολιτών που χρησιμοποιούν το ψηφιακό ευρώ, καθώς και για τη σταθερότητα και την ακεραιότητα του χρηματοπιστωτικού συστήματος της Ένωσης. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα είναι ο υπεύθυνος επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα όσον αφορά τα εν λόγω καθήκοντα. Επιπλέον, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα για τη συμμόρφωση με υφιστάμενα καθήκοντα δημοσίου συμφέροντος ή για τη συμμόρφωση με έννομη υποχρέωση που θεσπίζεται στο ενωσιακό δίκαιο και ισχύει για τα χρηματικά ποσά που ορίζονται στην οδηγία (ΕΕ) 2015/2366. Τα καθήκοντα αυτά αφορούν την παροχή υπηρεσιών πληρωμών και την πρόληψη και τον εντοπισμό της απάτης σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/2366, την καταπολέμηση της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/849, την εκπλήρωση των υποχρεώσεων που σχετίζονται με τη φορολογία και τη φοροαποφυγή, καθώς και τη διαχείριση λειτουργικών κινδύνων και κινδύνων για την ασφάλεια σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2022/255.

συμμόρφωση με έννομη υποχρέωση στην οποία υπόκειται ο υπεύθυνος επεξεργασίας σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό. Στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού, η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα για τους σκοπούς της επιβολής ορίων διακράτησης, της έναρξης της προσθήκης και της αφαίρεσης χρηματικών ποσών των διακρατήσεων ενός χρήστη και της διαχείρισης συσκευών τοπικής αποθήκευσης για τις μη επιγραμμικές πληρωμές με ψηφιακό ευρώ αποτελούν καθήκοντα δημόσιου συμφέροντος που είναι απαραίτητα για την προστασία των πολιτών που χρησιμοποιούν το ψηφιακό ευρώ, καθώς και για τη σταθερότητα και την ακεραιότητα του χρηματοπιστωτικού συστήματος της Ένωσης. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θα είναι ο υπεύθυνος επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα όσον αφορά τα εν λόγω καθήκοντα. Επιπλέον, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα για τη συμμόρφωση με υφιστάμενα καθήκοντα δημοσίου συμφέροντος ή για τη συμμόρφωση με έννομη υποχρέωση που θεσπίζεται στο ενωσιακό δίκαιο και ισχύει για τα χρηματικά ποσά που ορίζονται στην οδηγία (ΕΕ) 2015/2366. Τα καθήκοντα αυτά αφορούν την παροχή υπηρεσιών πληρωμών και την πρόληψη και τον εντοπισμό της απάτης σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/2366, την καταπολέμηση της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες και της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/849, την εκπλήρωση των υποχρεώσεων που σχετίζονται με τη φορολογία και τη φοροαποφυγή, καθώς και τη διαχείριση λειτουργικών κινδύνων και κινδύνων για την ασφάλεια σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 2022/255.

Or. en

Τροπολογία 535
Sirpa Pietikäinen

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 74 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(74α) Για να διασφαλιστεί η ανθεκτική λειτουργία του συστήματος πληρωμών με ψηφιακό ευρώ στην Ένωση, η υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ αποτελείται από χωριστούς τόπους επεξεργασίας, οι οποίοι βρίσκονται στην Ένωση εντός κατάλληλης γεωγραφικής απόστασης τουλάχιστον 1 000 χιλιομέτρων από άλλον τόπο, μειώνοντας έτσι τον κίνδυνο δημιουργίας ενός ενιαίου σημείου αστοχίας. Κάθε τόπος επεξεργασίας διαθέτει επαρκείς πόρους, ικανότητες, λειτουργίες και ρυθμίσεις στελέχωσης για τη διασφάλιση της λειτουργικότητας. Όλοι οι τόποι επεξεργασίας είναι σε θέση να διασφαλίζουν τη συνέχεια σημαντικών ή κρίσιμων λειτουργιών διακανονισμού σε περίπτωση διαταραχής, συμβάντος ή επίθεσης, χωρίς να θέτουν σε κίνδυνο την ασφάλεια, τη διαθεσιμότητα, τη γνησιότητα, την ακεραιότητα ή την εμπιστευτικότητα των δεδομένων ή των υπηρεσιών που παρέχονται από άλλον τόπο επεξεργασίας. Η υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ διαθέτει τεκμηριωμένες πολιτικές, διαδικασίες και μεθόδους για την ταχεία και αποτελεσματική αποκατάσταση και ανάκτηση ενός τόπου επεξεργασίας. Η ενεργοποίηση πολιτικών, διαδικασιών και μεθόδων δεν θέτει σε κίνδυνο την ασφάλεια, τη διαθεσιμότητα, τη γνησιότητα, την ακεραιότητα ή την εμπιστευτικότητα των δεδομένων που σχετίζονται με την υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 536
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 74 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(74α) Λαμβάνοντας υπόψη ότι ο κανονισμός (ΕΕ) 2024/2847 αποσκοπεί στην προστασία των καταναλωτών και των επιχειρήσεων που αγοράζουν προϊόντα λογισμικού ή υλισμικού με ψηφιακά στοιχεία, αντιμετωπίζοντας τα ανεπαρκή επίπεδα κυβερνοασφάλειας και την έλλειψη έγκαιρων ενημερώσεων ασφαλείας. Ο ΓΚΠΔ εδραιώνει την κυριαρχία της ΕΕ στον τομέα των δεδομένων, ασκώντας δικαιοδοσία επί όλων των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα που σχετίζονται με κατοίκους της ΕΕ. Ο κανονισμός (ΕΕ) 2022/868 καθορίζει εγγυήσεις για τα αιτήματα πρόσβασης από κυβερνήσεις τρίτων χωρών σχετικά με δεδομένα μη προσωπικού χαρακτήρα, απαιτώντας από τους περαιτέρω χρήστες σε τρίτες χώρες να διασφαλίζουν το ίδιο επίπεδο προστασίας με το δίκαιο της ΕΕ και να αποδέχονται τη δικαιοδοσία της ΕΕ.

Or. en

Τροπολογία 537
Sirpa Pietikäinen

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 74 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(74β) Η υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ διαθέτει επίσης διαδικασίες για την αξιολόγηση του κατά πόσον η διαταραχή, το συμβάν ή η επίθεση που επηρεάζει τη

λειτουργικότητα ενός τόπου επεξεργασίας έχει σημαντικό αντίκτυπο στη λειτουργικότητα της υποδομής και, χωρίς αδικαιολόγητη καθυστέρηση, ενημερώνει τις σχετικές αρμόδιες εθνικές και ενωσιακές αρχές για τη σημαντική διαταραχή, το συμβάν ή την επίθεση. Οι σχετικές αρχές αποτελούνται από τις ΕΕΑ, τις εθνικές αρμόδιες αρχές, συμπεριλαμβανομένων των εθνικών κεντρικών τραπεζών, των ενιαίων σημείων επαφής ή των CSIRT που έχουν οριστεί ή συσταθεί σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2022/2555, τις αρχές εξυγίανσης, όπως αναφέρονται στο άρθρο 3 της οδηγίας 2014/59/ΕΕ, και το Ενιαίο Συμβούλιο Εξυγίανσης (ΕΣΕ) όσον αφορά τις οντότητες που αναφέρονται στο άρθρο 7 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 806/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (37), και όσον αφορά τις οντότητες και τους ομίλους που αναφέρονται στο άρθρο 7 παράγραφος 4 στοιχείο β) και παράγραφος 5 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 806/2014, εάν οι λεπτομέρειες αυτές αφορούν συμβάντα που ενέχουν κίνδυνο για τη διασφάλιση κρίσιμων λειτουργιών κατά την έννοια του άρθρου 2 παράγραφος 1 σημείο 35) της οδηγίας 2014/59/ΕΕ, και άλλες σχετικές δημόσιες αρχές βάσει του εθνικού δικαίου του κράτους μέλους. Η ανθεκτικότητα της υποδομής διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ υποβάλλεται περιοδικά σε ολοκληρωμένη δοκιμή. Οι διεξαχθείσες δοκιμές αντικατοπτρίζουν το εξελισσόμενο τοπίο των απειλών και την εμφάνιση νέων κινδύνων.

Or. en

Τροπολογία 538
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 75

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(75) Οι μη επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ είναι πληρωμές που πραγματοποιούνται σε μικρή φυσική απόσταση («διά ζώσης»)***. Έχουν ομοιότητες με τις συναλλαγές σε μετρητά*** και θα πρέπει να αντιμετωπίζονται με παρόμοιο τρόπο όσον αφορά την προστασία της ιδιωτικής ζωής. ***Ως εκ τούτου, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών δεν θα πρέπει να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα που σχετίζονται με μη επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, αλλά μόνο δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα που σχετίζονται με την κατάθεση ή την ανάληψη ψηφιακών ευρώ από λογαριασμούς πληρωμών με ψηφιακό ευρώ για τη φόρτωσή τους στις συσκευές τοπικής αποθήκευσης ή από τις συσκευές τοπικής αποθήκευσης στους λογαριασμούς πληρωμών με ψηφιακό ευρώ. Περιλαμβάνεται ο αναγνωριστικός κωδικός των συσκευών τοπικής αποθήκευσης που οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών αποδίδουν σε χρήστη ψηφιακού ευρώ που κατέχει μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ. Αυτό το επίπεδο προστασίας της ιδιωτικής ζωής θα είναι συγκρίσιμο με τις αναλήψεις τραπεζογραμματίων από αυτόματες ταμειολογιστικές μηχανές, όταν οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα σχετικά με την ταυτότητα του χρήστη και δεδομένα σχετικά με τον τρόπο με τον οποίο πραγματοποιήθηκαν οι πράξεις προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών. Αυτό σημαίνει ότι δεν θα πρέπει να πραγματοποιείται παρακολούθηση των δεδομένων συναλλαγών για τις μη επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.***	(75) Οι μη επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ είναι πληρωμές που πραγματοποιούνται ***εκτός καθολικού, χωρίς κεντρική υποδομή διακανονισμού, είτε*** σε μικρή φυσική απόσταση («διά ζώσης») ***είτε εξ αποστάσεως, μέσω ψηφιακής ζεύξης επικοινωνίας, εφόσον υπάρχει διαθέσιμη συνδεσιμότητα και στις δύο συσκευές. Οι διακρατήσεις σε μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ αποθηκεύονται ψηφιακά στη συσκευή και δεν απαιτούνται λογαριασμοί ή υποδομές διακανονισμού για την εκτέλεση συναλλαγής. Τα χαρακτηριστικά αυτά είναι παρόμοια με εκείνα των μετρητών*** και θα πρέπει να αντιμετωπίζονται με παρόμοιο τρόπο όσον αφορά την προστασία της ιδιωτικής ζωής.

Τροπολογία 539
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 76

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(76) Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα στον βαθμό που αυτό είναι αναγκαίο για την εκπλήρωση καθηκόντων τα οποία είναι ουσιώδη για την ορθή λειτουργία του ψηφιακού ευρώ. Στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού, η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα για τους σκοπούς του διακανονισμού πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ και η διαχείριση της ασφάλειας και της ακεραιότητας της υποδομής του ψηφιακού ευρώ αποτελούν καθήκοντα δημόσιου συμφέροντος που είναι ουσιώδη για την προστασία των πολιτών που χρησιμοποιούν το ψηφιακό ευρώ, καθώς και για τη σταθερότητα και την ακεραιότητα του χρηματοπιστωτικού συστήματος της Ένωσης. Το καθήκον της διατήρησης της ασφάλειας και της ακεραιότητας της υποδομής του ψηφιακού ευρώ περιλαμβάνει δραστηριότητες που σχετίζονται με τη διασφάλιση της σταθερότητας και της επιχειρησιακής ανθεκτικότητας του ψηφιακού ευρώ. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες θα είναι ο υπεύθυνος επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα όσον αφορά τα καθήκοντα αυτά. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες θα επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα για τα εν λόγω καθήκοντα χρησιμοποιώντας προηγμένα μέτρα ασφάλειας και προστασίας της ιδιωτικής	(76) Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα στον βαθμό που αυτό είναι αναγκαίο για την εκπλήρωση καθηκόντων τα οποία είναι ουσιώδη για την ορθή λειτουργία του ψηφιακού ευρώ***, με πλήρη τήρηση του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1725 (EUDPR)***. Στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού, η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα για τους σκοπούς του διακανονισμού πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ και η διαχείριση της ασφάλειας και της ακεραιότητας της υποδομής του ψηφιακού ευρώ αποτελούν καθήκοντα δημόσιου συμφέροντος που είναι ουσιώδη για την προστασία των πολιτών που χρησιμοποιούν το ψηφιακό ευρώ, καθώς και για τη σταθερότητα και την ακεραιότητα του χρηματοπιστωτικού συστήματος της Ένωσης. Το καθήκον της διατήρησης της ασφάλειας και της ακεραιότητας της υποδομής του ψηφιακού ευρώ περιλαμβάνει δραστηριότητες που σχετίζονται με τη διασφάλιση της σταθερότητας και της επιχειρησιακής ανθεκτικότητας του ψηφιακού ευρώ. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες θα είναι ο υπεύθυνος επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα όσον αφορά τα καθήκοντα αυτά. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες θα επεξεργάζονται δεδομένα προσωπικού χαρακτήρα για τα εν λόγω καθήκοντα χρησιμοποιώντας προηγμένα μέτρα

ζωής, ***όπως*** η ψευδωνυμοποίηση ή η κρυπτογράφηση, ώστε να διασφαλίζεται ότι τα δεδομένα δεν είναι δυνατό να χρησιμοποιηθούν για την άμεση ταυτοποίηση ενός συγκεκριμένου χρήστη ψηφιακού ευρώ**.**	ασφάλειας και προστασίας της ιδιωτικής ζωής, ***στα οποία περιλαμβάνεται*** η ψευδωνυμοποίηση ή η κρυπτογράφηση, ώστε να διασφαλίζεται ότι τα δεδομένα δεν είναι δυνατό να χρησιμοποιηθούν για την άμεση ταυτοποίηση ενός συγκεκριμένου χρήστη ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 540
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor, Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 76 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(76α) Η ανάπτυξη του ψηφιακού ευρώ θα πρέπει να βασίζεται σε τεχνολογικές λύσεις που αντικατοπτρίζουν τα υψηλότερα πρότυπα καινοτομίας και ασφάλειας. Η συνεχής παρακολούθηση και αξιολόγηση των τεχνολογικών εξελίξεων είναι ουσιαστικής σημασίας για να διασφαλιστεί ότι το ψηφιακό ευρώ παραμένει ισχυρό, ανθεκτικό στις μελλοντικές εξελίξεις και ικανό να ενσωματώνει εξελίξεις που ενισχύουν την ιδιωτική ζωή, την προστασία των δεδομένων, την επιχειρησιακή αποδοτικότητα και τη συνολική ανθεκτικότητα του συστήματος. Η εν λόγω τεχνολογική επαγρύπνηση είναι αναγκαία για τη διατήρηση της εμπιστοσύνης στο ψηφιακό ευρώ, τη στήριξη της ακεραιότητας των υποδομών του και τη διατήρηση της στρατηγικής αυτονομίας της Ένωσης σε ένα ολοένα και πιο ανταγωνιστικό και ταχέως εξελισσόμενο ψηφιακό περιβάλλον.

Or. en

Τροπολογία 541

Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor, Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 76 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(76β) Η ανθεκτικότητα των συστημάτων πληρωμών της Ένωσης, συμπεριλαμβανομένης της κυβερνοανθεκτικότητάς τους, αποτελεί προϋπόθεση για τη σταθερότητα της εσωτερικής αγοράς και για τη συνέχεια των βασικών οικονομικών λειτουργιών. Ως εκ τούτου, το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να είναι εφοδιασμένο με μηχανισμούς και διαδικασίες που διασφαλίζουν την ετοιμότητα και την ικανότητα διατήρησης αδιάλειπτων υπηρεσιών πληρωμών σε καταστάσεις σοβαρής ή επικείμενης διαταραχής. Η ενίσχυση της ετοιμότητας αυτής είναι αναγκαία για τη διασφάλιση της εμπιστοσύνης του κοινού, την προστασία της πρόσβασης των χρηστών σε κονδύλια και τη διατήρηση της ικανότητας της Ένωσης να ανταποκρίνεται αποτελεσματικά σε συστημικά, τεχνολογικά ή έκτακτα γεγονότα.

Or. en

Τροπολογία 542
Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 77

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(77) Για τον σκοπό της επιβολής των ορίων διακράτησης και της διασφάλισης της έκτακτης μεταφοράς λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε καταστάσεις έκτακτης ανάγκης κατόπιν αιτήματος του χρήστη ψηφιακού ευρώ, είναι αναγκαίο να δημιουργηθεί ένα ενιαίο	(77) Για τον σκοπό της επιβολής των ορίων διακράτησης και της διασφάλισης της έκτακτης μεταφοράς λογαριασμών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε καταστάσεις έκτακτης ανάγκης κατόπιν αιτήματος του χρήστη ψηφιακού ευρώ, είναι αναγκαίο να δημιουργηθεί ένα ενιαίο

σημείο πρόσβασης για τους αναγνωριστικούς κωδικούς χρήστη ψηφιακού ευρώ και τα σχετικά όρια διακράτησης σε ψηφιακό ευρώ, προκειμένου να διασφαλιστεί η αποδοτική λειτουργία του ψηφιακού ευρώ σε ολόκληρη τη ζώνη του ευρώ, δεδομένου ότι οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορεί να διατηρούν λογαριασμούς πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διάφορα κράτη μέλη. Κατά τη δημιουργία του ενιαίου σημείου πρόσβασης, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες θα πρέπει να διασφαλίσουν ότι η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα ελαχιστοποιείται στο απολύτως αναγκαίο και ότι ενσωματώνεται η προστασία των δεδομένων ήδη από τον σχεδιασμό και εξ ορισμού. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες θα πρέπει να εξετάζουν, κατά περίπτωση και για την ελαχιστοποίηση του κινδύνου παραβίασης δεδομένων, το ενδεχόμενο χρήσης αποκεντρωμένης αποθήκευσης δεδομένων.

σημείο πρόσβασης για τους αναγνωριστικούς κωδικούς χρήστη ψηφιακού ευρώ και τα σχετικά όρια διακράτησης σε ψηφιακό ευρώ, προκειμένου να διασφαλιστεί η αποδοτική λειτουργία του ψηφιακού ευρώ σε ολόκληρη τη ζώνη του ευρώ, δεδομένου ότι οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορεί να διατηρούν λογαριασμούς πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διάφορα κράτη μέλη. ***Όταν εκτεταμένες ή σοβαρές διαταραχές επηρεάζουν τη συνέχεια των ψηφιακών πληρωμών, ενδέχεται να καταστεί αναγκαίο για τους χρήστες να μεταφέρουν τους λογαριασμούς πληρωμών τους σε ψηφιακό ευρώ σε εναλλακτικούς παρόχους κατ' εξαίρεση. Το ενιαίο σημείο πρόσβασης θα πρέπει να υποστηρίζει τέτοιες καταστάσεις έκτακτης ανάγκης παρέχοντας τις πληροφορίες που απαιτούνται για τη διατήρηση της ορθής εφαρμογής των ορίων διακράτησης. Τα μέτρα αυτά θα πρέπει να είναι προσωρινά, αναλογικά και να εφαρμόζονται μόνο για όσο διάστημα εξακολουθούν να υφίστανται οι εξαιρετικές περιστάσεις.*** Κατά τη δημιουργία του ενιαίου σημείου πρόσβασης, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες θα πρέπει να διασφαλίσουν ότι η επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα ελαχιστοποιείται στο απολύτως αναγκαίο και ότι ενσωματώνεται η προστασία των δεδομένων ήδη από τον σχεδιασμό και εξ ορισμού. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες θα πρέπει να εξετάζουν, κατά περίπτωση και για την ελαχιστοποίηση του κινδύνου παραβίασης δεδομένων, το ενδεχόμενο χρήσης αποκεντρωμένης αποθήκευσης δεδομένων.

Or. en

Τροπολογία 543
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 80

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(80) ***Σε αντίθεση με τις μη επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, οι επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ δεν περιορίζονται στις πράξεις φυσικής εγγύτητας και είναι δυνατό να χρησιμοποιηθούν για τη μεταφορά χρηματικών ποσών εξ αποστάσεως μεταξύ χρηστών ψηφιακού ευρώ.*** Όσον αφορά τις επιγραμμικές ***πράξεις πληρωμής*** με ψηφιακό ευρώ, ***τα ψηφιακά νομίσματα των κεντρικών τραπεζών θα μπορούσαν να παρουσιάζουν μεγαλύτερους κινδύνους*** ΚΞΧ/ΧΤ ***απ' ό,τι τα μετρητά, καθώς θα λειτουργούσαν ως μέσο του οποίου η ρευστότητα*** είναι ***παρόμοια με εκείνη των μετρητών, αλλά χωρίς τους περιορισμούς φορητότητας που ενέχουν τα μετρητά***. Ως εκ τούτου, θα πρέπει να οριστεί ότι μια επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ πρέπει να υπόκειται στην οδηγία (ΕΕ) 2015/849 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και στον κανονισμό (ΕΕ) 2015/847 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου***[39].***	(80) Όσον αφορά τις επιγραμμικές ***πληρωμές*** με ψηφιακό ευρώ, ***οι κίνδυνοι*** ΚΞΧ/ΧΤ είναι ***παρόμοιοι με συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής***. Ως εκ τούτου, θα πρέπει να οριστεί ότι μια επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ πρέπει να υπόκειται στην οδηγία (ΕΕ) 2015/849 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και στον κανονισμό (ΕΕ) 2015/847 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου

[39] Κανονισμός (ΕΕ) 2015/847 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Μαΐου 2015, περί στοιχείων που συνοδεύουν τις μεταφορές χρηματικών ποσών και περί κατάργησης του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1781/2006 (ΕΕ L 141 της 5.6.2015, σ. 1).

Or. en

Τροπολογία 544
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 81

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(81) Προκειμένου να διασφαλιστεί η συνεπής εφαρμογή των απαιτήσεων περί νόμιμου χρήματος και σε συνάρτηση με τις τεχνολογικές εξελίξεις, θα πρέπει να ανατεθεί στην Επιτροπή η εξουσία έκδοσης πράξεων σύμφωνα με το άρθρο 290 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ώστε να συμπληρώσει τον παρόντα κανονισμό με την έκδοση κατ' εξουσιοδότηση πράξεων όσον αφορά πρόσθετες εξαιρέσεις από την υποχρεωτική αποδοχή και τα είδη δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα που υποβάλλονται σε επεξεργασία από παρόχους υπηρεσιών πληρωμών, την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και την εθνική κεντρική τράπεζα και τους παρόχους υπηρεσιών υποστήριξης. Είναι ιδιαίτερα σημαντικό η Επιτροπή να διεξάγει, κατά τις προπαρασκευαστικές της εργασίες, τις κατάλληλες διαβουλεύσεις, μεταξύ άλλων σε επίπεδο εμπειρογνωμόνων. Κατά την προετοιμασία και τη σύνταξη κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, η Επιτροπή θα πρέπει να μεριμνά για την ταυτόχρονη, έγκαιρη και ορθή διαβίβαση των σχετικών εγγράφων στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο.**	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 545
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 82

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
(82) Παρότι οι μη επιγραμμικές	***διαγράφεται***

πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ έχουν ομοιότητες με τις συναλλαγές σε μετρητά και θα πρέπει να αντιμετωπίζονται με παρόμοιο τρόπο όσον αφορά την προστασία της ιδιωτικής ζωής, η επιβολή συγκεκριμένων ορίων διακράτησης και συναλλαγών για τις μη επιγραμμικές πληρωμές εγγύτητας είναι απαραίτητη για τον μετριασμό των κινδύνων ΚΞΧ/ΧΤ.

Or. en

Τροπολογία 546
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 85 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(85α) Τα ψηφιακά νομίσματα κεντρικών τραπεζών αποτελούν νέα εξέλιξη η οποία θα μπορούσε ενδεχομένως να έχει επιπτώσεις στη χρηματοπιστωτική σταθερότητα και στα επιχειρηματικά μοντέλα των τραπεζών. Ως εκ τούτου, η ΕΚΤ και η Ευρωπαϊκή Επιτροπή θα πρέπει να παρακολουθούν στενά την εφαρμογή του παρόντος κανονισμού και να υποβάλλουν τακτικά έκθεση στον Ευρωπαίο νομοθέτη. Αυτές οι εκθέσεις θα πρέπει να εξετάζουν επίσης δυνητικές νέες περιπτώσεις χρήσης για το ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 547
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 85 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(85β) Προκειμένου να διασφαλιστεί σαφής διαχωρισμός μεταξύ των καθηκόντων επίβλεψης του νομισματικού συστήματος, του εποπτικού συστήματος και του συστήματος πληρωμών της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας και των δραστηριοτήτων της σε σχέση με το σύστημα πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, θα πρέπει να συσταθεί ειδική μονάδα εντός της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας αποκλειστικά αρμόδια να εκτελεί τα καθήκοντα που σχετίζονται με τη λειτουργία και τη διαχείριση του συστήματος και των υποδομών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ και η οποία θα είναι ανεξάρτητη όσον αφορά τη λογιστική, την οργάνωση και τη λήψη αποφάσεων, και λαμβάνοντας υπόψη ότι ο διαχωρισμός αυτός είναι απαραίτητος για την αποφυγή συγκρούσεων συμφερόντων, τη διατήρηση της αμεροληψίας των εποπτικών αποφάσεων και τη διασφάλιση του θεμιτού ανταγωνισμού στην αγορά πληρωμών.

Or. en

Τροπολογία 548
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Αιτιολογική σκέψη 85 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	(85γ) Η Ένωση θα πρέπει να διασφαλίσει ότι το ψηφιακό ευρώ σχεδιάζεται με βάση τις πρακτικές ανάγκες των ευρωπαϊκών εταιρειών. Οι ψηφιακές πληρωμές δεν αποτελούν απλώς χρηματοδοτικό εργαλείο, αλλά στρατηγικό μοχλό για την ανταγωνιστικότητα, την τεχνολογική κυριαρχία και τις ανθεκτικές αξιακές αλυσίδες. Ως εκ τούτου, η Ευρωπαϊκή

Κεντρική Τράπεζα θα πρέπει να προσφέρει μια έκδοση του ψηφιακού ευρώ με προγραμματιζόμενες πληρωμές, ικανότητα έξυπνων συμβάσεων και διαλειτουργικότητα με τα υφιστάμενα συστήματα, καθιστώντας δυνατές τις αυτοματοποιημένες συναλλαγές B2B και την απρόσκοπτη ενσωμάτωση σε ψηφιακές πλατφόρμες. Τα χαρακτηριστικά αυτά είναι καίριας σημασίας για τις περιπτώσεις χρήσης στο πλαίσιο της Βιομηχανίας 4.0, όπως οι αλυσίδες εφοδιασμού με αυτοτιμολόγηση, ο άμεσος διακανονισμός και οι διασυνοριακές αγορές πόρων. Με φιλικά προς την καινοτομία πρότυπα, σαφείς κανόνες και ισχυρή προστασία των δεδομένων, η Ένωση μπορεί να ενισχύσει την ανοικτή στρατηγική αυτονομία της, να μειώσει την εξάρτηση από μη ευρωπαϊκές υποδομές και να οικοδομήσει ένα ανταγωνιστικό, τεχνολογικά προηγμένο οικοσύστημα πληρωμών.

Or. en

Τροπολογία 549
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Με σκοπό την ***προσαρμογή*** του ευρώ ***στις τεχνολογικές αλλαγές και τη διασφάλιση της χρήσης του ως ενιαίου νομίσματος***, ο παρών κανονισμός θεσπίζει το ψηφιακό ευρώ ***και*** ορίζει κανόνες που αφορούν ιδίως το καθεστώς του ως νόμιμου χρήματος, τη διανομή, τη χρήση και τα βασικά τεχνικά χαρακτηριστικά του.	Με σκοπό την ***παροχή κυρίαρχων, ασφαλών και καθολικά αποδεκτών ψηφιακών μέσων πληρωμής σε ολόκληρη τη ζώνη*** του ευρώ ***και τη διασφάλιση της πρόσβασης του κοινού σε δημόσιο χρήμα σε ψηφιακή μορφή***, ο παρών κανονισμός θεσπίζει το ψηφιακό ευρώ ***ως μορφή χρήματος κεντρικής τράπεζας που είναι ψηφιακά προσβάσιμη σε ιδιώτες και επιχειρήσεις ως συμπλήρωμα των μετρητών. Ο παρών κανονισμός*** ορίζει κανόνες που αφορούν ιδίως το καθεστώς

	του ως νόμιμου χρήματος, τη διανομή, τη χρήση και τα βασικά τεχνικά χαρακτηριστικά του***, συμπεριλαμβανομένων των προτύπων και των διαδικασιών που απαιτούνται για τη λειτουργία και τη διαλειτουργικότητά του σε ολόκληρη τη ζώνη του ευρώ***.

Or. en

Τροπολογία 550
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Με σκοπό την προσαρμογή του ευρώ στις τεχνολογικές αλλαγές και τη διασφάλιση της χρήσης του ως ενιαίου νομίσματος, ο παρών κανονισμός θεσπίζει το ψηφιακό ευρώ και ορίζει κανόνες που αφορούν ιδίως ***το καθεστώς του ως νόμιμου χρήματος, τη διανομή,*** τη χρήση και τα βασικά τεχνικά χαρακτηριστικά του.	Ο παρών κανονισμός θεσπίζει το ψηφιακό ευρώ και ορίζει κανόνες που αφορούν ιδίως τη χρήση και τα βασικά τεχνικά χαρακτηριστικά του.

Or. en

Τροπολογία 551
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Με σκοπό την προσαρμογή του ευρώ στις τεχνολογικές αλλαγές και τη διασφάλιση της χρήσης του ως ενιαίου νομίσματος, ο παρών κανονισμός θεσπίζει το ψηφιακό ευρώ και ορίζει κανόνες που αφορούν ιδίως το καθεστώς του ως νόμιμου χρήματος, τη διανομή, τη χρήση και τα βασικά τεχνικά χαρακτηριστικά του**.**	Με σκοπό την προσαρμογή του ευρώ στις τεχνολογικές αλλαγές και τη διασφάλιση της χρήσης του ως ενιαίου νομίσματος***, τη διασφάλιση ότι το χρήμα κεντρικής τράπεζας παραμένει καθολικά προσβάσιμο για τις καθημερινές συναλλαγές των Ευρωπαίων, όχι μόνο σε φυσική μορφή, αλλά και ψηφιακά, και τη***

	διασφάλιση της ελευθερίας των πολιτών να επιλέγουν τον τρόπο πληρωμής, ο παρών κανονισμός θεσπίζει το ψηφιακό ευρώ και ορίζει κανόνες που αφορούν ιδίως το καθεστώς του ως νόμιμου χρήματος, τη διανομή, τη χρήση και τα βασικά τεχνικά χαρακτηριστικά του

Or. en

Τροπολογία 552
Gilles Boyer, Νίκος Παπανδρέου, Damian Boeselager, Pasquale Tridico

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Με σκοπό την προσαρμογή του ευρώ στις τεχνολογικές αλλαγές και τη διασφάλιση της χρήσης του ως ενιαίου νομίσματος, ο παρών κανονισμός θεσπίζει το ψηφιακό ευρώ και ορίζει κανόνες που αφορούν ιδίως το καθεστώς του ως νόμιμου χρήματος, τη διανομή, τη χρήση και τα βασικά τεχνικά χαρακτηριστικά του.	Με σκοπό την προσαρμογή του ευρώ στις τεχνολογικές αλλαγές και τη διασφάλιση της χρήσης του ως ενιαίου νομίσματος, ο παρών κανονισμός θεσπίζει το ψηφιακό ευρώ ***ως νέα μορφή ψηφιακού νομίσματος κεντρικής τράπεζας λιανικής, το οποίο επιτρέπει τόσο τις επιγραμμικές όσο και τις μη επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ,*** και ορίζει κανόνες που αφορούν ιδίως το καθεστώς του ως νόμιμου χρήματος, τη διανομή, τη χρήση και τα βασικά τεχνικά χαρακτηριστικά του.

Or. en

Τροπολογία 553
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Το ψηφιακό ευρώ, όπως επαναπροσδιορίζεται βάσει του παρόντος κανονισμού (μόνο σε επίπεδο χονδρικής

	και εκτός γραμμής), μπορεί να εκδίδεται μόνο σε πιλοτική βάση για την αξιολόγηση των επιδόσεών του, των χαρακτηριστικών προστασίας της ιδιωτικής ζωής, της ανθεκτικότητας, της διαλειτουργικότητας και του αντικτύπου του στη χρηματοπιστωτική σταθερότητα. Μετά από πιλοτική περίοδο τουλάχιστον πέντε ετών, η Επιτροπή και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα πρέπει να υποβάλουν ολοκληρωμένη δημόσια έκθεση αξιολόγησης στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο, με την οποία αξιολογείται η επέκταση του ψηφιακού ευρώ στη γενική χρήση. Κάθε απόφαση για μετάβαση από το πιλοτικό στάδιο στην πλήρη ανάπτυξη πρέπει να λαμβάνεται με χωριστή νομοθετική πράξη που βασίζεται σε σαφή απόδειξη της ανάγκης, εκτίμηση επιπτώσεων, λειτουργικές απαιτήσεις, προστασία της ιδιωτικής ζωής και καμία ουσιαστική αρνητική επίπτωση στη χρηματοπιστωτική σταθερότητα, στα υφιστάμενα οικοσυστήματα πληρωμών ή στον ανταγωνισμό.
	Or. en

Τροπολογία 554
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 1 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Ο παρών κανονισμός αποκλείει ρητά:
	α) κάθε ψηφιακό ευρώ λιανικής, επιγραμμικό ή βασιζόμενο σε λογαριασμούς, στο οποίο έχουν πρόσβαση φυσικά πρόσωπα·
	β) τυχόν κανόνες υποχρεωτικής αποδοχής που ισχύουν για τους εμπόρους ή τους καταναλωτές·

γ) κάθε επιγραμμικό σύστημα που επιτρέπει τον εντοπισμό, την παρακολούθηση ή την κατάρτιση προφίλ μεμονωμένων χρηστών λιανικής.

Or. en

Τροπολογία 555
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. «ψηφιακό ευρώ»: ***η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος που διατίθεται σε*** φυσικά ***και νομικά*** πρόσωπα·	1. «ψηφιακό ευρώ»: ***μόνο ψηφιακό νόμισμα κεντρικής τράπεζας χονδρικής (CBDC χονδρικής) και μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ σε μάρκες που μπορεί να χρησιμοποιηθεί για πληρωμές μεταξύ ομοτίμων και πληρωμές μεταξύ συσκευών χωρίς εξάρτηση από επιγραμμικά δίκτυα· η έκδοση, διανομή και χρήση οποιουδήποτε ψηφιακού ευρώ λιανικής, βασιζόμενου σε λογαριασμούς ή επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ στο οποίο έχουν άμεση πρόσβαση*** φυσικά πρόσωπα ***για συνήθεις καταναλωτικές συναλλαγές εξαιρείται από το πεδίο εφαρμογής του παρόντος κανονισμού. Το CBDC χονδρικής μπορεί να χρησιμοποιείται αποκλειστικά για διατραπεζικές συναλλαγές, συναλλαγές χρηματοπιστωτικών αγορών, θεσμικές συναλλαγές και συναλλαγές διακανονισμού μεγάλων ποσών. Το μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ μπορεί να διατίθεται αυστηρά για πληρωμές εγγύτητας μεταξύ συναινούντων μερών, εντός ορίων διακράτησης και συναλλαγών.***

Or. en

Τροπολογία 556

Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. «ψηφιακό ευρώ»: η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος που διατίθεται σε φυσικά και νομικά πρόσωπα·	1. «ψηφιακό ευρώ»: η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος που διατίθεται σε φυσικά και νομικά πρόσωπα***, εκδίδεται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ή τις εθνικές κεντρικές τράπεζες και συνιστά υποχρέωση στον ισολογισμό αυτών των οντοτήτων***·

Or. en

Τροπολογία 557
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. «ψηφιακό ευρώ»: η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος που διατίθεται σε φυσικά και νομικά πρόσωπα·	1. «ψηφιακό ευρώ»: η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος που διατίθεται σε φυσικά και νομικά πρόσωπα***, εκδίδεται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ή εθνική κεντρική τράπεζα και συνιστά στοιχείο παθητικού στον ισολογισμό του εκδότη***·

Or. en

Τροπολογία 558
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

1. «ψηφιακό ευρώ»: η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος που διατίθεται σε φυσικά και νομικά πρόσωπα·	1. «ψηφιακό ευρώ»: η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος ***ως νόμιμο χρήμα*** που διατίθεται σε φυσικά και νομικά πρόσωπα ***τόσο σε επιγραμμικό όσο και σε μη επιγραμμικό περιβάλλον***·

Or. en

Τροπολογία 559
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Lídia Pereira, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White, Μιχάλης Χατζηπαντέλα, Regina Doherty

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. «μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ»: ψηφιακή αναπαράσταση μετρητών που δεν βασίζεται σε λογαριασμούς και εκδίδεται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα, αποθηκεύεται ψηφιακά, είναι προσβάσιμη μέσω συσκευής-κομιστή μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ και μπορεί να μεταφερθεί ψηφιακά και με ασφάλεια σε άλλη συσκευή μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ, χωρίς να απαιτείται κεντρική υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ για τον τελικό διακανονισμό των πράξεων, και που μπορεί να λειτουργεί ακόμη και αν η μία ή και οι δύο συσκευές μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ δεν έχουν, προσωρινά ή μόνιμα, δυνατότητα σύνδεσης στο διαδίκτυο· Το μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ είναι, ως μέσο πληρωμής, μη υλικό «εμπράγματο» στοιχείο ενεργητικού, που εκδίδεται από την ΕΚΤ ή τις εθνικές κεντρικές τράπεζες και αποτελεί στοιχείο παθητικού στον ισολογισμό των εν λόγω οντοτήτων. Αποτελεί ιδιοκτησία των χρηστών ψηφιακού ευρώ και εφαρμόζεται σύμφωνα με το ιδιωτικό δίκαιο των αντίστοιχων κρατών μελών·

Or. en

Τροπολογία 560
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. «ψηφιακό ευρώ χονδρικής»: ψηφιακή μορφή χρήματος κεντρικής τράπεζας που εκδίδεται μόνο για διακανονισμό μεταξύ χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, υποδομών της αγοράς και δημόσιων αρχών·

Or. en

Τροπολογία 561
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 1 β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1β. «μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ»: μέσο που βασίζεται σε μάρκες και επιτρέπει πληρωμές περιορισμένης αξίας και εγγύτητας χωρίς συνδεσιμότητα στο διαδίκτυο, σχεδιασμένο για τη διατήρηση της ιδιωτικής ζωής και την πρόληψη της συσσώρευσης δεδομένων συναλλαγών·

Or. en

Τροπολογία 562
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

4. «χρήστης ψηφιακού ευρώ»: ***κάθε πρόσωπο που χρησιμοποιεί υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό*** ευρώ ***υπό την ιδιότητα του πληρωτή, του δικαιούχου ή και των δύο***·	4. «χρήστης ψηφιακού ευρώ»: ***κάτοχος ψηφιακού*** ευρώ ***χονδρικής ή εξουσιοδοτημένος χρήστης του μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ, ο οποίος περιορίζεται σε θεσμικές οντότητες ή φυσικά πρόσωπα που συμμετέχουν σε κλειστά πιλοτικά προγράμματα μη επιγραμμικών πληρωμών***·

Or. en

Τροπολογία 563
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. «χρήστης ψηφιακού ευρώ»: ***κάθε πρόσωπο που*** χρησιμοποιεί υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ ***υπό την ιδιότητα του πληρωτή, του δικαιούχου ή και των δύο***·	4. «χρήστης ψηφιακού ευρώ»: ***φυσικό ή νομικό πρόσωπο το οποίο είναι ο κάτοχος του ψηφιακού ευρώ και*** χρησιμοποιεί υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ·

Or. en

Τροπολογία 564
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. «χρήστης ψηφιακού ευρώ»: κάθε πρόσωπο που χρησιμοποιεί υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ ***υπό την ιδιότητα του πληρωτή, του δικαιούχου ή και των δύο***·	4. «χρήστης ψηφιακού ευρώ»: κάθε φυσικό ***ή νομικό*** πρόσωπο***, κάτοχος του ψηφιακού ευρώ,*** που χρησιμοποιεί υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ·

Or. en

Τροπολογία 565
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. «χρήστης ψηφιακού ευρώ»: κάθε πρόσωπο που χρησιμοποιεί υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ υπό την ιδιότητα του πληρωτή, του δικαιούχου ή και των δύο·	4. «χρήστης ψηφιακού ευρώ»: κάθε ***φυσικό ή νομικό*** πρόσωπο***, ο κάτοχος του ψηφιακού ευρώ,*** που χρησιμοποιεί υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ υπό την ιδιότητα του πληρωτή, του δικαιούχου ή και των δύο·

Or. en

Τροπολογία 566
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. «χρήστης ψηφιακού ευρώ»: ***κάθε*** πρόσωπο που χρησιμοποιεί υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ υπό την ιδιότητα του πληρωτή, του δικαιούχου ή και των δύο·	4. «χρήστης ψηφιακού ευρώ»: ***φυσικό ή νομικό*** πρόσωπο που χρησιμοποιεί υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ υπό την ιδιότητα του πληρωτή, του δικαιούχου ή και των δύο·

Or. en

Τροπολογία 567
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
5. «λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ»: λογαριασμός που τηρείται από ***έναν ή περισσότερους*** χρήστες	5. «λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ»: λογαριασμός που τηρείται από χρήστες σε πάροχο υπηρεσιών

ψηφιακού ευρώ σε πάροχο υπηρεσιών πληρωμών με σκοπό την πρόσβαση σε ψηφιακό ευρώ που είναι καταγεγραμμένο στην υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ ή σε μη επιγραμμική συσκευή ψηφιακού ευρώ και για την έναρξη ή λήψη επιγραμμικών ή μη επιγραμμικών πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ***, και ανεξάρτητα από την τεχνολογία και τη δομή των δεδομένων***·	πληρωμών με σκοπό την πρόσβαση σε ψηφιακό ευρώ που είναι καταγεγραμμένο στην υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ ή σε μη επιγραμμική συσκευή ψηφιακού ευρώ και για την έναρξη ή λήψη επιγραμμικών ή μη επιγραμμικών πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ·

Or. en

Τροπολογία 568
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
6. «ευρωπαϊκά πορτοφόλια ψηφιακής ταυτότητας»: τα πορτοφόλια που ορίζονται στο άρθρο 6α του κανονισμού (EUDIWR) [να προστεθούν τα στοιχεία αναφοράς — πρόταση κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 910/2014 όσον αφορά τη θέσπιση πλαισίου για την ευρωπαϊκή ψηφιακή ταυτότητα — COM(2021) 281 final]·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 569
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 6 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	6α. «διανομέας»: κάθε οντότητα του

	δημόσιου ή του ιδιωτικού τομέα η οποία παρέχει υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ·

Or. en

Τροπολογία 570
Irene Tinagli

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
7. «πάροχος υπηρεσιών πληρωμών»: πάροχος υπηρεσιών πληρωμών όπως ορίζεται στο άρθρο 4 ***σημείο*** 11***)*** της οδηγίας 2015/2366·	7. «πάροχος υπηρεσιών πληρωμών ***για το ψηφιακό ευρώ***»: πάροχος υπηρεσιών πληρωμών όπως ορίζεται στο άρθρο 4 ***παράγραφος*** 11 της οδηγίας 2015/2366***, εγκατεστημένος εντός της Ένωσης, του οποίου τα κεντρικά γραφεία και η εσωτερική διακυβέρνηση βρίσκονται στην Ένωση, έχει λάβει άδεια να παρέχει υπηρεσίες πληρωμών και υπόκειται σε εποπτεία από την Ένωση***·

Or. en

Τροπολογία 571
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
7. «πάροχος υπηρεσιών πληρωμών»: πάροχος υπηρεσιών πληρωμών όπως ορίζεται στο άρθρο 4 σημείο 11) της οδηγίας 2015/2366·	7. «***εποπτευόμενος από την ΕΕ*** πάροχος υπηρεσιών πληρωμών»: πάροχος υπηρεσιών πληρωμών όπως ορίζεται στο άρθρο 4 σημείο 11) της οδηγίας 2015/2366***, του οποίου τα κεντρικά γραφεία και η εσωτερική διακυβέρνηση βρίσκονται εντός της Ένωσης και ο οποίος έχει λάβει άδεια και υπόκειται σε εποπτεία βάσει του δικαίου***

	της Ένωσης για την παροχή υπηρεσιών πληρωμών·

Or. en

Τροπολογία 572
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
7. «πάροχος υπηρεσιών πληρωμών»: πάροχος υπηρεσιών πληρωμών όπως ορίζεται στο άρθρο 4 σημείο 11) της οδηγίας 2015/2366·	7. «***εποπτευόμενος από την ΕΕ*** πάροχος υπηρεσιών πληρωμών»: πάροχος υπηρεσιών πληρωμών όπως ορίζεται στο άρθρο 4 σημείο 11) της οδηγίας 2015/2366***, του οποίου τα κεντρικά γραφεία και η εσωτερική διακυβέρνηση βρίσκονται εντός της Ένωσης και ο οποίος έχει λάβει άδεια και υπόκειται σε εποπτεία βάσει του δικαίου της Ένωσης για την παροχή υπηρεσιών πληρωμών·***

Or. en

Τροπολογία 573
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 7 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	7α. «ορισθείσα οντότητα»: κάθε δημόσια ή ιδιωτική οντότητα, όπως αναφέρεται στο άρθρο 1 στοιχεία α) έως στ) της οδηγίας (ΕΕ) 2015/2366, στην οποία ένα κράτος μέλος έχει αναθέσει τη διανομή υπηρεσιών λογαριασμού πληρωμών με ψηφιακό ευρώ ως υπηρεσία γενικού οικονομικού συμφέροντος·

Or. en

Τροπολογία 574
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
8. «υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ»: οποιαδήποτε από τις επιχειρηματικές δραστηριότητες που αναφέρονται στο παράρτημα ***Ι***·	8. «υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ»: οποιαδήποτε από τις επιχειρηματικές δραστηριότητες που αναφέρονται στο παράρτημα ***ΙΙ και το παράρτημα ΙΙα, και οποιαδήποτε άλλη πρόσθετη υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ***·

Or. en

Τροπολογία 575
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
8. «υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ»: οποιαδήποτε από τις επιχειρηματικές δραστηριότητες που αναφέρονται στο παράρτημα ***Ι***·	8. «υπηρεσία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ»: οποιαδήποτε από τις επιχειρηματικές δραστηριότητες που αναφέρονται στο παράρτημα ***ΙΙ***·

Or. en

Τροπολογία 576
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

11. «προσθήκη χρηματικών ποσών» (funding): η διαδικασία με την οποία χρήστης ψηφιακού ευρώ αποκτά ψηφιακά ευρώ, ως αντάλλαγμα για μετρητά ή άλλα χρηματικά ποσά, δημιουργώντας ***άμεση ευθύνη*** της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή εθνικής κεντρικής τράπεζας έναντι του εν λόγω χρήστη ψηφιακού ευρώ·	11. «προσθήκη χρηματικών ποσών» (funding): η διαδικασία με την οποία χρήστης ψηφιακού ευρώ αποκτά ψηφιακά ευρώ, ως αντάλλαγμα για μετρητά ή άλλα χρηματικά ποσά, δημιουργώντας ***στοιχείο του παθητικού στον ισολογισμό*** της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή εθνικής κεντρικής τράπεζας έναντι του εν λόγω χρήστη ψηφιακού ευρώ·

Or. en

Τροπολογία 577
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
11. «προσθήκη χρηματικών ποσών» (funding): η διαδικασία με την οποία χρήστης ψηφιακού ευρώ αποκτά ψηφιακά ευρώ, ως αντάλλαγμα για μετρητά ή άλλα χρηματικά ποσά, ***δημιουργώντας*** άμεση ευθύνη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή εθνικής κεντρικής τράπεζας έναντι του εν λόγω χρήστη ψηφιακού ευρώ·	11. «προσθήκη χρηματικών ποσών» (funding): η διαδικασία με την οποία χρήστης ψηφιακού ευρώ αποκτά ψηφιακά ευρώ, ως αντάλλαγμα για μετρητά ή άλλα χρηματικά ποσά, ***το οποίο συνεπάγεται*** άμεση ευθύνη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή εθνικής κεντρικής τράπεζας έναντι του εν λόγω χρήστη ψηφιακού ευρώ·

Or. en

Τροπολογία 578
Sibylle Berg

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 15

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
15. «μη επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ»: πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ***, που πραγματοποιείται σε φυσική εγγύτητα***, κατά την οποία η έγκριση και ο διακανονισμός	15. «μη επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ»: πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, κατά την οποία η έγκριση και ο διακανονισμός πραγματοποιούνται στις συσκευές τοπικής αποθήκευσης τόσο

πραγματοποιούνται στις συσκευές τοπικής αποθήκευσης τόσο του πληρωτή όσο και του δικαιούχου·	του πληρωτή όσο και του δικαιούχου·

Or. en

Αιτιολόγηση

Για να έχει το ψηφιακό ευρώ πραγματική προστιθέμενη αξία σε σύγκριση με τα μετρητά, τις πιστωτικές κάρτες και τα κρυπτονομίσματα, και στο πλαίσιο της έννοιας του «ψηφιακού χρήματος», θα πρέπει να είναι δυνατό να τηρείται η ίδια ανωνυμία στις ψηφιακές πληρωμές όπως και στις πληρωμές με μετρητά. Δεν δικαιολογείται να περιοριστεί αυτό μόνο στις πληρωμές με φυσική παρουσία.

Τροπολογία 579
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 15

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
15. «μη επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ»: πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, που πραγματοποιείται σε φυσική εγγύτητα, κατά την οποία η έγκριση και ο διακανονισμός πραγματοποιούνται στις συσκευές τοπικής αποθήκευσης τόσο του πληρωτή όσο και του δικαιούχου·	15. «μη επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ»: πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, που πραγματοποιείται σε φυσική εγγύτητα, κατά την οποία η έγκριση και ο διακανονισμός πραγματοποιούνται στις ***πιστοποιημένες*** συσκευές τοπικής αποθήκευσης τόσο του πληρωτή όσο και του δικαιούχου·

Or. en

Τροπολογία 580
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 17

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
17. «υπό όρους πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ»: πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ η οποία πραγματοποιείται	***διαγράφεται***

αυτόματα με την εκπλήρωση προκαθορισμένων όρων που έχουν συμφωνηθεί από τον πληρωτή και τον δικαιούχο·

Or. en

Τροπολογία 581
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 18

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
18. «προγραμματιζόμενο χρήμα»: μονάδες ψηφιακού χρήματος με εγγενή λογική που περιορίζει την πλήρη ανταλλαξιμότητα κάθε μονάδας·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 582
Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 18

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
18. «προγραμματιζόμενο χρήμα»: μονάδες ψηφιακού χρήματος με εγγενή λογική που περιορίζει την πλήρη ανταλλαξιμότητα κάθε μονάδας·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 583
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 19

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
19. «υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ»: η υποδομή διακανονισμού του ψηφιακού ευρώ την οποία έχει εγκρίνει ***το Ευρωσύστημα***·	19. «υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ»: η υποδομή διακανονισμού του ψηφιακού ευρώ την οποία έχει εγκρίνει ***η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα, οι εθνικές κεντρικές τράπεζες ή και οι δύο***·

Or. en

Τροπολογία 584
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 25

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
25. «συγκρίσιμο ψηφιακό μέσο πληρωμής»: ***ψηφιακό μέσο πληρωμής, συμπεριλαμβανομένης της πληρωμής*** με χρεωστική κάρτα ***και της άμεσης πληρωμής στο σημείο αλληλεπίδρασης, εξαιρουμένων όμως της μεταφοράς πίστωσης και της άμεσης χρέωσης που δεν πραγματοποιούνται στο σημείο αλληλεπίδρασης***·	25. «συγκρίσιμο ψηφιακό μέσο πληρωμής»: ***μέσα πληρωμών τα οποία μπορούν να χρησιμοποιούνται σε ψηφιακό περιβάλλον, συμπεριλαμβανομένων πληρωμών*** με χρεωστική κάρτα***, άμεσων πληρωμών και πληρωμών με πιστωτική κάρτα***·

Or. en

Τροπολογία 585
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 25

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
25. «συγκρίσιμο ψηφιακό μέσο πληρωμής»: ***ψηφιακό μέσο πληρωμής, συμπεριλαμβανομένης της πληρωμής*** με χρεωστική κάρτα ***και της άμεσης***	25. «συγκρίσιμο ψηφιακό μέσο πληρωμής»: ***πληρωμή*** με χρεωστική κάρτα στο σημείο αλληλεπίδρασης·

πληρωμής στο σημείο αλληλεπίδρασης***, εξαιρουμένων όμως της μεταφοράς πίστωσης και της άμεσης χρέωσης που δεν πραγματοποιούνται στο σημείο αλληλεπίδρασης***·

Or. en

Τροπολογία 586
Regina Doherty

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 25

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
25. «συγκρίσιμο ψηφιακό μέσο πληρωμής»: ψηφιακό μέσο πληρωμής, συμπεριλαμβανομένης της πληρωμής με χρεωστική κάρτα και της άμεσης πληρωμής στο σημείο αλληλεπίδρασης, εξαιρουμένων όμως της μεταφοράς πίστωσης και της άμεσης χρέωσης που δεν πραγματοποιούνται στο σημείο αλληλεπίδρασης·	25. «συγκρίσιμο ψηφιακό μέσο πληρωμής»: ψηφιακό μέσο πληρωμής ***που εκδίδεται στη ζώνη του ευρώ***, συμπεριλαμβανομένης της πληρωμής με χρεωστική κάρτα και της άμεσης πληρωμής στο σημείο αλληλεπίδρασης, εξαιρουμένων όμως της μεταφοράς πίστωσης και της άμεσης χρέωσης που δεν πραγματοποιούνται στο σημείο αλληλεπίδρασης·

Or. en

Τροπολογία 587
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 27

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
27. «***αναγνωριστικός κωδικός χρήστη***»: μοναδικός αναγνωριστικός κωδικός ***που δημιουργείται από πάροχο υπηρεσιών πληρωμών που διανέμει το ψηφιακό ευρώ,*** ο οποίος ***διαφοροποιεί*** αδιαμφισβήτητα, για τους σκοπούς του επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ, ***τους***	27. «***αριθμός λογαριασμού με ψηφιακό ευρώ***»: μοναδικός αναγνωριστικός κωδικός ο οποίος ***ταυτοποιεί*** αδιαμφισβήτητα, για τους σκοπούς του επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ, ***τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό*** ευρώ, αλλά δεν μπορεί να

χρήστες ψηφιακού ευρώ, αλλά δεν μπορεί να αποδοθεί σε ταυτοποιήσιμο φυσικό ή νομικό πρόσωπο από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και τις εθνικές κεντρικές τράπεζες·	αποδοθεί σε ταυτοποιήσιμο φυσικό ή νομικό πρόσωπο από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και τις εθνικές κεντρικές τράπεζες·

Or. en

Τροπολογία 588
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 27

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
27. «***αναγνωριστικός κωδικός χρήστη***»: μοναδικός αναγνωριστικός κωδικός ***που δημιουργείται από πάροχο υπηρεσιών πληρωμών που διανέμει το ψηφιακό ευρώ,*** ο οποίος ***διαφοροποιεί*** αδιαμφισβήτητα, για τους σκοπούς του επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ, ***τους χρήστες ψηφιακού*** ευρώ, αλλά δεν μπορεί να αποδοθεί σε ταυτοποιήσιμο φυσικό ή νομικό πρόσωπο από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και τις εθνικές κεντρικές τράπεζες·	27. «***αριθμός λογαριασμού με ψηφιακό ευρώ***»: μοναδικός αναγνωριστικός κωδικός ο οποίος ***ταυτοποιεί*** αδιαμφισβήτητα, για τους σκοπούς του επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ, ***τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό*** ευρώ, αλλά δεν μπορεί να αποδοθεί σε ταυτοποιήσιμο φυσικό ή νομικό πρόσωπο από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και τις εθνικές κεντρικές τράπεζες·

Or. en

Τροπολογία 589
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 27

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
27. «αναγνωριστικός κωδικός χρήστη»: μοναδικός αναγνωριστικός κωδικός που δημιουργείται από πάροχο υπηρεσιών πληρωμών που διανέμει το ψηφιακό ευρώ, ο οποίος διαφοροποιεί αδιαμφισβήτητα,	27. (Δεν αφορά το ελληνικό κείμενο.)

για τους σκοπούς του επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ, τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, αλλά δεν μπορεί να αποδοθεί σε ταυτοποιήσιμο φυσικό ή νομικό πρόσωπο από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και τις εθνικές κεντρικές τράπεζες·

Or. en

Τροπολογία 590
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 28

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
28. «ψευδώνυμο χρήστη»: ***μοναδικός*** ψευδωνυμοποιημένος αναγνωριστικός κωδικός που χρησιμοποιείται για την προστασία της ταυτότητας του χρήστη κατά την επεξεργασία ***πληρωμών*** με ψηφιακό ευρώ και μπορεί να ***αποδοθεί*** μόνο ***σε*** ταυτοποιήσιμο φυσικό ή νομικό πρόσωπο από τον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών που διανέμει το ψηφιακό ευρώ ή από τον χρήστη ψηφιακού ευρώ·	28. «ψευδώνυμο χρήστη»: ψευδωνυμοποιημένος αναγνωριστικός κωδικός ***ειδικός ανά λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ*** που ***εκδίδεται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και/ή τις εθνικές κεντρικές τράπεζες κατόπιν αιτήματος του παρόχου υπηρεσιών πληρωμών, ο οποίος*** χρησιμοποιείται για την προστασία της ταυτότητας του χρήστη κατά την επεξεργασία ***πράξεων πληρωμής*** με ψηφιακό ευρώ και μπορεί να ***συνδεθεί*** μόνο ***με*** ταυτοποιήσιμο φυσικό ή νομικό πρόσωπο από τον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών που διανέμει το ψηφιακό ευρώ ή από τον χρήστη ψηφιακού ευρώ***, και περιλαμβάνει υποχρεωτικό ψευδώνυμο (τον αριθμό πρόσβασης σε πληρωμές με ψηφιακό ευρώ) και, όταν ζητείται από τον χρήστη, πρόσθετα εναλλακτικά αναγνωριστικά ψευδώνυμα που μπορούν επίσης να συσχετιστούν με τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ***·

Or. en

Τροπολογία 591

Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 28

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
28. «ψευδώνυμο χρήστη»: ***μοναδικός*** ψευδωνυμοποιημένος αναγνωριστικός κωδικός ***που*** χρησιμοποιείται για την προστασία της ταυτότητας του χρήστη κατά την επεξεργασία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ και μπορεί να αποδοθεί μόνο σε ταυτοποιήσιμο φυσικό ή νομικό πρόσωπο από τον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών που διανέμει το ψηφιακό ευρώ ή από ***τον χρήστη*** ψηφιακού ευρώ·	28. «ψευδώνυμο χρήστη»: ***ειδικός*** ψευδωνυμοποιημένος αναγνωριστικός κωδικός ***λογαριασμού πληρωμών με ψηφιακό ευρώ που δημιουργείται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ή τις εθνικές κεντρικές τράπεζες κατόπιν αιτήματος του παρόχου υπηρεσιών πληρωμών,*** χρησιμοποιείται για την προστασία της ταυτότητας του χρήστη κατά την επεξεργασία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ και μπορεί να αποδοθεί μόνο σε ταυτοποιήσιμο φυσικό ή νομικό πρόσωπο από τον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών που διανέμει το ψηφιακό ευρώ ή από ***τους χρήστες*** ψηφιακού ευρώ***, συμπεριλαμβανομένου υποχρεωτικού ψευδωνύμου και, εάν ζητείται από χρήστη ψηφιακού ευρώ, πρόσθετων εναλλακτικών αναγνωριστικών ψευδωνύμων που μπορούν επίσης να συσχετιστούν με τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ***·

Or. en

Τροπολογία 592
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 28

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
28. «ψευδώνυμο χρήστη»: ***μοναδικός*** ψευδωνυμοποιημένος αναγνωριστικός κωδικός που χρησιμοποιείται για την προστασία της ταυτότητας του χρήστη κατά την επεξεργασία πληρωμών με	28. «ψευδώνυμο χρήστη»: ψευδωνυμοποιημένος αναγνωριστικός κωδικός που ***αποτελείται από τον μοναδικό αριθμό λογαριασμού σε ψηφιακό ευρώ και, κατόπιν αιτήματος***

ψηφιακό ευρώ και μπορεί να αποδοθεί μόνο σε ταυτοποιήσιμο φυσικό ή νομικό πρόσωπο από τον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών που διανέμει το ψηφιακό ευρώ ή από τον χρήστη ψηφιακού ευρώ·	***του χρήστη ψηφιακού ευρώ, πρόσθετα εναλλακτικά αναγνωριστικά στοιχεία, για την αδιαμφισβήτητη ταυτοποίηση ενός λογαριασμού πληρωμών με ψηφιακό ευρώ. Ο κωδικός*** χρησιμοποιείται για την προστασία της ταυτότητας του χρήστη κατά την επεξεργασία πληρωμών με ψηφιακό ευρώ και μπορεί να αποδοθεί μόνο σε ταυτοποιήσιμο φυσικό ή νομικό πρόσωπο από τον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών που διανέμει το ψηφιακό ευρώ ή από τον χρήστη ψηφιακού ευρώ·

Or. en

Αιτιολόγηση

Με την αναδιατύπωση θα πρέπει να διευκρινίζεται ότι το ψευδώνυμο χρήστη αντιστοιχεί στον αριθμό λογαριασμού σε ψηφιακό ευρώ και, επιπλέον, κατόπιν αιτήματος του χρήστη, σε πρόσθετα εναλλακτικά αναγνωριστικά στοιχεία, όπως ο αριθμός τηλεφώνου.

Τροπολογία 593
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 29

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
29. «εξακρίβωση ταυτότητας χρήστη»: ***μοναδική πληροφορία που δημιουργείται από τον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών που διανέμει το ψηφιακό ευρώ και η οποία, μαζί με τον αναγνωριστικό κωδικό χρήστη, επιτρέπει σε χρήστη ψηφιακού ευρώ να αποδείξει την κυριότητα των επιγραμμικών διακρατήσεων σε ψηφιακό ευρώ που έχουν καταγραφεί στην υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ·***	29. «εξακρίβωση ταυτότητας χρήστη»: ***διαδικασία όπως ορίζεται στο άρθρο 4 παράγραφος 29 του κανονισμού (ΕΕ) 2015/2366.***

Or. en

Τροπολογία 594
Damian Boeselager

εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 29 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	29α. «δεδομένα συναλλαγών πληρωμής ή δεδομένα πράξης πληρωμής»: δεδομένα που παράγονται από πράξη πληρωμής εντός των ορίων της επεξεργασίας που καθορίζονται στο παράρτημα III, IV και V·

Or. en

Τροπολογία 595
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 31 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	31α. «αριθμός πρόσβασης σε πληρωμές με ψηφιακό ευρώ»: υποχρεωτικό ψευδώνυμο χρήστη, το οποίο δεν περιέχει τον κωδικό της χώρας ή του παρόχου υπηρεσιών πληρωμών και επιτρέπει την αλλαγή του παρόχου υπηρεσιών πληρωμών που παρέχει υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, διατηρώντας παράλληλα τον ίδιο αριθμό πρόσβασης σε πληρωμές με ψηφιακό ευρώ·

Or. en

Τροπολογία 596
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 31 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	31α. «αριθμός πρόσβασης σε πληρωμές με ψηφιακό ευρώ»: υποχρεωτικό ψευδώνυμο χρήστη, το οποίο δεν περιέχει τον κωδικό της χώρας ή του παρόχου υπηρεσιών πληρωμών και επιτρέπει την αλλαγή του παρόχου υπηρεσιών πληρωμών που παρέχει υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, διατηρώντας παράλληλα τον ίδιο αριθμό πρόσβασης σε πληρωμές με ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 597
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 31 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	31α. «υπηρεσίες επίλυσης διαφορών σε πρώιμο στάδιο»: υπηρεσίες που διατίθενται σε χρήστες ψηφιακού ευρώ από παρόχους υπηρεσιών πληρωμών και διευκολύνουν τους καταναλωτές και τους εμπόρους να καταλήξουν σε συμφωνία σχετικά με διαφορές πριν από τα μέσα έννομης προστασίας σύμφωνα με το άρθρο 27·

Or. en

Τροπολογία 598
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 31 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

	31α. «πιστοποιημένη συσκευή τοπικής αποθήκευσης»: λειτουργία που επιτρέπει την αποθήκευση και ανταλλαγή μη επιγραμμικών ψηφιακών ευρώ μέσω κινητών συσκευών και έξυπνων καρτών, συμπεριλαμβανομένου ασφαλούς στοιχείου που πληροί τις τεχνικές προδιαγραφές της ΕΚΤ.

Or. en

Τροπολογία 599
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 31 β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	31β. «μη στελεχωμένο σημείο πώλησης»: φυσική συσκευή ή σύστημα μέσω του οποίου τα αγαθά ή οι υπηρεσίες παρέχονται απευθείας στον πληρωτή από τον δικαιούχο ή για λογαριασμό του, έναντι πληρωμής, χωρίς την παρουσία προσωπικού ή αντιπροσώπων του δικαιούχου. Σε αυτά περιλαμβάνονται αυτόματοι πωλητές, μηχανήματα έκδοσης εισιτηρίων, παρκόμετρα, σταθμοί καυσίμων και φόρτισης αυτοεξυπηρέτησης και άλλα παρόμοια συστήματα.

Or. en

Τροπολογία 600
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 2 – παράγραφος 1 – σημείο 31 β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	31β. Ο πυρήνας αποτελεί βασικό τμήμα

	λογισμικού ενσωματωμένο σε τερματικά πληρωμών που χειρίζεται την επεξεργασία πράξεων πληρωμής.

Or. en

Τροπολογία 601
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Το ψηφιακό ευρώ θεσπίζεται ως ***η ψηφιακή μορφή*** του ***ενιαίου νομίσματος***.	Το ***μη επιγραμμικό*** ψηφιακό ευρώ θεσπίζεται ως ***ψηφιακό σύστημα πληρωμών*** του ***Ευρωσυστήματος***.

Or. en

Τροπολογία 602
Stephen Nikola Bartulica, Marlena Maląg, Γεάδης Γεάδη, Nora Junco García, Diego Solier

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Το ψηφιακό ευρώ θεσπίζεται ως ***η*** ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος.	Το ***μη επιγραμμικό*** ψηφιακό ευρώ θεσπίζεται ως ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος.

Or. en

Τροπολογία 603
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Lídia Pereira, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Το ψηφιακό ευρώ θεσπίζεται ως η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος.	Το ψηφιακό ευρώ θεσπίζεται ως η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος***, τόσο στην επιγραμμική όσο και στη μη επιγραμμική μορφή του. Η θέσπιση του επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ τίθεται σε εφαρμογή ως εφεδρική επιλογή ελλείψει τουλάχιστον ενός επιτυχούς πιλοτικού έργου πανευρωπαϊκής κυρίαρχης λύσης πληρωμών λιανικής που λειτουργεί και επιτρέπει την πραγματοποίηση πληρωμών σε όλα τα κράτη μέλη της ζώνης του ευρώ όσον αφορά τις πληρωμές μεταξύ προσώπων, στα σημεία πώλησης και στο πλαίσιο του ηλεκτρονικού εμπορίου, είτε άμεσα είτε μέσω διαλειτουργικότητας με άλλες ευρωπαϊκές κυρίαρχες λύσεις πληρωμών λιανικής. Για να επαληθεύσει αν έχει πραγματοποιηθεί το εν λόγω επιτυχημένο πιλοτικό έργο, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή διενεργεί δοκιμή στην αγορά το αργότερο έως το τελευταίο τρίμηνο του 2028 προκειμένου να αξιολογήσει αν πληρούνται οι εν λόγω προϋποθέσεις, όπως αποδεικνύεται από τουλάχιστον ένα επαληθεύσιμο επιτυχημένο πιλοτικό έργο.***

Or. en

Τροπολογία 604
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left
Jussi Saramo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Το ψηφιακό ευρώ θεσπίζεται ως η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος.	Το ψηφιακό ευρώ θεσπίζεται ως η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος***, διασφαλίζοντας τη χρηστικότητα του χρήματος κεντρικής τράπεζας σε όλα τα πλαίσια πληρωμών***.

Or. en

Τροπολογία 605
Regina Doherty

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Το ψηφιακό ευρώ θεσπίζεται ως η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος.	Το ψηφιακό ευρώ θεσπίζεται ως η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος***, για χρήση τόσο σε επιγραμμική όσο και σε μη επιγραμμική μορφή***.

Or. en

Τροπολογία 606
Dirk Gotink

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Το ψηφιακό ευρώ θεσπίζεται ως η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος.	Το ψηφιακό ευρώ θεσπίζεται***, τόσο σε επιγραμμική όσο και σε μη επιγραμμική μορφή,*** ως η ψηφιακή μορφή του ενιαίου νομίσματος.

Or. en

Τροπολογία 607
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ενημερώνει την Επιτροπή σχετικά με την ολοκλήρωση των προπαρασκευαστικών εργασιών για την έκδοση του μη

επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ που αναφέρεται στο άρθρο 4 παράγραφος 2α αμέσως μετά την ολοκλήρωσή τους. Η Επιτροπή, λαμβάνοντας υπόψη τις πληροφορίες της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας, αξιολογεί για κάθε κράτος μέλος με νόμισμα το ευρώ κατά πόσον οι πανευρωπαϊκές κυρίαρχες λύσεις πληρωμών λιανικής λειτουργούν και επιτρέπουν την πραγματοποίηση πληρωμών στο εν λόγω κράτος μέλος της ζώνης του ευρώ όσον αφορά τις πληρωμές μεταξύ προσώπων, στα σημεία πώλησης και στο πλαίσιο του ηλεκτρονικού εμπορίου, είτε άμεσα είτε μέσω διαλειτουργικότητας με άλλες ευρωπαϊκές κυρίαρχες λύσεις πληρωμών λιανικής. Εντός έξι μηνών από την παραλαβή των πληροφοριών της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας σύμφωνα με το πρώτο εδάφιο, η Επιτροπή υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο, στην οποία παρουσιάζονται τα συμπεράσματα της αξιολόγησής της βάσει του δεύτερου εδαφίου για κάθε κράτος μέλος με νόμισμα το ευρώ. Στην έκθεση που αναφέρεται στο τρίτο εδάφιο, η Επιτροπή αξιολογεί επίσης τα εξής:

α) την πρόοδο που έχει επιτευχθεί ως προς τις πανευρωπαϊκές κυρίαρχες λύσεις πληρωμών υπό το πρίσμα της εξασφάλισης μεγαλύτερης ευρωπαϊκής κυριαρχίας και ανθεκτικότητας στις πληρωμές,

β) τον αντίκτυπο των πανευρωπαϊκών κυρίαρχων λύσεων πληρωμών στον ανταγωνισμό και στην καινοτομία στις αγορές πληρωμών για κάθε κράτος μέλος με νόμισμα το ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 608
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1ε. Όταν η αξιολόγηση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 στοιχείο β) καταλήγει στο συμπέρασμα ότι μια πανευρωπαϊκή κυρίαρχη λύση πληρωμών λιανικής λειτουργεί σύμφωνα με τον ορισμό του άρθρου 2 παράγραφος 1 στοιχείο γ), το συμπέρασμα αυτό θεωρείται έγκυρο μόνο για όσο διάστημα η εν λόγω λύση εξακολουθεί να συμμορφώνεται πλήρως και συνεχώς με όλες τις προϋποθέσεις που ορίζονται στα στοιχεία α) έως στ) της εν λόγω διάταξης.
	Σε περίπτωση που οποιαδήποτε από αυτές τις προϋποθέσεις παύσει να πληρούται ανά πάσα στιγμή κατά τη διάρκεια της λειτουργίας της πανευρωπαϊκής κυρίαρχης λύσης πληρωμών λιανικής, το συμπέρασμα της αξιολόγησης της Επιτροπής σύμφωνα με την παράγραφο 1 στοιχείο β) θεωρείται ότι δεν ισχύει πλέον. Στην περίπτωση αυτή, η διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 4 παράγραφος 1 θεωρείται ότι επανενεργοποιείται αυτόματα και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα μπορεί να προβεί, σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό, στην έκδοση του επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ βάσει υποδομής πληρωμών καθολικού της ΕΚΤ.
	Για τον σκοπό αυτόν, η Επιτροπή θεσπίζει μηχανισμό συνεχούς παρακολούθησης της συμμόρφωσης με το άρθρο 2 παράγραφος 1 στοιχείο γ) και ενημερώνει αμέσως το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο και την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα για κάθε συμβάν ικανό να επηρεάσει την εν λόγω συμμόρφωση.

Or. en

Τροπολογία 609
Stephen Nikola Bartulica, Marlena Maląg, Γεάδης Γεάδη, Nora Junco García, Diego Solier

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η καθιέρωση του επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ ως ψηφιακής μορφής του ενιαίου νομίσματος υπόκειται στην προϋπόθεση που ορίζεται στις παραγράφους 1β και 1γ.

Or. en

Τροπολογία 610
Stephen Nikola Bartulica, Marlena Maląg, Γεάδης Γεάδη, Nora Junco García, Diego Solier

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 – παράγραφος 1 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ενημερώνει την Επιτροπή σχετικά με την ολοκλήρωση των προπαρασκευαστικών εργασιών για την έκδοση του μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ.
	Η Επιτροπή, λαμβάνοντας υπόψη τις πληροφορίες της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας, αξιολογεί κατά πόσον οι πανευρωπαϊκές κυρίαρχες λύσεις πληρωμών λιανικής λειτουργούν και επιτρέπουν την πραγματοποίηση πληρωμών σε όλα τα κράτη μέλη της ζώνης του ευρώ όσον αφορά τις πληρωμές μεταξύ προσώπων, στα σημεία πώλησης και στο πλαίσιο του ηλεκτρονικού εμπορίου, είτε άμεσα είτε μέσω διαλειτουργικότητας με άλλες ευρωπαϊκές κυρίαρχες λύσεις πληρωμών

	λιανικής.
	Εντός έξι μηνών από την παραλαβή των πληροφοριών της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας σύμφωνα με το πρώτο εδάφιο, η Επιτροπή υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο, στην οποία παρουσιάζονται τα συμπεράσματα της αξιολόγησής της βάσει του δεύτερου εδαφίου.
	Στην έκθεση που αναφέρεται στο τρίτο εδάφιο, η Επιτροπή αξιολογεί επίσης τα εξής:
	α) την πρόοδο που έχει επιτευχθεί ως προς τις πανευρωπαϊκές κυρίαρχες λύσεις πληρωμών υπό το πρίσμα της εξασφάλισης μεγαλύτερης ευρωπαϊκής κυριαρχίας και ανθεκτικότητας στις πληρωμές,
	β) τον αντίκτυπο των πανευρωπαϊκών κυρίαρχων λύσεων πληρωμών στον ανταγωνισμό και στην καινοτομία στις αγορές πληρωμών. [ES1]κείμενο που προέρχεται από το σχέδιο έκθεσης.
	Or. en

Τροπολογία 611
Stephen Nikola Bartulica, Marlena Maląg, Γεάδης Γεάδη, Nora Junco García, Diego Solier

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 – παράγραφος 1 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Σε περίπτωση που η έκθεση που αναφέρεται στην παράγραφο 1β τρίτο εδάφιο καταλήξει σε αρνητική αξιολόγηση όσον αφορά την πανευρωπαϊκή κυρίαρχη λύση πληρωμών λιανικής βάσει της παραγράφου 1β δεύτερο εδάφιο, η Επιτροπή υποβάλει την έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο χωρίς καθυστέρηση. Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο αξιολογεί την έκθεση, στο

πλαίσιο του εν εξελίξει νομισματικού διαλόγου του με την ΕΚΤ σύμφωνα με το άρθρο 284 παράγραφος 3 ΣΛΕΕ, και, με την πλειοψηφία των μελών που το απαρτίζουν, εκδίδει ψήφισμα με το οποίο εγκρίνει την πρόταση της ΕΚΤ για τη θέσπιση του επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ ως κανονιστικού μέτρου δυνάμει του άρθρου 133 ΣΛΕΕ, συμπεριλαμβανομένης της έγκρισης τυχόν αναγκαίων εκτελεστικών μέτρων, ή δεν το πράττει, θέτοντας έτσι το ζήτημα στο αρχείο χωρίς περαιτέρω αναθεώρηση ή παραπομπή, με την επιφύλαξη της απόφασης της ΕΚΤ σύμφωνα με την εντολή της. Με την επιφύλαξη φάσης ανάπτυξης διάρκειας τουλάχιστον 24 μηνών, το επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ θεωρείται ότι έχει εγκριθεί προς έκδοση μετά το θετικό ψήφισμα του Κοινοβουλίου. Αυτό συνιστά λύση για να αποφευχθεί η κατάθεση τροπολογιών στο άρθρο 4 και για να καταστεί το κείμενο συμβατό.

Or. en

Αιτιολόγηση

Αυτό τροποποιεί την παράγραφο 1γ του εισηγητή υπαγορεύοντας την κοινοβουλευτική έγκριση, σε ευθυγράμμιση με τη λογοδοσία της ΕΚΤ σύμφωνα με το άρθρο 284 παράγραφος 3 ΣΛΕΕ και τα αιτήματα της ECR για δημοκρατική εποπτεία στον σχεδιασμό του ψηφιακού ευρώ.

Τροπολογία 612
Luděk Niedermayer, Dirk Gotink

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 3α
	Προϋποθέσεις για την εισαγωγή του ψηφιακού ευρώ
	1. Η εισαγωγή του ψηφιακού ευρώ σε πλήρη κλίμακα βασίζεται στις δοκιμές,

	την αξιολόγηση και τις προπαρασκευαστικές εργασίες της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας.
	2. Αφού εκπληρωθούν οι προϋποθέσεις, το ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να εισαχθεί χωρίς καθυστέρηση. Δεν απαιτούνται πρόσθετες προϋποθέσεις για την εισαγωγή του πέραν εκείνων που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό και εκείνων που απαιτούνται για την ασφαλή και ομαλή ανάπτυξή του.

Or. en

Τροπολογία 613
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 3 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 3α
	Διαχωρισμός των εποπτικών καθηκόντων και των καθηκόντων για το ψηφιακό ευρώ της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας
	Τα καθήκοντα επίβλεψης του νομισματικού συστήματος, του εποπτικού συστήματος και του συστήματος πληρωμών της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας, σύμφωνα με τα άρθρα 119 έως 144, 219 και 282 έως 284 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και οι δραστηριότητες της ΕΚΤ σε σχέση με το σύστημα πληρωμών με το ψηφιακό ευρώ διαχωρίζονται οργανωτικά.

Or. en

Τροπολογία 614
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Έκδοση του ψηφιακού ευρώ	Έκδοση ***και χαρακτήρας*** του ψηφιακού ευρώ

Or. en

Τροπολογία 615
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. ***Σύμφωνα με τις Συνθήκες,*** η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ***έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να επιτρέπει την έκδοση του ψηφιακού ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν*** να ***εκδίδουν το*** ψηφιακό ευρώ.	1. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ***μπορεί*** να ***εκδίδει*** ψηφιακό ευρώ.
	Η έκδοση:
	α) περιορίζεται σε συμμετέχοντες χονδρικής, συμπεριλαμβανομένων πιστωτικών ιδρυμάτων, ιδρυμάτων πληρωμών, επιχειρήσεων επενδύσεων και καθορισμένων υποδομών της αγοράς·
	β) περιορίζεται σε μη επιγραμμική έκδοση σε πιλοτικά προγράμματα, με την επιφύλαξη αυστηρών ανώτατων ορίων συναλλαγών και διακράτησης.

Or. en

Τροπολογία 616
Jonás Fernández, Aurore Lalucq, Carla Tavares, Thomas Bajada, Eero Heinäluoma, César Luena, Κώστας Μαυρίδης, Lara Wolters

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 4 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Σύμφωνα με τις Συνθήκες, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να ***επιτρέπει την έκδοση του ψηφιακού*** ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες ***μπορούν να*** εκδίδουν το ψηφιακό ευρώ.	1. Σύμφωνα με τις Συνθήκες, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να ***εκδίδει το ψηφιακό*** ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες εκδίδουν το ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 617
Luděk Niedermayer, Martine Kemp

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Σύμφωνα με τις Συνθήκες, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να ***επιτρέπει την έκδοση του ψηφιακού*** ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να εκδίδουν το ψηφιακό ευρώ.	1. Σύμφωνα με τις Συνθήκες, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να ***εκδίδει το ψηφιακό*** ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να εκδίδουν το ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 618
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Σύμφωνα με τις Συνθήκες, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να επιτρέπει την έκδοση του ψηφιακού ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι	1. Σύμφωνα με τις Συνθήκες, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να επιτρέπει την έκδοση του ψηφιακού ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι

εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να εκδίδουν το ψηφιακό ευρώ.	εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να εκδίδουν το ψηφιακό ευρώ***, με την επιφύλαξη της απαιτούμενης διαδικασίας δυνάμει της παραγράφου 1α (νέα)***.

Or. en

Τροπολογία 619
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left
Jussi Saramo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Σύμφωνα με τις Συνθήκες, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να επιτρέπει την έκδοση του ψηφιακού ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να εκδίδουν το ψηφιακό ευρώ.	1. Σύμφωνα με τις Συνθήκες, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να επιτρέπει την έκδοση του ψηφιακού ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να εκδίδουν το ψηφιακό ευρώ ***ως μορφή ψηφιακού νομίσματος κεντρικής τράπεζας για λιανική χρήση***.

Or. en

Τροπολογία 620
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Σύμφωνα με τις Συνθήκες, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να επιτρέπει την έκδοση του ψηφιακού ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να εκδίδουν το ψηφιακό ευρώ.	1. Σύμφωνα με τις Συνθήκες, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να επιτρέπει την έκδοση του ψηφιακού ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να εκδίδουν το ψηφιακό ευρώ ***ως μορφή ψηφιακού νομίσματος κεντρικής***

τράπεζας για λιανική χρήση.

Or. en

Τροπολογία 621
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Σύμφωνα με τις Συνθήκες, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να επιτρέπει την έκδοση του ψηφιακού ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να εκδίδουν το ψηφιακό ευρώ.	1. Σύμφωνα με τις Συνθήκες, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα έχει το αποκλειστικό δικαίωμα να επιτρέπει την έκδοση του ψηφιακού ευρώ και η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα και οι εθνικές κεντρικές τράπεζες μπορούν να εκδίδουν το ψηφιακό ευρώ ***ως μορφή νόμιμου νομίσματος κεντρικής τράπεζας για λιανική χρήση***.

Or. en

Τροπολογία 622
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Πριν από την προγραμματισμένη έκδοση του ψηφιακού ευρώ, η ΕΚΤ υποβάλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο και την Επιτροπή η οποία αποδεικνύει τη συμμόρφωση του έργου με τους κανόνες που ορίζει ο παρών κανονισμός. Η εν λόγω έκθεση παρουσιάζεται στην αρμόδια επιτροπή του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και στη σύνθεση του Συμβουλίου σχετικά με Οικονομικά και Δημοσιονομικά Θέματα.

Or. en

Τροπολογία 623
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Βάσει του παρόντος κανονισμού, απαγορεύεται κάθε έκδοση ψηφιακού ευρώ με αποδέκτη τον καταναλωτή, επιγραμμικού ή βασιζόμενου σε λογαριασμούς.

Or. en

Τροπολογία 624
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor, Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Το ψηφιακό ευρώ αποτελεί ***άμεση ευθύνη*** της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών έναντι των χρηστών ψηφιακού ευρώ.	2. Το ψηφιακό ευρώ αποτελεί ***άμεσο στοιχείο του παθητικού στον ισολογισμό*** της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών έναντι των χρηστών ψηφιακού ευρώ. ***Οι διακρατήσεις σε ψηφιακό ευρώ αποτελούν ιδιοκτησία των χρηστών ψηφιακού ευρώ και όχι των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες ψηφιακού ευρώ.***

Or. en

Τροπολογία 625
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Το ψηφιακό ευρώ αποτελεί άμεση ευθύνη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών έναντι των χρηστών ψηφιακού ευρώ.	2. Το ψηφιακό ευρώ αποτελεί άμεση ευθύνη ***στον ισολογισμό*** της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών έναντι των χρηστών ψηφιακού ευρώ. ***Αποτελεί αποκλειστική ιδιοκτησία των χρηστών ψηφιακού ευρώ.***

Or. en

Τροπολογία 626
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Το ψηφιακό ευρώ αποτελεί ***άμεση ευθύνη*** της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών έναντι των χρηστών ψηφιακού ευρώ.	2. Το ψηφιακό ευρώ αποτελεί ***στοιχείο του παθητικού στον ισολογισμό*** της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών έναντι των χρηστών ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 627
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Το ψηφιακό ευρώ αποτελεί ***άμεση ευθύνη*** της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών έναντι των χρηστών ψηφιακού ευρώ.	2. Το ψηφιακό ευρώ αποτελεί ***άμεσο στοιχείο του παθητικού στον ισολογισμό*** της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών έναντι των χρηστών ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 628
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Το ψηφιακό ευρώ αποτελεί άμεση ευθύνη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών έναντι των χρηστών ψηφιακού ευρώ.	2. Το ψηφιακό ευρώ αποτελεί άμεση ευθύνη ***στον ισολογισμό*** της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών έναντι των χρηστών ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 629
Luděk Niedermayer, Martine Kemp

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Το ψηφιακό ευρώ ***αποτελεί*** άμεση ευθύνη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών έναντι των χρηστών ψηφιακού ευρώ.	2. Το ψηφιακό ευρώ ***συνιστά*** άμεση ευθύνη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών έναντι των χρηστών ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 630
Stephen Nikola Bartulica, Marlena Maląg, Γεάδης Γεάδη, Nora Junco García, Diego Solier

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*

2α. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα εκτελεί χωρίς καθυστέρηση όλα τα τεχνικά και οργανωτικά καθήκοντα για την έκδοση του μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ, και ιδίως:

α) την ολοκλήρωση του εγχειριδίου κανόνων·

β) την ανάπτυξη και εγκατάσταση των αναγκαίων υποδομών·

γ) όλες τις οργανωτικές ρυθμίσεις·

δ) τις διατάξεις σχετικά με τη διακυβέρνηση·

ε) την επιτυχή διενέργεια πιλοτικών δοκιμών με πραγματικούς τελικούς χρήστες σε ελεγχόμενο περιβάλλον δοκιμών, συμπεριλαμβανομένης ειδικής φάσης επικύρωσης ασφαλείας, κατά την οποία η ΕΚΤ διαθέτει επαρκή χρόνο — τουλάχιστον έξι μήνες— σε ανεξάρτητους τρίτους οργανισμούς με ειδική εμπειρογνωσία στον τομέα της παραβίασης ασφαλείας με στόχο τη διενέργεια ολοκληρωμένων δοκιμών διείσδυσης (ασκήσεις «κόκκινης ομάδας») στις συσκευές, τις υποδομές και τα πρωτόκολλα του μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ, με σκοπό την επαλήθευση της ανθεκτικότητας έναντι μη εξουσιοδοτημένης πρόσβασης, με δημοσιοποιημένα πορίσματα στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο πριν από την οριστικοποίηση του εγχειριδίου κανόνων·

στ) την πιλοτική δοκιμή που περιλαμβάνει ρητά αντιπροσωπευτικό δείγμα ηλικιωμένων και ατόμων με περιορισμένες ψηφιακές δεξιότητες ή αναπηρία, με σκοπό να διασφαλιστεί ότι το μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ μπορεί να χρησιμοποιηθεί από όλες τις πληθυσμιακές ομάδες, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που είναι ψηφιακά αποκλεισμένοι ή εξαρτώνται σε μεγάλο βαθμό από μετρητά·

ζ) την ανάθεση ανεξάρτητης έκθεσης σκοπιμότητας σχετικά με εναλλακτικές

λύσεις ανοικτού κώδικα για το επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ, με σκοπό την αξιολόγηση της ασφάλειας, της ιδιωτικότητας, της διαλειτουργικότητας και της ανθεκτικότητάς τους έναντι μεμονωμένων σημείων αστοχίας, σύμφωνα με τη στρατηγική της Επιτροπής για το λογισμικό ανοικτού κώδικα 2020-2023[1α]· η έκθεση ολοκληρώνεται κατά το προπαρασκευαστικό στάδιο για το μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ και υποβάλλεται στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο προς εξέταση πριν από οποιαδήποτε απόφαση επιγραμμικής έκδοσης·

η) την ανάπτυξη σαφών κανόνων περί ευθύνης για οικονομικές ζημίες που προκύπτουν από δυσλειτουργίες του συστήματος, κυβερνοεπιθέσεις ή άλλες λειτουργικές αστοχίες, συμπεριλαμβανομένων μηχανισμών αποζημίωσης των θιγόμενων χρηστών, κατανομής αρμοδιοτήτων μεταξύ της ΕΚΤ, των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών και των αρχών των κρατών μελών, καθώς και υποχρεωτικής ασφάλισης ή αποθεματικών κεφαλαίων, οι οποίοι θα οριστικοποιούνται και θα αναφέρονται στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο πριν από την έκδοση.

[1α] Ανακοίνωση προς την Επιτροπή «Στρατηγική λογισμικού ανοικτού κώδικα 2020-2023, Think Open», της 21ης Οκτωβρίου 2020 [C(2020)7149 final].

Or. en

Αιτιολόγηση

Οι προσθήκες αυτές βελτιώνουν την ιεράρχηση των μη επιγραμμικών προτεραιοτήτων του εισηγητή, ενσωματώνοντας αυστηρούς, ανεξάρτητους ελέγχους και συμπερίληψη, διασφαλίζοντας ένα ασφαλές ψηφιακό ευρώ που σέβεται την ιδιωτικότητα και συμπληρώνει (δεν αντικαθιστά) τα μετρητά. Ενισχύουν τη δημοκρατική λογοδοσία (υποβολή εκθέσεων στο

Κοινοβούλιο/Συμβούλιο) χωρίς να καθυστερούν την έκδοση, στηρίζοντας τις εκκλήσεις για προσοχή όσον αφορά τους κινδύνους συγκέντρωσης.

Τροπολογία 631
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, το ψηφιακό ευρώ, ως άυλο στοιχείο ενεργητικού και μορφή χρήματος κεντρικής τράπεζας, κατέχεται αποκλειστικά από χρήστες ψηφιακού ευρώ. Δεν αποτελεί ιδιοκτησία των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών που προσφέρουν υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ ούτε οποιουδήποτε άλλου ενδιάμεσου φορέα.

Or. en

Τροπολογία 632
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Το ψηφιακό ευρώ αποτελεί, ως άυλο στοιχείο ενεργητικού, αποκλειστική ιδιοκτησία των χρηστών ψηφιακού ευρώ. Δεν αποτελεί ιδιοκτησία των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ ή οποιουδήποτε άλλου μεσάζοντα.

Or. en

Τροπολογία 633
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Το ψηφιακό ευρώ αποτελεί άυλο στοιχείο ενεργητικού και αποκλειστική ιδιοκτησία των χρηστών ψηφιακού ευρώ. Δεν αποτελεί ιδιοκτησία των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών με υπηρεσίες ψηφιακού ευρώ ή οποιουδήποτε άλλου ενδιάμεσου φορέα.

Or. en

Τροπολογία 634
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2β. Οι διακρατήσεις σε ψηφιακό ευρώ και τα μέσα πρόσβασης σε αυτό βρίσκονται πέραν της εμβέλειας των πιστωτών των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών με υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ. Όταν έχει κινηθεί διαδικασία αφερεγγυότητας ή άλλη διαδικασία κατά παρόχου υπηρεσιών πληρωμών που παρέχει υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, οι διακρατήσεις σε ψηφιακό ευρώ και τα μέσα πρόσβασης σε αυτό παραμένουν ιδιοκτησία των χρηστών ψηφιακού ευρώ και δεν αποτελούν αντικείμενο της εν λόγω διαδικασίας. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορούν να αλλάξουν παρόχους υπηρεσιών πληρωμών σύμφωνα με το άρθρο 31 παράγραφος 2 ή να ζητήσουν την αφαίρεση χρηματικών ποσών από τις

διακρατήσεις τους σε ψηφιακό ευρώ σε λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 635
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα εκτελεί χωρίς καθυστέρηση όλα τα τεχνικά και οργανωτικά καθήκοντα για την έκδοση του μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ, και ιδίως:
	α) την ολοκλήρωση του εγχειριδίου κανόνων·
	β) την ανάπτυξη και εγκατάσταση των αναγκαίων υποδομών·
	γ) όλες τις οργανωτικές ρυθμίσεις·
	δ) τις διατάξεις σχετικά με τη διακυβέρνηση· και
	ε) την επιτυχή διενέργεια πιλοτικών δοκιμών με πραγματικούς τελικούς χρήστες σε ελεγχόμενο περιβάλλον δοκιμών·

Or. en

Τροπολογία 636
Regina Doherty

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Όλες οι αναγκαίες προπαρασκευαστικές εργασίες και δοκιμές διεξάγονται από την Ευρωπαϊκή

Κεντρική Τράπεζα·

Or. en

Τροπολογία 637
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 4α
	Πιλοτικές δοκιμές
	1. Πριν από τη λήψη απόφασης σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 1 για την έγκριση της πρώτης έκδοσης του ψηφιακού ευρώ, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα διασφαλίζει ότι το ψηφιακό ευρώ έχει υποβληθεί σε πιλοτικές δοκιμές σε ελεγχόμενο πραγματικό περιβάλλον για επαρκές χρονικό διάστημα. Η πιλοτική δοκιμή περιλαμβάνει λειτουργίες τόσο εντός όσο και εκτός γραμμής, με ιδιαίτερη προσοχή στους μη επιγραμμικούς κινδύνους στον κυβερνοχώρο, συμπεριλαμβανομένων της πρόληψης διπλών δαπανών, της ακεραιότητας των συσκευών, της προστασίας κρυπτογραφικών κλειδιών και της ανθεκτικότητας ασφαλών στοιχείων.
	2. Στην πιλοτική δοκιμή συμμετέχουν πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών εγκατεστημένοι σε κράτη μέλη με νόμισμα το ευρώ, καθώς και επιλεγμένοι έμποροι και τελικοί χρήστες. Αντικατοπτρίζει ποικιλία τεχνολογικών περιβαλλόντων, συνθηκών δικτύου, τύπων συσκευών και προφίλ χρηστών, προκειμένου να δοκιμαστεί η κυβερνοανθεκτικότητα, η επιχειρησιακή ανθεκτικότητα και η ευαισθητοποίηση του συστήματος όσον αφορά την

ασφάλεια των χρηστών.

3. Μετά την ολοκλήρωση της πιλοτικής δοκιμής και πριν από οποιαδήποτε απόφαση σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 1, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα δημοσιεύει έκθεση στην οποία συνοψίζονται τα αποτελέσματα της πιλοτικής δοκιμής, οι ελλείψεις που διαπιστώθηκαν και τα διορθωτικά μέτρα που ελήφθησαν. Η εν λόγω έκθεση διαβιβάζεται στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή·

Η έκθεση περιλαμβάνει επίσης τα εξής:

α) αξιολόγηση των επιδόσεων κυβερνοασφάλειας και επιχειρησιακής ανθεκτικότητας και της ετοιμότητας έναντι αναδυόμενων απειλών·

β) αξιολόγηση των εξαρτήσεων ασφαλείας και των κινδύνων που απορρέουν από τρίτους παρόχους υπηρεσιών, συμπεριλαμβανομένων των παρόχων υπηρεσιών υπολογιστικού νέφους·

γ) τα μέτρα που λαμβάνονται για να διασφαλιστεί ότι η υποδομή ψηφιακού ευρώ ενσωματώνει στον σχεδιασμό και τη λειτουργία της τα υψηλότερα δυνατά πρότυπα για την προστασία της ιδιωτικής ζωής, συμπεριλαμβανομένων των πλέον προηγμένων τεχνικών χαρακτηριστικών κρυπτογραφίας και κρυπτογράφησης.

Or. en

Τροπολογία 638
Auke Zijlstra

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 4 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 4α

Διαχωρισμός των εποπτικών καθηκόντων και των καθηκόντων για το ψηφιακό ευρώ της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας

1. Καθιερώνεται σαφής διαχωρισμός μεταξύ των καθηκόντων επίβλεψης του νομισματικού συστήματος, του εποπτικού συστήματος και του συστήματος πληρωμών της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας, σύμφωνα με τα άρθρα 119-144, 219 και 282-284 της ΣΛΕΕ, και των δραστηριοτήτων της σε σχέση με το σύστημα πληρωμών με το ψηφιακό ευρώ.

2. Για αυτόν τον σκοπό, συγκροτείται ειδική μονάδα εντός της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας. Η μονάδα αυτή έχει αποκλειστική αρμοδιότητα την εκτέλεση των καθηκόντων της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας που σχετίζονται με τη λειτουργία και τη διαχείριση ενός συστήματος πληρωμών και υποδομής του ψηφιακού ευρώ.

3. Η μονάδα είναι ανεξάρτητη όσον αφορά τις διαδικασίες λογιστικής, οργάνωσης και λήψης αποφάσεων.

Or. en

Τροπολογία 639
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Το ψηφιακό ευρώ διέπεται από τις διατάξεις του παρόντος κανονισμού, οι οποίες συμπληρώνονται από τις κατ' εξουσιοδότηση πράξεις που η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει σύμφωνα με ***τα άρθρα 11, 33, 34, 35 και*** 38, καθώς και από τις εκτελεστικές πράξεις που η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει σύμφωνα με το άρθρο 37.	1. Το ψηφιακό ευρώ διέπεται από τις διατάξεις του παρόντος κανονισμού, οι οποίες συμπληρώνονται από τις κατ' εξουσιοδότηση πράξεις που η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει σύμφωνα με ***το άρθρο*** 38, καθώς και από τις εκτελεστικές πράξεις που η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει σύμφωνα με το άρθρο 37.

Or. en

Τροπολογία 640
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Το ψηφιακό ευρώ διέπεται από τις διατάξεις του παρόντος κανονισμού, οι οποίες συμπληρώνονται από τις κατ' εξουσιοδότηση πράξεις που η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει σύμφωνα με τα άρθρα 11, 33, 34, 35 και 38, καθώς και από τις εκτελεστικές πράξεις που η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει σύμφωνα με το άρθρο ***37***.	1. Το ψηφιακό ευρώ διέπεται από τις διατάξεις του παρόντος κανονισμού, οι οποίες συμπληρώνονται από τις κατ' εξουσιοδότηση πράξεις που η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει σύμφωνα με τα άρθρα 11, ***16,*** 33, 34, 35***,*** ***37*** και 38, καθώς και από τις εκτελεστικές πράξεις που η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει σύμφωνα με το άρθρο ***17, 17α, 17β, 17γ, 17δ και 33***.

Or. en

Τροπολογία 641
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Το ψηφιακό ευρώ διέπεται από τις διατάξεις του παρόντος κανονισμού, οι οποίες συμπληρώνονται από τις κατ' εξουσιοδότηση πράξεις που η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει σύμφωνα με τα άρθρα 11, ***33***, 34, 35 και 38, καθώς και από τις εκτελεστικές πράξεις που η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει σύμφωνα με ***το άρθρο 37***.	1. Το ψηφιακό ευρώ διέπεται από τις διατάξεις του παρόντος κανονισμού, οι οποίες συμπληρώνονται από τις κατ' εξουσιοδότηση πράξεις που η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει σύμφωνα με τα άρθρα 11, ***14***, 34, 35***, 36, 37*** και 38, καθώς και από τις εκτελεστικές πράξεις που η Επιτροπή εξουσιοδοτείται να εκδίδει σύμφωνα με ***τα άρθρα 13 και 33***.

Or. en

Τροπολογία 642
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Η παροχή υπηρεσιών ψηφιακού ευρώ δεν επηρεάζει την ανάγκη των κρατών μελών να διασφαλίζουν τη συνεχή γεωγραφική διαθεσιμότητα διευκολύνσεων ανάληψης μετρητών, ιδίως σε αγροτικές, απομακρυσμένες ή υποεξυπηρετούμενες περιοχές.

Or. en

Τροπολογία 643
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού, το ψηφιακό ευρώ διέπεται επίσης από τα λεπτομερή μέτρα, τους κανόνες και τα πρότυπα που μπορεί να εγκρίνει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα στο πλαίσιο των δικών της αρμοδιοτήτων. Όταν τα εν λόγω λεπτομερή μέτρα, κανόνες και πρότυπα έχουν αντίκτυπο στην προστασία των δικαιωμάτων και των ελευθεριών των ατόμων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ζητεί τη γνώμη του Ευρωπαίου Επόπτη Προστασίας Δεδομένων πριν από την έγκρισή τους.	2. Στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού, το ψηφιακό ευρώ διέπεται επίσης από τα λεπτομερή μέτρα, τους κανόνες και τα πρότυπα που μπορεί να εγκρίνει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα στο πλαίσιο των δικών της αρμοδιοτήτων. Όταν τα εν λόγω λεπτομερή μέτρα, κανόνες και πρότυπα έχουν αντίκτυπο στην προστασία των δικαιωμάτων και των ελευθεριών των ατόμων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα, η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ζητεί τη γνώμη του Ευρωπαίου Επόπτη Προστασίας Δεδομένων πριν από την έγκρισή τους. ***Τα εν λόγω λεπτομερή μέτρα, κανόνες και πρότυπα εφαρμόζουν πλήρως οι αρχές της ελαχιστοποίησης***

των δεδομένων και της προστασίας των δεδομένων ήδη από τον σχεδιασμό και εξ ορισμού, όπως ορίζονται στον κανονισμό (ΕΕ) 2016/679, καθώς και τεχνολογίες που ενισχύουν την προστασία της ιδιωτικής ζωής.

Or. en

Τροπολογία 644
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα δημιουργεί πλατφόρμα διακυβέρνησης για το εγχειρίδιο κανόνων για το ψηφιακό ευρώ. Η πλατφόρμα περιλαμβάνει συμμετέχοντες από την αγορά υπηρεσιών πληρωμών, βασίζεται στην αρχή της αυτορύθμισης και συμβάλλει στη θέσπιση του λειτουργικού πεδίου εφαρμογής, κοινών ελάχιστων προτύπων και κανόνων για ορισμένες υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ που απαιτούν διαλειτουργικότητα μεταξύ των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών ή με την υποδομή διακανονισμού σε ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 645
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. ***Σύμφωνα με το άρθρο 4 σημείο 25 της οδηγίας*** (ΕΕ) 2015/2366 ***του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του***	3. ***Η οδηγία*** (ΕΕ) 2015/2366 [***PSD3/PSR***] ***εφαρμόζεται*** στις πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ***, με εξαίρεση:***

Συμβουλίου, της 25ης Νοεμβρίου 2015, σχετικά με υπηρεσίες πληρωμών στην εσωτερική αγορά, όπως αντικαταστάθηκε από την οδηγία (ΕΕ) [***να προστεθούν τα στοιχεία αναφοράς – πρόταση οδηγίας για τις υπηρεσίες πληρωμών και τις υπηρεσίες ηλεκτρονικού χρήματος στην εσωτερική αγορά – COM/2023/366 final***] ***και τον κανονισμό (ΕΕ) [να προστεθούν τα στοιχεία αναφοράς – πρόταση κανονισμού για τις υπηρεσίες πληρωμών στην εσωτερική αγορά – COM/2023/367 final] του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της XX/XX/2023, οι διατάξεις της εν λόγω οδηγίας εφαρμόζονται*** στις πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ***.***

- τις διατάξεις σχετικά με τις υπηρεσίες εκκίνησης πληρωμών στο κεφάλαιο ΙΙΙ της εν λόγω οδηγίας και του εν λόγω κανονισμού·

- τις διατάξεις που παρέχουν στα κράτη μέλη τη δυνατότητα να θεσπίζουν πρόσθετους κανόνες

Or. en

Τροπολογία 646
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. ***Σύμφωνα με το άρθρο 2 σημείο 10 του κανονισμού*** (ΕΕ) 2021/1230 ***του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Ιουλίου 2021, για τις διασυνοριακές πληρωμές στην Ένωση, όπως τροποποιήθηκε με τον κανονισμό (ΕΕ) [να προστεθούν τα στοιχεία αναφοράς – πρόταση κανονισμού για την παροχή υπηρεσιών σε ψηφιακό ευρώ από παρόχους υπηρεσιών***	4. ***Ο κανονισμός*** (ΕΕ) 2021/1230 ***εφαρμόζεται*** στις πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.

πληρωμών που έχουν συσταθεί σε κράτη μέλη που δεν έχουν νόμισμα το ευρώ – COM/2023/368 final], οι διατάξεις του εν λόγω κανονισμού εφαρμόζονται στις πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 647
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Σύμφωνα με το άρθρο 2 σημείο 10 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/1230 ***του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Ιουλίου 2021, για τις διασυνοριακές πληρωμές στην Ένωση, όπως τροποποιήθηκε με τον κανονισμό (ΕΕ) [να προστεθούν τα στοιχεία αναφοράς – πρόταση κανονισμού για την παροχή υπηρεσιών σε ψηφιακό ευρώ από παρόχους υπηρεσιών πληρωμών που έχουν συσταθεί σε κράτη μέλη που δεν έχουν νόμισμα το ευρώ – COM/2023/368 final]***, οι διατάξεις του εν λόγω κανονισμού εφαρμόζονται στις πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.	4. Σύμφωνα με το άρθρο 2 σημείο 10 του κανονισμού (ΕΕ) 2021/1230, οι διατάξεις του εν λόγω κανονισμού εφαρμόζονται στις πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 648
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
5. Με την επιφύλαξη του άρθρου 37 του παρόντος κανονισμού, η οδηγία (ΕΕ) ***2015/849 του Ευρωπαϊκού***	5. Με την επιφύλαξη του άρθρου 37 του παρόντος κανονισμού, η οδηγία (ΕΕ) ***2024/1640*** και ο κανονισμός

Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Μαΐου 2015, σχετικά με την πρόληψη της χρησιμοποίησης του χρηματοπιστωτικού συστήματος για τη νομιμοποίηση εσόδων από παράνομες δραστηριότητες ή για τη χρηματοδότηση της τρομοκρατίας και ο κανονισμός (ΕΕ) ***2015/847 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Μαΐου 2015, περί στοιχείων που συνοδεύουν τις μεταφορές χρηματικών ποσών,*** εφαρμόζονται στις πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.

(ΕΕ) ***2023/1113*** εφαρμόζονται στις πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 649
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
5. Με την επιφύλαξη του άρθρου 37 του παρόντος κανονισμού, η οδηγία (ΕΕ) ***2015/849*** του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της ***20ής Μαΐου 2015***, σχετικά με την πρόληψη της χρησιμοποίησης του χρηματοπιστωτικού συστήματος για τη νομιμοποίηση εσόδων από παράνομες δραστηριότητες ή για τη χρηματοδότηση της τρομοκρατίας και ο κανονισμός (ΕΕ) ***2015/847*** του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της ***20ής Μαΐου 2015***, περί στοιχείων που συνοδεύουν τις μεταφορές χρηματικών ποσών, εφαρμόζονται στις ***πράξεις*** πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.	5. Με την επιφύλαξη του άρθρου 37 του παρόντος κανονισμού, η οδηγία (ΕΕ) ***2024/1640*** του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της ***31ης Μαΐου 2024, σχετικά με τους μηχανισμούς που πρέπει να συγκροτήσουν τα κράτη μέλη για την πρόληψη της χρησιμοποίησης του χρηματοπιστωτικού συστήματος για τους σκοπούς της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες ή της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας και ο κανονισμός (ΕΕ) 2024/1624 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 31ης Μαΐου 2024***, σχετικά με την πρόληψη της χρησιμοποίησης του χρηματοπιστωτικού συστήματος για τη νομιμοποίηση εσόδων από παράνομες δραστηριότητες ή για τη χρηματοδότηση της τρομοκρατίας και ο κανονισμός (ΕΕ) ***2023/1113*** του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της ***31ης Μαΐου 2023,*** περί

στοιχείων που συνοδεύουν τις μεταφορές χρηματικών ποσών ***και ορισμένων κρυπτοστοιχείων***, εφαρμόζονται στις ***υπηρεσίες πράξεων*** πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 650
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 5 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	5α. Ο κανονισμός (ΕΕ) 2022/2554 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 14ης Δεκεμβρίου 2022, σχετικά με την ψηφιακή επιχειρησιακή ανθεκτικότητα του χρηματοοικονομικού τομέα εφαρμόζεται στους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 651
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 5 – παράγραφος 5 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	5β. Οι νομικές πράξεις που αναφέρονται στις παραγράφους 2 έως 6 εφαρμόζονται στον βαθμό που το θέμα δεν καλύπτεται από τον παρόντα κανονισμό και εφόσον είναι συμβατές με αυτόν. Όταν ένα θέμα καλύπτεται τόσο από τον παρόντα κανονισμό όσο και από τις εν λόγω πράξεις της Ένωσης, υπερισχύει ο παρών κανονισμός.

Or. en

Τροπολογία 652
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 6 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη ορίζουν μία ή περισσότερες αρμόδιες αρχές για τη διασφάλιση της συμμόρφωσης με το κεφάλαιο III και το άρθρο 17 στο έδαφός τους. Ενημερώνουν σχετικά την Επιτροπή, αναφέροντας κάθε ενδεχόμενο καταμερισμό λειτουργιών και καθηκόντων.	Τα κράτη μέλη ***που έχουν νόμισμα το ευρώ*** ορίζουν μία ή περισσότερες αρμόδιες αρχές για τη διασφάλιση της συμμόρφωσης με το κεφάλαιο III και το άρθρο 17 στο έδαφός τους. Ενημερώνουν σχετικά την Επιτροπή, αναφέροντας κάθε ενδεχόμενο καταμερισμό λειτουργιών και καθηκόντων.

Or. en

Τροπολογία 653
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 6 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Τα κράτη μέλη θεσπίζουν τους κανόνες σχετικά με τις κυρώσεις που επιβάλλονται σε περίπτωση παράβασης του κεφαλαίου III και του άρθρου 17 και λαμβάνουν όλα τα αναγκαία μέτρα για να εξασφαλίσουν την εφαρμογή των κανόνων αυτών, συμπεριλαμβανομένης της εξουσίας των αρμόδιων αρχών να έχουν πρόσβαση στα αναγκαία δεδομένα. Οι προβλεπόμενες κυρώσεις είναι αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές. Τα κράτη μέλη κοινοποιούν τους εν λόγω κανόνες και τα εν λόγω μέτρα στην Επιτροπή αμελλητί και την	Τα κράτη μέλη ***που έχουν νόμισμα το ευρώ*** θεσπίζουν τους κανόνες σχετικά με τις κυρώσεις που επιβάλλονται σε περίπτωση παράβασης του κεφαλαίου III και του άρθρου 17 και λαμβάνουν όλα τα αναγκαία μέτρα για να εξασφαλίσουν την εφαρμογή των κανόνων αυτών, συμπεριλαμβανομένης της εξουσίας των αρμόδιων αρχών να έχουν πρόσβαση στα αναγκαία δεδομένα. Οι προβλεπόμενες κυρώσεις είναι αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές. Τα κράτη μέλη ***που έχουν νόμισμα το ευρώ*** κοινοποιούν τους εν λόγω κανόνες και τα

ενημερώνουν αμελλητί σχετικά με κάθε μεταγενέστερη τροποποίησή τους.	εν λόγω μέτρα στην Επιτροπή αμελλητί και την ενημερώνουν αμελλητί σχετικά με κάθε μεταγενέστερη τροποποίησή τους.

Or. en

Τροπολογία 654
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 6 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Ο κανονισμός (ΕΕ) 2016/679 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Απριλίου 2016, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα και για την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών διέπει την εποπτεία από τις αρμόδιες αρχές, το καθεστώς κυρώσεων και τις εποπτικές ρυθμίσεις μεταξύ των αρμόδιων αρχών των κρατών μελών προέλευσης και των κρατών μελών υποδοχής, όσον αφορά τη συμμόρφωση των υπευθύνων επεξεργασίας δεδομένων προς τις υποχρεώσεις τους δυνάμει του κεφαλαίου VIII του παρόντος κανονισμού.

Or. en

Τροπολογία 655
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 6 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Η οδηγία (ΕΕ) ***2015/849, όπως***	3. Η οδηγία (ΕΕ) ***2024/1640 του***

αντικαταστάθηκε από την οδηγία (ΕΕ) [να προστεθούν τα στοιχεία αναφοράς — πρόταση οδηγίας για την καταπολέμηση της νομιμοποίησης ***εσόδων από παράνομες δραστηριότητες — COM/2021/423 final] διέπει*** την εποπτεία από τις αρμόδιες αρχές, το καθεστώς ***κυρώσεων*** και τις εποπτικές ρυθμίσεις μεταξύ των αρμόδιων αρχών των κρατών μελών προέλευσης και των κρατών μελών υποδοχής, όσον αφορά τις δραστηριότητες των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών σε σχέση με το ψηφιακό ευρώ για τον σκοπό της διασφάλισης της συμμόρφωσης με το κεφάλαιο IX του κανονισμού ***(ΕΕ) [x] για τη θέσπιση του ψηφιακού ευρώ***.	***Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 31ης Μαΐου 2024, σχετικά με τους μηχανισμούς που πρέπει να συγκροτήσουν τα κράτη μέλη για την πρόληψη της χρησιμοποίησης του χρηματοπιστωτικού συστήματος για τους σκοπούς*** της νομιμοποίησης ***εσόδων από παράνομες δραστηριότητες ή της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας και ο κανονισμός (ΕΕ) 2024/1624 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 31ης Μαΐου 2024, σχετικά με την πρόληψη της χρησιμοποίησης του χρηματοπιστωτικού συστήματος για τη νομιμοποίηση εσόδων από παράνομες δραστηριότητες ή για τη χρηματοδότηση της τρομοκρατίας διέπουν*** την εποπτεία από τις αρμόδιες αρχές, το καθεστώς ***επιβολής*** και τις εποπτικές ρυθμίσεις μεταξύ των αρμόδιων αρχών των κρατών μελών προέλευσης και των κρατών μελών υποδοχής, όσον αφορά τις δραστηριότητες των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών σε σχέση με το ψηφιακό ευρώ για τον σκοπό της διασφάλισης της συμμόρφωσης με το κεφάλαιο IX του ***παρόντος*** κανονισμού.

Or. en

Τροπολογία 656
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 6 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
5. ***Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι εφαρμόζονται κατάλληλα μέτρα για*** την ευαισθητοποίηση του κοινού σχετικά με τη διαθεσιμότητα και τα χαρακτηριστικά του ψηφιακού ευρώ και τις δυνατότητες πρόσβασης στο ψηφιακό ευρώ.	5. ***Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα, οι εθνικές κεντρικές τράπεζες και οι εθνικές αρμόδιες αρχές διοργανώνουν, σε στενή συνεργασία με τα σχετικά ενδιαφερόμενα μέρη, συμπεριλαμβανομένων των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών, των εμπόρων και των οργανώσεων καταναλωτών, ενημερωτική εκστρατεία σε επίπεδο ΕΕ***

	για το ψηφιακό ευρώ, με σκοπό την παροχή τεκμηριωμένων πληροφοριών και την ευαισθητοποίηση του κοινού σχετικά με ***την έκδοση,*** τη διαθεσιμότητα και τα χαρακτηριστικά του ψηφιακού ευρώ και τις δυνατότητες πρόσβασης στο ψηφιακό ευρώ ***και χρήσης του***.

Or. en

Τροπολογία 657
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 6 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
5. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι εφαρμόζονται κατάλληλα μέτρα για την ευαισθητοποίηση του κοινού σχετικά με τη διαθεσιμότητα και τα χαρακτηριστικά του ψηφιακού ευρώ και ***τις δυνατότητες πρόσβασης στο ψηφιακό ευρώ***.	5. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι εφαρμόζονται κατάλληλα μέτρα για την ευαισθητοποίηση του κοινού ***και των εμπόρων*** σχετικά με τη διαθεσιμότητα και τα χαρακτηριστικά του ψηφιακού ευρώ και ***τα οφέλη του όσον αφορά τη νομισματική κυριαρχία, την ανθεκτικότητα, τη συμμετοχικότητα και την προσβασιμότητα***.

Or. en

Τροπολογία 658
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Κεφάλαιο III

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
ΚΕΦΑΛΑΙΟ III [...]	***διαγράφεται***

Or. en

Αιτιολόγηση

Οι πληρωμές με ψηφιακό ευρώ θα πρέπει να γίνονται δεκτές μόνο βάσει σαφούς συγκατάθεσης μεταξύ του πληρωτή και του δικαιούχου, όπως συμβαίνει με άλλα συστήματα πληρωμών με τα οποία ανταγωνίζεται το ψηφιακό ευρώ. Αυτό θα δημιουργούσε ισότιμους όρους ανταγωνισμού στην αγορά των συστημάτων πληρωμών.

Τροπολογία 659
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 7 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Το ψηφιακό ευρώ ***έχει καθεστώς νόμιμου χρήματος***.	1. Το ψηφιακό ευρώ ***χονδρικής αποτελεί νόμιμο χρήμα αποκλειστικά για διακανονισμό μεταξύ χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων και δημόσιων αρχών***.

Or. en

Τροπολογία 660
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 7 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Δεν ισχύει καθεστώς νόμιμου χρήματος για τις πληρωμές λιανικής, τις επιγραμμικές πληρωμές ή τις πληρωμές καταναλωτών. Το μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ που χρησιμοποιείται σε πιλοτικά συστήματα δεν αποκτά καθεστώς νόμιμου χρήματος.

Or. en

Τροπολογία 661
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 7 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Σύμφωνα με την υποχρεωτική αποδοχή του ψηφιακού ευρώ, ο δικαιούχος πληρωμής δεν αρνείται το ψηφιακό ευρώ που προσφέρεται για την εξόφληση οφειλής.	3. Σύμφωνα με την υποχρεωτική αποδοχή του ψηφιακού ευρώ, ο δικαιούχος πληρωμής δεν αρνείται το ψηφιακό ευρώ που προσφέρεται για την εξόφληση οφειλής. ***Για τον σκοπό αυτόν, όταν ο δικαιούχος υποχρεούται να αποδεχθεί τόσο το επιγραμμικό όσο και το μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ, ο πληρωτής δικαιούται να επιλέξει μεταξύ επιγραμμικής και μη επιγραμμικής πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.***

Or. en

Τροπολογία 662
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 7 – παράγραφος 3 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	3α. Ο δικαιούχος υποχρεούται να αποδέχεται τόσο το επιγραμμικό όσο και το μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ. Ο πληρωτής δικαιούται να επιλέξει μεταξύ επιγραμμικής και μη επιγραμμικής πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 663
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 7 – παράγραφος 5 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροποποίηση*
	5α. Το καθεστώς νόμιμου χρήματος του ψηφιακού ευρώ, όπως ορίζεται στην παράγραφο 1, απαιτεί τη διατήρηση της πλήρους ονομαστικής αξίας του σε όλες τις βασικές πράξεις πληρωμής. Ως εκ τούτου, κανένα τέλος, επιβάρυνση, προσαύξηση ή κράτηση δεν μπορεί να μειώσει τη χρηματική αξία που λαμβάνει ο δικαιούχος ούτε να επιβάλει κόστος στον πληρωτή για βασικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ. Κάθε απόπειρα επιβολής τέτοιων εξόδων, είτε άμεσα είτε έμμεσα, είναι άκυρη και συνιστά παραβίαση της αρχής του νόμιμου χρήματος. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν την ύπαρξη αποτελεσματικών μηχανισμών επιβολής για την πρόληψη τέτοιων παραβιάσεων.

Or. en

Τροποποίηση 664
Engin Eroglu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 7 – παράγραφος 5 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροποποίηση*
	5α. Οι δικαιούχοι πληρωμής, είτε λειτουργούν σε φυσικό, εικονικό είτε και στα δύο περιβάλλοντα, αποδέχονται πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ στα αντίστοιχα σημεία αλληλεπίδρασής τους με τον ίδιο τρόπο που αποδέχονται άλλες ψηφιακές πληρωμές.

Or. en

Τροποποίηση 665
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 7 – παράγραφος 5 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	5α. Οι δικαιούχοι πληρωμής, είτε λειτουργούν σε φυσικό, εικονικό είτε και στα δύο περιβάλλοντα, αποδέχονται πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ στα αντίστοιχα σημεία αλληλεπίδρασής τους με τον ίδιο τρόπο που αποδέχονται άλλες ψηφιακές πληρωμές.

Or. en

Τροπολογία 666
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 8 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Εδαφικό πεδίο εφαρμογής του καθεστώτος νόμιμου χρήματος	Πεδίο εφαρμογής του καθεστώτος νόμιμου χρήματος

Or. en

Τροπολογία 667
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 8 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Το ψηφιακό ευρώ έχει καθεστώς νόμιμου χρήματος για τις μη επιγραμμικές πληρωμές χρηματικής οφειλής σε ευρώ που πραγματοποιούνται εντός της ζώνης του ευρώ.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 668
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 8 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Το ψηφιακό ευρώ έχει καθεστώς νόμιμου χρήματος για τις μη επιγραμμικές πληρωμές χρηματικής οφειλής σε ευρώ που πραγματοποιούνται εντός της ζώνης του ευρώ.	1. ***Με την επιφύλαξη του καθεστώτος νόμιμου χρήματος των τραπεζογραμματίων και κερμάτων σε ευρώ σύμφωνα με τον [κανονισμό σχετικά με το καθεστώς νόμιμου χρήματος των τραπεζογραμματίων και κερμάτων σε ευρώ],*** το ψηφιακό ευρώ έχει καθεστώς νόμιμου χρήματος για τις μη επιγραμμικές πληρωμές χρηματικής οφειλής σε ευρώ που πραγματοποιούνται εντός της ζώνης του ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 669
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 8 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Το ψηφιακό ευρώ έχει καθεστώς νόμιμου χρήματος ***για*** τις μη επιγραμμικές πληρωμές χρηματικής οφειλής σε ευρώ που πραγματοποιούνται εντός της ζώνης του ευρώ.	1. Το ψηφιακό ευρώ έχει καθεστώς νόμιμου χρήματος ***όσον αφορά*** τις μη επιγραμμικές πληρωμές χρηματικής οφειλής σε ευρώ που πραγματοποιούνται εντός της ζώνης του ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 670
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 8 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Το ψηφιακό ευρώ έχει καθεστώς νόμιμου χρήματος ***για*** τις επιγραμμικές πληρωμές χρηματικής οφειλής σε ευρώ προς δικαιούχο που κατοικεί ή είναι εγκατεστημένος στη ζώνη του ευρώ.	2. Το ψηφιακό ευρώ έχει καθεστώς νόμιμου χρήματος ***όσον αφορά*** τις επιγραμμικές πληρωμές χρηματικής οφειλής σε ευρώ προς δικαιούχο που κατοικεί ή είναι εγκατεστημένος στη ζώνη του ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 671
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 8 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Για τους σκοπούς του άρθρου 7 παράγραφος 3, όταν ο δικαιούχος πληρωμής υποχρεούται να αποδεχθεί τόσο το επιγραμμικό όσο και το μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ, ο πληρωτής δικαιούται να επιλέξει μεταξύ επιγραμμικής και μη επιγραμμικής πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 672
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 8 – παράγραφος 2 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2β. Οι δικαιούχοι πληρωμής, είτε λειτουργούν σε φυσικό, εικονικό είτε και στα δύο περιβάλλοντα, αποδέχονται

πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ στα αντίστοιχα σημεία αλληλεπίδρασής τους με τον ίδιο τρόπο που αποδέχονται άλλες ψηφιακές πληρωμές.

Or. en

Τροπολογία 673
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 8 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 8α
	Πρόσθετοι κανόνες για το νόμιμο χρήμα
	1. Για τους σκοπούς του άρθρου 7 παράγραφος 3, όταν ο δικαιούχος πληρωμής υποχρεούται να αποδέχεται τόσο επιγραμμικές όσο και μη επιγραμμικές πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, ο πληρωτής δικαιούται να επιλέξει μεταξύ επιγραμμικής και μη επιγραμμικής πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.
	2. Οι δικαιούχοι πληρωμής, είτε λειτουργούν σε φυσικό, εικονικό είτε και στα δύο περιβάλλοντα, αποδέχονται πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ στα αντίστοιχα σημεία αλληλεπίδρασής τους με τον ίδιο τρόπο που αποδέχονται άλλες ψηφιακές πληρωμές.

Or. en

Τροπολογία 674
Sirpa Pietikäinen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 8 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 8α
	Πρόσθετοι κανόνες για το νόμιμο χρήμα
	Για τους σκοπούς του άρθρου 7 παράγραφος 3, όταν ο δικαιούχος πληρωμής υποχρεούται να αποδεχθεί τόσο το επιγραμμικό όσο και το μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ, ο πληρωτής δικαιούται να επιλέξει μεταξύ επιγραμμικής και μη επιγραμμικής πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.
	Οι δικαιούχοι πληρωμής, είτε λειτουργούν σε φυσικό, εικονικό είτε και στα δύο περιβάλλοντα, αποδέχονται πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ στα αντίστοιχα σημεία αλληλεπίδρασής τους με τον ίδιο τρόπο που αποδέχονται επί του παρόντος άλλες ψηφιακές πληρωμές.

Or. en

Τροπολογία 675
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor, Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 8 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 8α
	Πρόσθετοι κανόνες για το νόμιμο χρήμα
	1. Για τους σκοπούς του άρθρου 7 παράγραφος 3, όταν ο δικαιούχος πληρωμής υποχρεούται να αποδεχθεί τόσο το επιγραμμικό όσο και το μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ, ο πληρωτής δικαιούται να επιλέξει μεταξύ επιγραμμικής και μη επιγραμμικής πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ.
	2. Οι δικαιούχοι πληρωμής, είτε λειτουργούν σε φυσικό, εικονικό είτε και στα δύο περιβάλλοντα, αποδέχονται πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ στα

αντίστοιχα σημεία αλληλεπίδρασής τους με τον ίδιο τρόπο που αποδέχονται επί του παρόντος άλλες ψηφιακές πληρωμές.

Or. en

Τροπολογία 676
Jonás Fernández, Aurore Lalucq, Carla Tavares, Eero Heinäluoma, César Luena, Κώστας Μαυρίδης

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Άρθρο 9	***διαγράφεται***
Εξαιρέσεις από την υποχρέωση αποδοχής του ψηφιακού ευρώ	
Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 7 παράγραφος 3 και το άρθρο 8, ο δικαιούχος πληρωμής δικαιούται να αρνηθεί το ψηφιακό ευρώ σε οποιαδήποτε από τις ακόλουθες περιπτώσεις:	
α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα 2 εκατ. EUR, ή είναι μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], εκτός αν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής·	
β) όταν η άρνηση διατυπώνεται καλόπιστα και όταν η εν λόγω άρνηση βασίζεται σε νόμιμους και προσωρινούς λόγους σύμφωνα με την αρχή της αναλογικότητας λόγω συγκεκριμένων περιστάσεων που εκφεύγουν του ελέγχου του δικαιούχου·	
γ) όταν ο δικαιούχος είναι φυσικό πρόσωπο που ενεργεί στο πλαίσιο αποκλειστικά προσωπικής ή οικιακής	

δραστηριότητας·

δ) όταν, πριν από την πληρωμή, ο δικαιούχος έχει συμφωνήσει με τον πληρωτή να χρησιμοποιηθεί διαφορετικό μέσο πληρωμής, με την επιφύλαξη του άρθρου 10.

Για τους σκοπούς του στοιχείου β), το βάρος να αποδείξει ότι συντρέχουν νόμιμοι και προσωρινοί λόγοι σε μια συγκεκριμένη περίπτωση και ότι η άρνηση ήταν αναλογική φέρει ο δικαιούχος.

---

*[44] **Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).***

Or. en

Τροπολογία 677
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 7 παράγραφος 3 και το άρθρο 8, ο δικαιούχος πληρωμής ***δικαιούται*** να αρνηθεί το ψηφιακό ευρώ ***σε οποιαδήποτε από τις ακόλουθες περιπτώσεις:***	***Κάθε*** δικαιούχος πληρωμής ***έχει το δικαίωμα*** να αρνηθεί το ψηφιακό ευρώ·

Or. en

Τροπολογία 678

Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση ***η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα 2 εκατ. EUR, ή είναι μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], εκτός αν δέχεται*** συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής·	α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση ***ή αυτοαπασχολούμενος επαγγελματίας που ενεργεί στο πλαίσιο επαγγελματικών δραστηριοτήτων και δεν αποδέχεται*** συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής·

[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).

Or. en

Τροπολογία 679
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση η οποία απασχολεί λιγότερους από ***10*** εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα ***2*** εκατ. EUR***, ή είναι μη κερδοσκοπική νομική***	α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση η οποία απασχολεί λιγότερους από ***250*** εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα ***20*** εκατ. EUR·

οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], εκτός αν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής·

[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).

Or. en

Τροπολογία 680
Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση ***η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα 2 εκατ. EUR, ή είναι*** μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 ***του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44]***, εκτός αν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής·	α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση ***ή αυτοαπασχολούμενο πρόσωπο ή*** μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695***, η οποία δέχεται μόνο μεταφορές πίστωσης που δεν δρομολογούνται στο σημείο αλληλεπίδρασης ή άμεσες χρεώσεις που δεν δρομολογούνται στο σημείο αλληλεπίδρασης***, εκτός αν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής·

[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων

συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).

Or. en

Τροπολογία 681
Engin Eroglu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση ***η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα 2 εκατ. EUR, ή είναι*** μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], ***εκτός αν*** δέχεται ***συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής***·	α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση ***ή αυτοαπασχολούμενο πρόσωπο ή*** μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], ***η οποία*** δέχεται ***μόνο μεταφορές πίστωσης που δεν δρομολογούνται στο σημείο αλληλεπίδρασης ή άμεσες χρεώσεις που δεν δρομολογούνται στο σημείο αλληλεπίδρασης***·
[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).	[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).

Or. en

Τροπολογία 682
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) όταν ο δικαιούχος είναι ***επιχείρηση η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα 2 εκατ. EUR***, ***ή είναι*** μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], εκτός αν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής·	α) όταν ο δικαιούχος είναι ***αυτοαπασχολούμενο πρόσωπο***, μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], εκτός αν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής· ***ή επιχείρηση η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα 2 εκατ. EUR, εκτός αν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής·***
[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).	[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).

Or. en

Τροπολογία 683
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση ***η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου***	α) όταν ο δικαιούχος είναι ***μικρή*** επιχείρηση ***όπως ορίζεται στο άρθρο 2 παράγραφος 2 της σύστασης 2003/1422 της Επιτροπής***, ή είναι μη κερδοσκοπική

ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα 2 εκατ. EUR, ή είναι μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], εκτός αν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής·

νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], εκτός αν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής·

[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).

[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).

Or. en

Τροπολογία 684
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα 2 εκατ. EUR, ή είναι μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], εκτός αν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής·	α) όταν ο δικαιούχος είναι ***αυτοαπασχολούμενο πρόσωπο, ή*** επιχείρηση η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα 2 εκατ. EUR, ή είναι μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], εκτός αν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής ***ή πιστωτικές κάρτες***·

[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του

[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του

Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).

Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).

Or. en

Τροπολογία 685
Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) ***όταν ο*** δικαιούχος ***είναι επιχείρηση*** η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει ***τα 2*** εκατ. EUR, ή είναι μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44]***, εκτός αν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής***·	α) δικαιούχος***, ο οποίος δεν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής και είναι πολύ μικρή επιχείρηση,*** η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει ***το 1*** εκατ. EUR, ή είναι μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44]·

[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).

[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).

Or. en

Τροπολογία 686
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα 2 εκατ. EUR, ή είναι μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], εκτός αν δέχεται ***συγκρίσιμα*** ψηφιακά μέσα πληρωμής·	α) όταν ο δικαιούχος είναι επιχείρηση η οποία απασχολεί λιγότερους από 10 εργαζομένους ή της οποίας ο ετήσιος κύκλος εργασιών ή το σύνολο του ετήσιου ισολογισμού δεν υπερβαίνει τα 2 εκατ. EUR, ή είναι μη κερδοσκοπική νομική οντότητα όπως ορίζεται στο άρθρο 2 σημείο 18) του κανονισμού (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου[44], εκτός αν δέχεται ψηφιακά μέσα πληρωμής·
[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).	[44] Κανονισμός (ΕΕ) 2021/695 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση του προγράμματος-πλαισίου έρευνας και καινοτομίας «Ορίζων Ευρώπη», τον καθορισμό των κανόνων συμμετοχής και διάδοσής του, και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1290/2013 και (ΕΕ) αριθ. 1291/2013 (ΕΕ L 170 της 12.5.2021, σ. 1).

Or. en

Τροπολογία 687
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο α α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	αα) Οι δικαιούχοι πληρωμής που

	λειτουργούν σε φυσικό, εικονικό σημείο πώλησης ή σε συνδυασμό αυτών πρέπει να αποδέχονται πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ στα αντίστοιχα καθορισμένα σημεία αλληλεπίδρασής τους με τον ίδιο τρόπο που αποδέχονται τις ψηφιακές πληρωμές.

Or. en

Τροπολογία 688
Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) όταν η άρνηση διατυπώνεται καλόπιστα και όταν η εν λόγω άρνηση βασίζεται σε νόμιμους και προσωρινούς λόγους σύμφωνα με την αρχή της αναλογικότητας λόγω συγκεκριμένων περιστάσεων που εκφεύγουν του ελέγχου του δικαιούχου·	β) όταν η άρνηση διατυπώνεται καλόπιστα και όταν η εν λόγω άρνηση βασίζεται σε νόμιμους***, τεχνικούς*** και προσωρινούς λόγους σύμφωνα με την αρχή της αναλογικότητας λόγω συγκεκριμένων περιστάσεων που εκφεύγουν του ελέγχου του δικαιούχου·

Or. en

Τροπολογία 689
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
γ) όταν ο δικαιούχος είναι φυσικό πρόσωπο ***που ενεργεί στο πλαίσιο αποκλειστικά προσωπικής ή οικιακής δραστηριότητας***·	γ) όταν ο δικαιούχος είναι φυσικό πρόσωπο ***ή αυτοαπασχολούμενος***·

Or. en

Τροπολογία 690
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
γ) όταν ο δικαιούχος είναι φυσικό πρόσωπο που ενεργεί στο πλαίσιο αποκλειστικά προσωπικής ή οικιακής δραστηριότητας·	γ) όταν ο δικαιούχος είναι φυσικό πρόσωπο που ενεργεί στο πλαίσιο αποκλειστικά προσωπικής ή οικιακής δραστηριότητας ***ή αυτοαπασχολούμενος επαγγελματίας που ενεργεί στο πλαίσιο των επαγγελματικών του δραστηριοτήτων***·

Or. en

Τροπολογία 691
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
γ) όταν ο δικαιούχος είναι φυσικό πρόσωπο που ενεργεί στο πλαίσιο αποκλειστικά προσωπικής ή οικιακής δραστηριότητας·	γ) όταν ο δικαιούχος είναι φυσικό πρόσωπο που ενεργεί στο πλαίσιο αποκλειστικά προσωπικής ή οικιακής δραστηριότητας ***και δεν δέχεται συγκρίσιμα ψηφιακά μέσα πληρωμής***

Or. en

Τροπολογία 692
Engin Eroglu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δα) όταν το σημείο πώλησης είναι μη στελεχωμένο σημείο πώλησης που δεν

δέχεται άλλα ψηφιακά μέσα πληρωμής. Ως μη στελεχωμένο σημείο πώλησης νοείται φυσική συσκευή ή σύστημα μέσω του οποίου τα αγαθά ή οι υπηρεσίες παρέχονται απευθείας στον πληρωτή από τον δικαιούχο ή για λογαριασμό του, έναντι πληρωμής, χωρίς την παρουσία προσωπικού ή αντιπροσώπων του δικαιούχου. Σε αυτά περιλαμβάνονται αυτόματοι πωλητές, μηχανήματα έκδοσης εισιτηρίων, παρκόμετρα, σταθμοί καυσίμων και φόρτισης αυτοεξυπηρέτησης και άλλα παρόμοια συστήματα.

Or. en

Τροπολογία 693
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 1 – στοιχείο δ α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	δα) όταν το σημείο πώλησης είναι μη στελεχωμένο σημείο πώλησης που δεν δέχεται άλλα ψηφιακά μέσα πληρωμής.

Or. en

Τροπολογία 694
Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τους σκοπούς του στοιχείου β), το βάρος να αποδείξει ότι συντρέχουν νόμιμοι και προσωρινοί λόγοι σε μια συγκεκριμένη περίπτωση και ότι η άρνηση ήταν αναλογική φέρει ο δικαιούχος.	Για τους σκοπούς του στοιχείου β), το βάρος να αποδείξει ότι συντρέχουν νόμιμοι και προσωρινοί λόγοι σε μια συγκεκριμένη περίπτωση και ότι η άρνηση ήταν αναλογική φέρει ο δικαιούχος. ***Οι εξαιρέσεις από την υποχρέωση***

	υποχρεωτικής αποδοχής που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό εφαρμόζονται με περιορισμένο και αναλογικό τρόπο, προκειμένου να διασφαλιστεί η διατήρηση της ευρείας χρηστικότητας του ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 695
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 9 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τους σκοπούς του στοιχείου β), το βάρος να αποδείξει ότι συντρέχουν νόμιμοι και προσωρινοί λόγοι σε μια συγκεκριμένη περίπτωση και ότι η άρνηση ήταν αναλογική φέρει ο δικαιούχος.	Για τους σκοπούς του στοιχείου β) ***και δ)***, το βάρος να αποδείξει ότι συντρέχουν νόμιμοι και προσωρινοί λόγοι σε μια συγκεκριμένη περίπτωση και ότι η άρνηση ήταν αναλογική φέρει ο δικαιούχος.

Or. en

Τροπολογία 696
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 10

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Άρθρο 10	***διαγράφεται***
Απαγόρευση του μονομερούς αποκλεισμού πληρωμών με ψηφιακό ευρώ	
Οι δικαιούχοι πληρωμής που υπόκεινται στην υποχρέωση αποδοχής του ψηφιακού ευρώ δεν χρησιμοποιούν συμβατικούς όρους που δεν έχουν αποτελέσει αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης ή εμπορικές πρακτικές που έχουν ως	

αντικείμενο ή ως αποτέλεσμα τον αποκλεισμό της χρήσης του ψηφιακού ευρώ από τους πληρωτές χρηματικών οφειλών σε ευρώ. Οι εν λόγω συμβατικοί όροι ή εμπορικές πρακτικές δεν έχουν δεσμευτικό χαρακτήρα για τον πληρωτή. Ένας συμβατικός όρος θεωρείται ότι δεν αποτέλεσε αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης, όταν έχει συνταχθεί εκ των προτέρων και όταν ο πληρωτής, εκ των πραγμάτων, δεν μπόρεσε να επηρεάσει το περιεχόμενό του, ιδίως στα πλαίσια μιας σύμβασης προσχώρησης.

Or. en

Τροπολογία 697
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Regina Doherty, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 10 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Οι δικαιούχοι πληρωμής που υπόκεινται στην υποχρέωση αποδοχής του ψηφιακού ευρώ ***δεν χρησιμοποιούν συμβατικούς όρους που δεν έχουν αποτελέσει αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης ή εμπορικές πρακτικές*** που έχουν ως αντικείμενο ή ως αποτέλεσμα τον αποκλεισμό της χρήσης του ψηφιακού ευρώ από τους πληρωτές χρηματικών οφειλών σε ευρώ. Οι εν λόγω συμβατικοί όροι ***ή εμπορικές πρακτικές*** δεν ***έχουν δεσμευτικό χαρακτήρα για τον πληρωτή. Ένας συμβατικός όρος*** θεωρείται ότι ***δεν αποτέλεσε*** αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης, όταν ***έχει*** συνταχθεί εκ των προτέρων και όταν ο πληρωτής***, εκ των πραγμάτων,*** δεν μπόρεσε να επηρεάσει το περιεχόμενό ***του***, ιδίως στα πλαίσια μιας σύμβασης προσχώρησης.	***Τυχόν συμβατικοί όροι στους οποίους βασίζονται*** οι δικαιούχοι πληρωμής που υπόκεινται στην υποχρέωση αποδοχής του ψηφιακού ευρώ***,*** που έχουν ως αντικείμενο ή ως αποτέλεσμα τον αποκλεισμό της χρήσης του ψηφιακού ευρώ από τους πληρωτές χρηματικών οφειλών σε ευρώ***, αποτελούν αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης***. Οι εν λόγω συμβατικοί όροι δεν θεωρείται ότι ***έχουν αποτελέσει*** αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης, όταν ***έχουν*** συνταχθεί εκ των προτέρων και όταν ο πληρωτής δεν μπόρεσε να επηρεάσει το περιεχόμενό ***τους***, ιδίως στα πλαίσια μιας ***τυποποιημένης*** σύμβασης προσχώρησης. ***Οι δικαιούχοι πληρωμής που***

	αναφέρονται στο πρώτο εδάφιο δεν χρησιμοποιούν εμπορικές πρακτικές που έχουν ως αντικείμενο ή ως αποτέλεσμα τον αποκλεισμό της χρήσης του ψηφιακού ευρώ από πληρωτές χρηματικών οφειλών σε ευρώ.
	Οι συμβατικοί όροι και οι εμπορικές πρακτικές που απαγορεύονται δυνάμει του πρώτου και του δεύτερου εδαφίου δεν είναι δεσμευτικοί για τον πληρωτή.
	Or. en

Τροπολογία 698
Engin Eroglu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 10 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Οι δικαιούχοι πληρωμής που υπόκεινται στην υποχρέωση αποδοχής του ψηφιακού ευρώ δεν χρησιμοποιούν συμβατικούς όρους που δεν έχουν αποτελέσει αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης ή εμπορικές πρακτικές που έχουν ως αντικείμενο ή ως αποτέλεσμα τον αποκλεισμό της χρήσης του ψηφιακού ευρώ από τους πληρωτές χρηματικών οφειλών σε ευρώ. Οι εν λόγω συμβατικοί όροι ή εμπορικές πρακτικές δεν έχουν δεσμευτικό χαρακτήρα για τον πληρωτή**.** Ένας συμβατικός όρος θεωρείται ότι δεν αποτέλεσε αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης, όταν έχει συνταχθεί εκ των προτέρων και όταν ο πληρωτής, εκ των πραγμάτων, δεν μπόρεσε να επηρεάσει το περιεχόμενό του, ιδίως στα πλαίσια μιας σύμβασης προσχώρησης.	***Όταν ο δικαιούχος είναι καταναλωτής,*** οι δικαιούχοι πληρωμής που υπόκεινται στην υποχρέωση αποδοχής του ψηφιακού ευρώ ***στο σημείο αλληλεπίδρασης*** δεν χρησιμοποιούν συμβατικούς όρους που δεν έχουν αποτελέσει αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης ή εμπορικές πρακτικές που έχουν ως αντικείμενο ή ως αποτέλεσμα τον αποκλεισμό της χρήσης του ψηφιακού ευρώ από τους πληρωτές χρηματικών οφειλών σε ευρώ. Οι εν λόγω συμβατικοί όροι ή εμπορικές πρακτικές δεν έχουν δεσμευτικό χαρακτήρα για τον πληρωτή***, όταν ενεργεί ως καταναλωτής.*** Ένας συμβατικός όρος θεωρείται ότι δεν αποτέλεσε αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης, όταν έχει συνταχθεί εκ των προτέρων και όταν ο πληρωτής, εκ των πραγμάτων, δεν μπόρεσε να επηρεάσει το περιεχόμενό του, ιδίως στα πλαίσια μιας σύμβασης προσχώρησης. ***Ως καταναλωτής νοείται κάθε φυσικό πρόσωπο που ενεργεί για σκοπούς που δεν εντάσσονται στην εμπορική, επιχειρηματική, βιοτεχνική ή***

επαγγελματική του δραστηριότητα.

Or. en

Τροπολογία 699
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 10 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Οι δικαιούχοι πληρωμής που υπόκεινται στην υποχρέωση αποδοχής του ψηφιακού ευρώ δεν χρησιμοποιούν συμβατικούς όρους που δεν έχουν αποτελέσει αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης ή εμπορικές πρακτικές που έχουν ως αντικείμενο ή ως αποτέλεσμα τον αποκλεισμό της χρήσης του ψηφιακού ευρώ από τους πληρωτές χρηματικών οφειλών σε ευρώ. Οι εν λόγω συμβατικοί όροι ή εμπορικές πρακτικές δεν έχουν δεσμευτικό χαρακτήρα για τον πληρωτή. Ένας συμβατικός όρος θεωρείται ότι δεν αποτέλεσε αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης, όταν έχει συνταχθεί εκ των προτέρων και όταν ο πληρωτής, εκ των πραγμάτων, δεν μπόρεσε να επηρεάσει το περιεχόμενό του, ιδίως στα πλαίσια μιας σύμβασης προσχώρησης.	Οι δικαιούχοι πληρωμής που υπόκεινται στην υποχρέωση αποδοχής του ψηφιακού ευρώ δεν χρησιμοποιούν συμβατικούς όρους που δεν έχουν αποτελέσει αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης ή εμπορικές πρακτικές που έχουν ως αντικείμενο ή ως αποτέλεσμα τον αποκλεισμό της χρήσης του ψηφιακού ευρώ από τους πληρωτές χρηματικών οφειλών σε ευρώ. Οι εν λόγω συμβατικοί όροι ή εμπορικές πρακτικές δεν έχουν δεσμευτικό χαρακτήρα για τον πληρωτή. Ένας συμβατικός όρος θεωρείται ότι δεν αποτέλεσε αντικείμενο ατομικής διαπραγμάτευσης, όταν έχει συνταχθεί εκ των προτέρων και όταν ο πληρωτής, εκ των πραγμάτων, δεν μπόρεσε να επηρεάσει το περιεχόμενό του, ιδίως στα πλαίσια μιας ***τυποποιημένης*** σύμβασης προσχώρησης.

Or. en

Τροπολογία 700
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Άρθρο 11	***διαγράφεται***
Πρόσθετες εξαιρέσεις που εμπίπτουν στο	

νομισματικό δίκαιο

Ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 38 για να συμπληρώνει τον παρόντα κανονισμό προσδιορίζοντας πρόσθετες εξαιρέσεις, που εμπίπτουν στο νομισματικό δίκαιο, από την αρχή της υποχρεωτικής αποδοχής. Οι εξαιρέσεις αυτές δικαιολογούνται από στόχο δημόσιου συμφέροντος και είναι αναλογικές προς τον σκοπό αυτό, δεν υπονομεύουν την αποτελεσματικότητα του καθεστώτος νόμιμου χρήματος του ψηφιακού ευρώ και επιτρέπονται μόνο υπό την προϋπόθεση ότι υπάρχουν διαθέσιμα άλλα μέσα για την πληρωμή χρηματικών οφειλών. Κατά την κατάρτιση των εν λόγω κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, η Επιτροπή ζητεί τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας.

Or. en

Αιτιολόγηση

Μόνο ο συννομοθέτης θα πρέπει να καθορίζει εξαιρέσεις στην αρχή της υποχρεωτικής αποδοχής.

Τροπολογία 701
Jonás Fernández, Aurore Lalucq, Carla Tavares, Eero Heinäluoma, César Luena, Κώστας Μαυρίδης

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Άρθρο 11	***διαγράφεται***
Πρόσθετες εξαιρέσεις που εμπίπτουν στο νομισματικό δίκαιο	
Ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 38 για να συμπληρώνει τον παρόντα κανονισμό προσδιορίζοντας πρόσθετες εξαιρέσεις,	

που εμπίπτουν στο νομισματικό δίκαιο, από την αρχή της υποχρεωτικής αποδοχής. Οι εξαιρέσεις αυτές δικαιολογούνται από στόχο δημόσιου συμφέροντος και είναι αναλογικές προς τον σκοπό αυτό, δεν υπονομεύουν την αποτελεσματικότητα του καθεστώτος νόμιμου χρήματος του ψηφιακού ευρώ και επιτρέπονται μόνο υπό την προϋπόθεση ότι υπάρχουν διαθέσιμα άλλα μέσα για την πληρωμή χρηματικών οφειλών. Κατά την κατάρτιση των εν λόγω κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, η Επιτροπή ζητεί τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας.

Or. en

Τροπολογία 702
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 38 για να συμπληρώνει τον παρόντα κανονισμό προσδιορίζοντας πρόσθετες εξαιρέσεις, που εμπίπτουν στο νομισματικό δίκαιο, από την αρχή της υποχρεωτικής αποδοχής. Οι εξαιρέσεις αυτές δικαιολογούνται από στόχο δημόσιου συμφέροντος και είναι αναλογικές προς τον σκοπό αυτό, δεν υπονομεύουν την αποτελεσματικότητα του καθεστώτος νόμιμου χρήματος του ψηφιακού ευρώ και επιτρέπονται μόνο υπό την προϋπόθεση ότι υπάρχουν διαθέσιμα άλλα μέσα για την πληρωμή χρηματικών οφειλών. Κατά την κατάρτιση των εν λόγω κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, η Επιτροπή ζητεί τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας.	Ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 38 για να συμπληρώνει τον παρόντα κανονισμό προσδιορίζοντας πρόσθετες εξαιρέσεις, που εμπίπτουν στο νομισματικό δίκαιο, από την αρχή της υποχρεωτικής αποδοχής. Οι εξαιρέσεις αυτές δικαιολογούνται από στόχο δημόσιου συμφέροντος και είναι αναλογικές προς τον σκοπό αυτό, δεν υπονομεύουν την αποτελεσματικότητα του καθεστώτος νόμιμου χρήματος του ψηφιακού ευρώ και επιτρέπονται μόνο υπό την προϋπόθεση ότι υπάρχουν διαθέσιμα άλλα ***δημόσια*** μέσα για την πληρωμή χρηματικών οφειλών. Κατά την κατάρτιση των εν λόγω κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, η Επιτροπή ζητεί τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας.

Or. en

Αιτιολόγηση

Για τους καταναλωτές, θα πρέπει να υπάρχει τουλάχιστον ένα δημόσιο μέσο πληρωμής, για παράδειγμα, όταν τα ψηφιακά ευρώ δεν προσφέρονται ως μέθοδος πληρωμής, θα πρέπει να προσφέρονται μετρητά.

Τροπολογία 703
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 11 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 38 για να συμπληρώνει τον παρόντα κανονισμό προσδιορίζοντας πρόσθετες εξαιρέσεις, που εμπίπτουν στο νομισματικό δίκαιο, από την αρχή της υποχρεωτικής αποδοχής. Οι εξαιρέσεις αυτές δικαιολογούνται από στόχο δημόσιου συμφέροντος και είναι αναλογικές προς τον σκοπό αυτό, δεν υπονομεύουν την αποτελεσματικότητα του καθεστώτος νόμιμου χρήματος του ψηφιακού ευρώ και επιτρέπονται μόνο υπό την προϋπόθεση ότι υπάρχουν διαθέσιμα άλλα μέσα για την πληρωμή χρηματικών οφειλών. Κατά την κατάρτιση των εν λόγω κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, η Επιτροπή ζητεί τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας.	Ανατίθεται στην Επιτροπή η εξουσία να εκδίδει κατ' εξουσιοδότηση πράξεις σύμφωνα με το άρθρο 38 για να συμπληρώνει τον παρόντα κανονισμό προσδιορίζοντας πρόσθετες εξαιρέσεις, που εμπίπτουν στο νομισματικό δίκαιο, από την αρχή της υποχρεωτικής αποδοχής. Οι εξαιρέσεις αυτές δικαιολογούνται από στόχο δημόσιου συμφέροντος και είναι αναλογικές προς τον σκοπό αυτό, δεν υπονομεύουν την αποτελεσματικότητα του καθεστώτος νόμιμου χρήματος του ψηφιακού ευρώ και επιτρέπονται μόνο υπό την προϋπόθεση ότι υπάρχουν διαθέσιμα ***δημόσια*** άλλα μέσα για την πληρωμή χρηματικών οφειλών. Κατά την κατάρτιση των εν λόγω κατ' εξουσιοδότηση πράξεων, η Επιτροπή ζητεί τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας.

Or. en

Τροπολογία 704
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 12α
	Χρήστες ψηφιακού ευρώ
	1. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε οποιονδήποτε από τους ακόλουθους χρήστες ψηφιακού ευρώ:
	α) φυσικά και νομικά πρόσωπα που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένα στα κράτη μέλη με νόμισμα το ευρώ·
	β) φυσικά ή νομικά πρόσωπα που άνοιξαν λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ κατά τον χρόνο που διέμεναν ή ήταν εγκατεστημένα στα κράτη μέλη με νόμισμα το ευρώ, αλλά δεν διαμένουν ή δεν είναι εγκατεστημένα πλέον σε αυτά τα κράτη μέλη·
	γ) επισκέπτες σε κράτη μέλη με νόμισμα το ευρώ·
	δ) φυσικά και νομικά πρόσωπα που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένα σε κράτη μέλη που δεν έχουν νόμισμα το ευρώ, σύμφωνα με τις προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 18·
	ε) φυσικά και νομικά πρόσωπα που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένα σε τρίτες χώρες, συμπεριλαμβανομένων εδαφών στο πλαίσιο νομισματικής συμφωνίας με την Ένωση, σύμφωνα με τις προϋποθέσεις που ορίζονται στα άρθρα 19 και 20·
	στ) πολίτες της Ένωσης που διαμένουν σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα δεν είναι το ευρώ ή σε τρίτη χώρα, και νομικά πρόσωπα εγκατεστημένα σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα δεν είναι το ευρώ, όταν οι εν λόγω πολίτες ή τα νομικά πρόσωπα ασκούν τα δικαιώματά τους στην ελεύθερη κυκλοφορία σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα είναι το ευρώ·
	2. Για τους σκοπούς του στοιχείου α), στους κατοίκους περιλαμβάνονται τόσο οι

πολίτες της Ένωσης όσο και οι υπήκοοι τρίτων χωρών που απολαύουν δικαιωμάτων διαμονής βάσει της νομοθεσίας της Ένωσης ή της εθνικής νομοθεσίας.

3. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα μπορεί να επιβάλει χρονικούς περιορισμούς στην πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και στη χρήση του για τους χρήστες ψηφιακού ευρώ που αναφέρονται στα στοιχεία β) και γ), υπό τους όρους που καθορίζονται στο άρθρο 16 παράγραφος 2. Τα εν λόγω χρονικά πλαίσια καθορίζονται σε σχέση με το καθεστώς κατοίκου ή επισκέπτη των χρηστών ψηφιακού ευρώ.

4. Στο πλαίσιο της οδηγίας και του κανονισμού 2015/2366 [PSD3/PSR], οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν σε εμπόρους που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένοι σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα δεν είναι το ευρώ ή σε τρίτη χώρα υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, το οποίο τους παρέχει τη δυνατότητα να λαμβάνουν πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ από πρόσωπα που ανήκουν στις κατηγορίες που ορίζονται στην παράγραφο 1, ακόμη και αν δεν πληρούνται οι προϋποθέσεις που αναφέρονται στα άρθρα 18, 19 και 20, με την επιφύλαξη της εθνικής νομοθεσίας του εν λόγω κράτους μέλους ή της εν λόγω τρίτης χώρας. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών δεν θα πρέπει να επιτρέπουν στους εν λόγω εμπόρους να κατέχουν ψηφιακό ευρώ εφόσον δεν πληρούνται οι προϋποθέσεις που αναφέρονται στα άρθρα 18, 19 και 20.

Or. en

Τροπολογία 705
Regina Doherty

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 12α
	Χρήστες ψηφιακού ευρώ
	1. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε:
	α) φυσικά και νομικά πρόσωπα που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένα στα κράτη μέλη με νόμισμα το ευρώ·
	β) φυσικά ή νομικά πρόσωπα που άνοιξαν λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ κατά τον χρόνο που διέμεναν ή ήταν εγκατεστημένα στα κράτη μέλη με νόμισμα το ευρώ, αλλά δεν διαμένουν ή δεν είναι εγκατεστημένα πλέον σε αυτό το κράτος μέλος·
	γ) επισκέπτες σε κράτη μέλη με νόμισμα το ευρώ·
	δ) φυσικά και νομικά πρόσωπα που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένα σε κράτη μέλη που δεν έχουν νόμισμα το ευρώ, σύμφωνα με τις προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 18·
	ε) φυσικά και νομικά πρόσωπα που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένα σε τρίτες χώρες, συμπεριλαμβανομένων εδαφών στο πλαίσιο νομισματικής συμφωνίας με την Ένωση, σύμφωνα με τις προϋποθέσεις που ορίζονται στα άρθρα 19 και 20·
	στ) πολίτες της Ένωσης που διαμένουν σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα δεν είναι το ευρώ ή σε τρίτη χώρα, και νομικά πρόσωπα εγκατεστημένα σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα δεν είναι το ευρώ, όταν οι εν λόγω πολίτες ή τα νομικά πρόσωπα ασκούν τα δικαιώματά τους στην ελεύθερη κυκλοφορία σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα είναι το ευρώ·
	2. Για τους σκοπούς του στοιχείου α), στους κατοίκους περιλαμβάνονται τόσο οι πολίτες της Ένωσης όσο και οι υπήκοοι

τρίτων χωρών που απολαύουν δικαιωμάτων διαμονής βάσει της νομοθεσίας της Ένωσης ή της εθνικής νομοθεσίας.

3. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα μπορεί να επιβάλει περιορισμούς στην πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ για τους χρήστες ψηφιακού ευρώ που αναφέρονται στα στοιχεία β) και γ), υπό τους όρους που καθορίζονται στο άρθρο 16 παράγραφος 2.

4. Στο πλαίσιο της οδηγίας και του κανονισμού XXX [PSD3/PSR], οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν σε εμπόρους που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένοι σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα δεν είναι το ευρώ ή σε τρίτη χώρα υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, το οποίο τους παρέχει τη δυνατότητα να λαμβάνουν πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ από πρόσωπα που ανήκουν στις κατηγορίες που ορίζονται στην παράγραφο 1, ακόμη και αν δεν πληρούνται οι προϋποθέσεις που αναφέρονται στα άρθρα 18, 19 και 20, με την επιφύλαξη της εθνικής νομοθεσίας του εν λόγω κράτους μέλους ή της εν λόγω τρίτης χώρας. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών δεν θα πρέπει να επιτρέπουν στους εν λόγω εμπόρους να κατέχουν ψηφιακό ευρώ εφόσον δεν πληρούνται οι προϋποθέσεις που αναφέρονται στα άρθρα 18, 19 και 20.

Or. en

Τροπολογία 706
Rada Laykova, Siegbert Frank Droese
εξ ονόματος της Ομάδας ESN

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 12 – παράγραφος 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
1. Το ψηφιακό ευρώ είναι	1. Το ψηφιακό ευρώ είναι

μετατρέψιμο με τραπεζογραμμάτια και κέρματα σε ευρώ με αντιστοιχία ένα προς ένα.	μετατρέψιμο με τραπεζογραμμάτια και κέρματα σε ευρώ με αντιστοιχία ένα προς ένα. ***Η μετατροπή μετρητών σε ψηφιακό ευρώ είναι δυνατή ανά πάσα στιγμή, αμέσως και χωρίς τέλη. Τα πιστωτικά ιδρύματα παρέχουν υπηρεσίες μετατροπής μεταξύ του ψηφιακού ευρώ και των τραπεζογραμματίων και κερμάτων σε ευρώ.***

Or. en

Αιτιολόγηση

Διασφαλίζει την πρακτική ισοδυναμία των μετρητών και του ψηφιακού ευρώ, εξασφαλίζοντας ελεύθερη, άμεση και άνευ όρων μετατρεψιμότητα, αποτρέποντας έτσι κρυφές τριβές, καθυστερήσεις ή τέλη.

Τροπολογία 707
Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών	Πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών ***που διανέμουν το ψηφιακό ευρώ***

Or. en

Τροπολογία 708
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – τίτλος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών	Πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών ***που διανέμουν το ψηφιακό ευρώ***

Or. en

Τροπολογία 709
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στο πλαίσιο της οδηγίας 2015/2366, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν τις υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ που ορίζονται στο παράρτημα Ι σε:	Στο πλαίσιο της οδηγίας ***(ΕΕ)*** 2015/2366, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν τις υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ που ορίζονται στο παράρτημα Ι ***του παρόντος κανονισμού για το μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ και στο παράρτημα Ια του παρόντος κανονισμού για το επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ*** σε:

Or. en

Τροπολογία 710
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στο πλαίσιο της οδηγίας ***2015/2366***, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν τις υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ ***που ορίζονται στο παράρτημα Ι σε:***	Στο πλαίσιο της οδηγίας ***και του κανονισμού [PSD3/PSR], και με την επιφύλαξη του άρθρου 14 παράγραφος 1, του άρθρου 14 παράγραφος 1α και του άρθρου 14 παράγραφος 2***, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν τις υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ**.**

Or. en

Τροπολογία 711
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού

Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στο πλαίσιο της οδηγίας 2015/2366, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν τις υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ που ορίζονται στο παράρτημα ***I*** σε:	Στο πλαίσιο της οδηγίας 2015/2366, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν ***κατόπιν αιτήματός τους*** τις ***βασικές*** υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ που ορίζονται στο παράρτημα ***II*** σε:

Or. en

Τροπολογία 712
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στο πλαίσιο της οδηγίας 2015/2366, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν τις υπηρεσίες ***πληρωμών*** με ψηφιακό ευρώ που ορίζονται στο παράρτημα I σε:	***Μόνο*** οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών ***της ΕΕ*** μπορούν να παρέχουν τις υπηρεσίες με ψηφιακό ευρώ που ορίζονται στο παράρτημα I σε:

Or. en

Τροπολογία 713
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Στο πλαίσιο της οδηγίας 2015/2366, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν τις υπηρεσίες ***πληρωμών*** με ψηφιακό ευρώ που ορίζονται στο παράρτημα I σε:	***Μόνο*** οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών ***υπό την εποπτεία της ΕΕ*** μπορούν να παρέχουν τις υπηρεσίες με ψηφιακό ευρώ που ορίζονται στο παράρτημα I σε:

Or. en

Τροπολογία 714
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) φυσικά και νομικά πρόσωπα που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένα στα κράτη μέλη με νόμισμα το ευρώ·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 715
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) φυσικά ή νομικά πρόσωπα που άνοιξαν λογαριασμό σε ψηφιακό ευρώ κατά τον χρόνο που διέμεναν ή ήταν εγκατεστημένα στα κράτη μέλη με νόμισμα το ευρώ, αλλά δεν διαμένουν ή δεν είναι εγκατεστημένα πλέον σε αυτά τα κράτη μέλη·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 716
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο γ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
γ) επισκέπτες·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 717
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο δ

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
δ) φυσικά και νομικά πρόσωπα που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένα σε κράτη μέλη που δεν έχουν νόμισμα το ευρώ, σύμφωνα με τις προϋποθέσεις που ορίζονται στο άρθρο 18·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 718
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο ε

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
ε) φυσικά και νομικά πρόσωπα που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένα σε τρίτες χώρες, συμπεριλαμβανομένων εδαφών στο πλαίσιο νομισματικής συμφωνίας με την Ένωση, σύμφωνα με τις προϋποθέσεις που ορίζονται στα άρθρα 19 και 20.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 719
Hanna Gronkiewicz-Waltz, Siegfried Mureşan, Arba Kokalari, Janusz Lewandowski

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο ε α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	εα) πολίτες της Ένωσης που διαμένουν σε κράτος μέλος του οποίου το

νόμισμα δεν είναι το ευρώ ή σε τρίτη χώρα, και νομικά πρόσωπα εγκατεστημένα σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα δεν είναι το ευρώ, όταν οι εν λόγω πολίτες ή τα νομικά πρόσωπα ασκούν τα δικαιώματά τους στην ελεύθερη κυκλοφορία σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα είναι το ευρώ.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η τροπολογία αποσκοπεί στη διασφάλιση της πρόσβασης στις υπηρεσίες ψηφιακού ευρώ και για τους πολίτες που διαμένουν σε χώρα εκτός της ζώνης του ευρώ και οι οποίοι ασκούν τα δικαιώματά τους στην ελεύθερη κυκλοφορία σε κράτος μέλος με νόμισμα το ευρώ. Είναι σημαντικό να διασφαλιστεί ότι ομάδες όπως οι εργαζόμενοι, οι αυτοαπασχολούμενοι, οι σπουδαστές ή οι πάροχοι υπηρεσιών στα εν λόγω κράτη μέλη θα πρέπει να έχουν ισότιμη πρόσβαση στις υπηρεσίες ψηφιακού ευρώ.

Τροπολογία 720
Enikő Győri, Tomáš Kubín, Jaroslava Pokorná Jermanová

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο ε α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	εα) πολίτες της Ένωσης που διαμένουν σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα δεν είναι το ευρώ ή σε τρίτη χώρα, και νομικά πρόσωπα εγκατεστημένα σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα δεν είναι το ευρώ, όταν οι εν λόγω πολίτες ή τα νομικά πρόσωπα ασκούν τα δικαιώματά τους στην ελεύθερη κυκλοφορία σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα είναι το ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 721
Pasquale Tridico

εξ ονόματος της Ομάδας The Left

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που επιλέγουν να προσφέρουν βασικές υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε φυσικά πρόσωπα, ή που το πράττουν κατόπιν αιτήματος των πελατών τους σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 1, καθιστούν διαθέσιμο το πλήρες σύνολο των υποχρεωτικών υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, όπως ορίζονται στο παράρτημα II. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που επιλέγουν να προσφέρουν βασικές υπηρεσίες αποδοχής σε νομικά πρόσωπα, ή που το πράττουν κατόπιν αιτήματος των πελατών τους σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 1α, καθιστούν διαθέσιμο το πλήρες σύνολο των υποχρεωτικών υπηρεσιών αποδοχής, όπως ορίζονται στο παράρτημα IIα.

Or. en

Τροπολογία 722
Sirpa Pietikäinen

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που αποφασίζουν να παρέχουν βασικές υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε φυσικά πρόσωπα ή το πράττουν κατόπιν αιτήματος των πελατών τους σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 1 παρέχουν τον πλήρη κατάλογο των υποχρεωτικών υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, όπως ορίζονται στο παράρτημα II.

Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που αποφασίζουν να παρέχουν βασικές υπηρεσίες αποδοχής σε νομικά πρόσωπα ή το πράττουν κατόπιν αιτήματος των πελατών τους σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 1α παρέχουν τον πλήρη κατάλογο των υποχρεωτικών υπηρεσιών αποδοχής, όπως ορίζονται στο παράρτημα IIα.

Or. en

Τροπολογία 723
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που αποφασίζουν να παρέχουν βασικές υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε φυσικά πρόσωπα ή το πράττουν κατόπιν αιτήματος των πελατών τους σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 1 παρέχουν τον πλήρη κατάλογο των υποχρεωτικών υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, όπως ορίζονται στο παράρτημα II.

Or. en

Τροπολογία 724
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που έχουν λάβει άδεια παροχής υπηρεσιών πληρωμών σύμφωνα με την οδηγία 2015/2366 μπορούν να παρέχουν

υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με βάση τις ισοδυναμίες μεταξύ των υπηρεσιών πληρωμών και των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ που καθορίζονται στο παράρτημα Vα και στο παράρτημα Vβ.

Or. en

Τροπολογία 725
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που αποφασίζουν να παρέχουν βασικές υπηρεσίες αποδοχής σε νομικά πρόσωπα ή το πράττουν κατόπιν αιτήματος των πελατών τους σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 1α παρέχουν τον πλήρη κατάλογο των υποχρεωτικών υπηρεσιών αποδοχής, όπως ορίζονται στο παράρτημα IIα.

Or. en

Τροπολογία 726
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor, Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 β (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Για τον σκοπό αυτόν, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που επιθυμούν να παρέχουν ισοδύναμες υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ δεν υποχρεούνται να λάβουν πρόσθετη άδεια δυνάμει της οδηγίας και του κανονισμού [PSD3/PSR].

Or. en

Τροπολογία 727
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 γ (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που αποφασίζουν να παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε καταναλωτές ή το πράττουν κατόπιν αιτήματος των πελατών τους σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 1 παρέχουν όλες τις υποχρεωτικές υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, όπως ορίζονται στο παράρτημα ΙΙ.

Or. en

Τροπολογία 728
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 δ (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που αποφασίζουν να παρέχουν υπηρεσίες αποδοχής ψηφιακού ευρώ σε εμπόρους ή το πράττουν κατόπιν αιτήματος των πελατών τους σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 1α παρέχουν όλες τις υποχρεωτικές υπηρεσίες αποδοχής ψηφιακού ευρώ, όπως ορίζονται στο παράρτημα ΙΙα.

Or. en

Τροπολογία 729

Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα μπορεί να επιβάλει χρονικούς περιορισμούς στην πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και στη χρήση του για τους χρήστες ψηφιακού ευρώ που αναφέρονται στα στοιχεία β) και γ), υπό τους όρους που καθορίζονται στο άρθρο 16 παράγραφος 2. Τα εν λόγω χρονικά πλαίσια καθορίζονται σε σχέση με το καθεστώς κατοίκου ή επισκέπτη των χρηστών ψηφιακού ευρώ.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 730
Sibylle Berg

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα μπορεί να επιβάλει χρονικούς περιορισμούς στην πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και στη χρήση του για τους χρήστες ψηφιακού ευρώ που αναφέρονται στα στοιχεία β) και γ), υπό τους όρους που καθορίζονται στο άρθρο 16 παράγραφος 2. Τα εν λόγω χρονικά πλαίσια καθορίζονται σε σχέση με το καθεστώς κατοίκου ή επισκέπτη των χρηστών ψηφιακού ευρώ.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 731
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα μπορεί να επιβάλει χρονικούς περιορισμούς στην πρόσβαση στο ψηφιακό ευρώ και στη χρήση του για τους χρήστες ψηφιακού ευρώ που αναφέρονται στα στοιχεία β) και γ), υπό τους όρους που καθορίζονται στο άρθρο 16 ***παράγραφος 2***. ***Τα εν λόγω χρονικά πλαίσια καθορίζονται σε σχέση με το καθεστώς κατοίκου ή επισκέπτη των χρηστών ψηφιακού ευρώ.***	Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα μπορεί να επιβάλει χρονικούς περιορισμούς στην πρόσβαση στο ***επιγραμμικό*** ψηφιακό ευρώ και στη χρήση του για τους χρήστες ψηφιακού ευρώ που αναφέρονται στα στοιχεία β) και γ), υπό τους όρους που καθορίζονται στο άρθρο 16.

Or. en

Τροπολογία 732
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τους σκοπούς του στοιχείου α), στους κατοίκους περιλαμβάνονται τόσο οι πολίτες της Ένωσης όσο και οι υπήκοοι τρίτων χωρών που απολαύουν δικαιωμάτων διαμονής βάσει της νομοθεσίας της Ένωσης ή της εθνικής νομοθεσίας.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 733
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 3 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η πρόσβαση στην αυτόματη προσθήκη

και αφαίρεση χρηματικών ποσών σε επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ, και η χρήση της λειτουργίας αυτής περιορίζονται στις περιπτώσεις που αναφέρονται στο στοιχείο γ).

Or. en

Τροπολογία 734
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 3 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Η πρόσβαση στην αυτόματη προσθήκη και αφαίρεση χρηματικών ποσών σε επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ, και η χρήση της λειτουργίας αυτής περιορίζονται στις περιπτώσεις που αναφέρονται στο στοιχείο γ).

Or. en

Τροπολογία 735
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Το ψηφιακό ευρώ χονδρικής διανέμεται μέσω εποπτευόμενων μεσαζόντων που συμμετέχουν στην υποδομή διακανονισμού του Ευρωσυστήματος. Η διανομή μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ:
	α) πραγματοποιείται μόνο σε ελεγχόμενα περιβάλλοντα δοκιμών·
	β) διασφαλίζει ότι δεν διαβιβάζονται δεδομένα συναλλαγών προσωπικού

χαρακτήρα στην ΕΚΤ ή σε μεσάζοντες·

γ) διασφαλίζει ότι οι συσκευές που αποθηκεύουν μη επιγραμμικές μάρκες συλλέγουν μόνο τα ελάχιστα δεδομένα που απαιτούνται για την πρόληψη των διπλών δαπανών.

Or. en

Τροπολογία 736
Engin Eroglu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	1α. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών δεν επιτρέπουν κανέναν αυτοματοποιημένο μηχανισμό που μεταφέρει χρηματικά ποσά από τον λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ του χρήστη στον λογαριασμό του χρήστη σε ψηφιακό ευρώ με σκοπό την ολοκλήρωση πράξης πληρωμής. Ειδικότερα, απαγορεύεται η λεγόμενη «αντίστροφη λειτουργία καταρράκτη». Για κάθε προσθήκη χρηματικών ποσών σε λογαριασμούς σε ψηφιακό ευρώ απαιτείται ρητή και χωριστή εξουσιοδότηση από τον χρήστη, ανεξάρτητα από την οδηγία πληρωμής.

Or. en

Τροπολογία 737
Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν ***υπηρεσίες*** πληρωμών	2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν ***λογαριασμούς*** πληρωμών ***σε***

εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακών ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς ***από ή προς λογαριασμούς*** πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ***ή τραπεζογραμμάτια και κέρματα σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος*** υπηρεσιών πληρωμών ***παρέχει υπηρεσίες μετρητών, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών τους οποίους μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού***.

μη ψηφιακό ευρώ κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 ***μπορούν μόνο να*** παρέχουν στους χρήστες ψηφιακών ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς ***προς ή από λογαριασμό*** πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ***που τηρείται σε άλλον πάροχο*** υπηρεσιών πληρωμών ***εάν και οι δύο πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών έχουν συμφωνήσει συμβατικά για τις λεπτομέρειες παροχής της εν λόγω υπηρεσίας. Η εν λόγω προσθήκη και αφαίρεση χρηματικών ποσών προσφέρονται δωρεάν στους καταναλωτές, εκτός εάν αφορούν λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ εκφρασμένο σε νόμισμα διαφορετικό του ευρώ. Η παρούσα παράγραφος δεν ισχύει όσον αφορά την παροχή υποχρεωτικών υπηρεσιών αποδοχής από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών στους εμπόρους***.

Or. en

Τροπολογία 738
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor, Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών ***που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακών ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη***	2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών ***θέτουν στη διάθεση του κοινού δωρεάν προσβάσιμες πληροφορίες σχετικά με τα ειδικά χαρακτηριστικά των*** υπηρεσιών πληρωμών ***με ψηφιακό ευρώ και τους όρους διανομής τους***.

ψηφιακό ευρώ ή τραπεζογραμμάτια και κέρματα σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών ***παρέχει υπηρεσίες μετρητών, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών τους οποίους μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού***.

Or. en

Τροπολογία 739
Engin Eroglu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακών ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ή τραπεζογραμμάτια και κέρματα σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών τους οποίους μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού.	2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακών ευρώ ***που βρίσκονται ήδη σε συμβατική σχέση με τον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών*** τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ***που τηρούν στον ίδιο πάροχο,*** ή τραπεζογραμμάτια και κέρματα σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών τους οποίους μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού.

Or. en

Τροπολογία 740
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους ***χρήστες ψηφιακών ευρώ*** τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ή τραπεζογραμμάτια και κέρματα σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών***, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών τους οποίους μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού***.	2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους ***πελάτες τους*** τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ή τραπεζογραμμάτια και κέρματα σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών.

Or. en

Τροπολογία 741
Sibylle Berg

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακών ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό	2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακών ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό

ευρώ ή τραπεζογραμμάτια και κέρματα σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών***, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών τους οποίους μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού***.	ευρώ ή τραπεζογραμμάτια και κέρματα σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών.

Or. en

Τροπολογία 742
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακών ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ***ή αυτόματα*** στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ή τραπεζογραμμάτια και κέρματα σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών ***τους οποίους μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το*** άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού.	2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας ***(ΕΕ)*** 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ***επιγραμμικών*** ψηφιακών ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ***επιγραμμικό*** ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς***, ανεξάρτητα από το αν τηρούνται στον ίδιο ή σε διαφορετικό πάροχο υπηρεσιών πληρωμών,*** από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ***ή συσκευή μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ*** ή τραπεζογραμμάτια και κέρματα σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών ***που προβλέπονται στο*** άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού.

Or. en

Τροπολογία 743
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακών ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ή τραπεζογραμμάτια ***και κέρματα*** σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών ***τους οποίους μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα*** σύμφωνα με το άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού.	2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακών ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ή τραπεζογραμμάτια σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών σύμφωνα με το άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού.

Or. en

Τροπολογία 744
Christophe Gomart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακών ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό	2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακών ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό

ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ή τραπεζογραμμάτια ***και κέρματα*** σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών τους οποίους μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού.	ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ή τραπεζογραμμάτια σε ευρώ σε περίπτωση που πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών τους οποίους μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού.

Or. fr

Τροπολογία 745
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2α. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας (ΕΕ) 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα αυτόματης προσθήκης χρηματικών ποσών στους λογαριασμούς πληρωμών τους με επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ που τηρούνται στον ίδιο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών ή αυτόματης αφαίρεσης χρηματικών ποσών από αυτούς τους λογαριασμούς, από ή προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών που προβλέπονται στο άρθρο 16 του παρόντος κανονισμού.

Or. en

Τροπολογία 746

Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2β. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών καθιστούν διαθέσιμες λειτουργίες χειροκίνητης προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών σε φυσικά πρόσωπα που χρησιμοποιούν το μη επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ από μετρητά, λογαριασμό σε επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ ή οποιονδήποτε λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που καθορίζεται από τον χρήστη μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ, με την επιφύλαξη τυχόν περιορισμών που προβλέπονται στα άρθρα 16 και 37.

Or. en

Τροπολογία 747
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 2 γ (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	2γ. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών επιτρέπουν στους εμπόρους-πελάτες τους να αφαιρούν χρηματικά ποσά αυτόματα από τις οικείες συσκευές μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ προς λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που καθορίζονται από τον έμπορο.

Or. en

Τροπολογία 748
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θέτουν στη διάθεση των χρηστών ψηφιακού ευρώ λειτουργίες προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών:	***διαγράφεται***
α) ανά πάσα στιγμή, σε συνεχή βάση, όταν η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω λογαριασμών πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ·	
β) όταν ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών όπου η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω τραπεζογραμματίων και κερμάτων σε ευρώ.	

Or. en

Τροπολογία 749
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
3. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θέτουν στη διάθεση των ***χρηστών*** ψηφιακού ευρώ λειτουργίες προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών:	3. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θέτουν στη διάθεση των ***πελατών τους οι οποίοι είναι χρήστες*** ψηφιακού ευρώ λειτουργίες προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών:

Or. en

Τροπολογία 750
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) ανά πάσα στιγμή***, σε συνεχή βάση,*** όταν η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω λογαριασμών πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ·	α) ανά πάσα στιγμή όταν η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω λογαριασμών πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ***, μέσω συσκευών μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ ή λογαριασμών πληρωμών με επιγραμμικό ψηφιακό ευρώ***·

Or. en

Τροπολογία 751
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) όταν ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών όπου η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω τραπεζογραμματίων και κερμάτων σε ευρώ.	β) όταν ***και όπου*** ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών όπου η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω τραπεζογραμματίων και κερμάτων σε ευρώ. ***Ο χρόνος και ο τόπος παροχής υπηρεσιών μετρητών παραμένουν στη διακριτική ευχέρεια του παρόχου υπηρεσιών πληρωμών, με την επιφύλαξη άλλων νομοθετικών πράξεων που επηρεάζουν τις εν λόγω αποφάσεις.***

Or. en

Τροπολογία 752
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) όταν ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών όπου η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω τραπεζογραμματίων ***και κερμάτων σε ευρώ***.	β) όταν ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών όπου η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω τραπεζογραμματίων. ***Όταν η υπηρεσία μετρητών παρέχεται μέσω αυτόματης ταμειακής μηχανής (ATM), η απαίτηση προσθήκης ή αφαίρεσης χρηματικών ποσών περιορίζεται σε τραπεζογραμμάτια σε ευρώ.***

Or. en

Τροπολογία 753
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) όταν ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών όπου η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω τραπεζογραμματίων ***και κερμάτων σε ευρώ***.	β) όταν ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών όπου η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω τραπεζογραμματίω.

Or. en

Τροπολογία 754
Christophe Gomart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) όταν ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών όπου η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω τραπεζογραμματίων ***και κερμάτων***	β) όταν ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών όπου η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω τραπεζογραμματίων σε ευρώ.

σε ευρώ.

Or. fr

Τροπολογία 755
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3 – στοιχείο β α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	βα) Όταν η υπηρεσία μετρητών παρέχεται μέσω αυτόματης ταμειακής μηχανής (ATM), η απαίτηση προσθήκης ή αφαίρεσης χρηματικών ποσών περιορίζεται σε τραπεζογραμμάτια σε ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 756
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 3 – στοιχείο β α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	βα) όταν πρέπει να παρέχονται μετρητά μέσω ATM, η απαίτηση προσθήκης ή αφαίρεσης χρηματικών ποσών περιορίζεται σε τραπεζογραμμάτια σε ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 757
Sibylle Berg

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
4. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα:	***διαγράφεται***
α) αυτόματης αφαίρεσης προς λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ των ποσών σε ψηφιακό ευρώ που υπερβαίνουν τυχόν περιορισμούς που μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16, όταν λαμβάνεται επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ·	
β) πραγματοποίησης επιγραμμικής πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, όταν το ποσό της πράξης υπερβαίνει τις διακρατήσεις τους σε ψηφιακό ευρώ.	
Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ενιαίο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ επιτρέπεται να τηρούν τον εν λόγω ορισθέντα λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικό πάροχο υπηρεσιών πληρωμών από εκείνον στον οποίο τηρείται ένας δεδομένος λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ.	

Or. en

Τροπολογία 758
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα:	***διαγράφεται***
α) αυτόματης αφαίρεσης προς λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ των ποσών σε ψηφιακό ευρώ που υπερβαίνουν τυχόν περιορισμούς που μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16, όταν λαμβάνεται επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ·	
β) πραγματοποίησης επιγραμμικής πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, όταν το ποσό της πράξης υπερβαίνει τις διακρατήσεις τους σε ψηφιακό ευρώ.	

Or. en

Τροπολογία 759
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες ***πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366*** παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα:	Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες ***προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών σύμφωνα με την παράγραφο 1 και την παράγραφο 2*** παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα:

Or. en

Τροπολογία 760
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα:	Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας ***(ΕΕ)*** 2015/2366 παρέχουν στους χρήστες ***επιγραμμικού*** ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα:

Or. en

Τροπολογία 761
Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1 – εισαγωγικό μέρος

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες ***πληρωμών εξυπηρέτησης λογαριασμού κατά την έννοια της οδηγίας 2015/2366*** παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα:	Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες ***προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών σύμφωνα με την παράγραφο 1 και την παράγραφο 2*** παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα:

Or. en

Τροπολογία 762
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) αυτόματης αφαίρεσης προς λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ των ποσών σε ψηφιακό ευρώ που υπερβαίνουν ***τυχόν περιορισμούς που μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή***	α) αυτόματης αφαίρεσης προς λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ των ποσών σε ψηφιακό ευρώ που υπερβαίνουν ***το όριο διακράτησης των 500 ευρώ***, όταν λαμβάνεται επιγραμμική

Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16, όταν λαμβάνεται επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ·	πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ·

Or. en

Τροπολογία 763
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) αυτόματης αφαίρεσης προς λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ των ποσών σε ψηφιακό ευρώ που υπερβαίνουν τυχόν περιορισμούς που μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16, όταν λαμβάνεται επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ·	α) αυτόματης αφαίρεσης προς λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ***, ο οποίος τηρείται στον ίδιο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών,*** των ποσών σε ψηφιακό ευρώ που υπερβαίνουν τυχόν περιορισμούς που μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16, όταν λαμβάνεται επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ·

Or. en

Τροπολογία 764
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1 – στοιχείο α

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
α) αυτόματης αφαίρεσης προς λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ των ποσών σε ψηφιακό ευρώ που υπερβαίνουν τυχόν περιορισμούς που ***μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα*** σύμφωνα με το άρθρο 16, όταν λαμβάνεται επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ·	α) αυτόματης αφαίρεσης προς λογαριασμό πληρωμών σε ψηφιακό ευρώ των ποσών σε ***επιγραμμικό*** ψηφιακό ευρώ που υπερβαίνουν τυχόν περιορισμούς που ***θεσπίζονται*** σύμφωνα με το άρθρο 16, όταν λαμβάνεται επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ·

Or. en

Τροπολογία 765
Hanna Gronkiewicz-Waltz, Siegfried Mureşan, Arba Kokalari, Janusz Lewandowski

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 1 – εδάφιο 1 – στοιχείο α α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	αα) Στο πλαίσιο της οδηγίας 2015/2366, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν σε εμπόρους που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένοι σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα δεν είναι το ευρώ ή σε τρίτη χώρα υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, το οποίο τους παρέχει τη δυνατότητα να λαμβάνουν πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ από πρόσωπα που ανήκουν στις κατηγορίες που ορίζονται στην παράγραφο 1, ακόμη και αν δεν πληρούνται οι προϋποθέσεις που αναφέρονται στα άρθρα 18 έως 20, με την επιφύλαξη της εθνικής νομοθεσίας του εν λόγω κράτους μέλους ή της εν λόγω τρίτης χώρας. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών δεν θα πρέπει να επιτρέπουν στους εν λόγω εμπόρους να κατέχουν ψηφιακό ευρώ εφόσον δεν πληρούνται οι προϋποθέσεις που αναφέρονται στα άρθρα 18 έως 20.

Or. en

Αιτιολόγηση

Η τροποποίηση έχει ως στόχο να επιτρέψει στους εμπόρους που είναι εγκατεστημένοι εκτός της ζώνης του ευρώ να λαμβάνουν πληρωμές με ψηφιακό ευρώ που πραγματοποιούνται με ψηφιακό ευρώ, ανεξάρτητα από την εκπλήρωση: i) της προϋπόθεσης υπογραφής της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας και της σχετικής εθνικής κεντρικής τράπεζας που ρυθμίζεται από το άρθρο 18 του κανονισμού· ii) της προϋπόθεσης υπογραφής της συμφωνίας μεταξύ της Ένωσης και της τρίτης χώρας που ρυθμίζεται από το άρθρο 19 του κανονισμού· iii) της προϋπόθεσης τροποποίησης των αντίστοιχων νομισματικών συμφωνιών μεταξύ της Ένωσης και τρίτων χωρών ή εδαφών στο πλαίσιο νομισματικής συμφωνίας που ρυθμίζεται από το άρθρο 20 του κανονισμού. Διευκρινίζεται επίσης ότι οι εν λόγω έμποροι θα έχουν μηδενικό όριο διακράτησης, προκειμένου να μην προκαλέσουν τις αρνητικές επιπτώσεις στους

ισολογισμούς της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας και των εθνικών κεντρικών τραπεζών, στη νομισματική κυριαρχία και τη χρηματοπιστωτική σταθερότητα των κρατών μελών που δεν έχουν ως νόμισμα το ευρώ, καθώς και στην εκπλήρωση των κριτηρίων προσχώρησης στη ζώνη του ευρώ και στη διαδικασία που ορίζεται στο άρθρο 140 της ΣΛΕΕ για τα κράτη μέλη που δεν έχουν ως νόμισμα το ευρώ. Είναι σημαντικό να διασφαλιστεί ότι οι έμποροι εκτός της ζώνης του ευρώ μπορούν να δέχονται πληρωμές με ψηφιακό ευρώ, εφόσον το επιθυμούν, όπως συμβαίνει επί του παρόντος με ευρώ σε φυσική μορφή και με χρήμα εμπορικών τραπεζών.

Τροπολογία 766
Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) ***πραγματοποίησης επιγραμμικής*** πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, ***όταν*** το ποσό ***της πράξης υπερβαίνει τις διακρατήσεις τους*** σε ψηφιακό ευρώ.	β) ***έναρξης*** πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, ***παρόλο που*** το ποσό ***των διακρατήσεων του πληρωτή*** σε ψηφιακό ευρώ ***είναι μικρότερο από το ποσό της πράξης, αντλώντας χρηματικά ποσά από συνδεδεμένο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ αυτόματα, εάν υπάρχουν επαρκή διαθέσιμα χρηματικά ποσά στον λογαριασμό πληρωμών του πληρωτή σε μη ψηφιακό ευρώ***.

Or. en

Τροπολογία 767
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) ***πραγματοποίησης επιγραμμικής*** πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, ***όταν*** το ποσό ***της πράξης υπερβαίνει τις διακρατήσεις τους*** σε ψηφιακό ευρώ.	β) ***έναρξης*** πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, ***παρόλο που*** το ποσό ***των διακρατήσεων του πληρωτή*** σε ψηφιακό ευρώ ***είναι μικρότερο από το ποσό της πράξης, αντλώντας χρηματικά ποσά από συνδεδεμένο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ αυτόματα, εάν***

	υπάρχουν επαρκή διαθέσιμα χρηματικά ποσά στον λογαριασμό πληρωμών του πληρωτή σε μη ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 768
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 1 – στοιχείο β

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
β) πραγματοποίησης επιγραμμικής πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, όταν το ποσό της πράξης υπερβαίνει τις διακρατήσεις τους σε ψηφιακό ευρώ.	β) πραγματοποίησης επιγραμμικής πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, όταν το ποσό της πράξης υπερβαίνει τις διακρατήσεις τους σε ψηφιακό ευρώ***, από λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ο οποίος τηρείται στον ίδιο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών***.

Or. en

Τροπολογία 769
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ενιαίο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ επιτρέπεται να τηρούν τον εν λόγω ορισθέντα λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικό πάροχο υπηρεσιών πληρωμών από εκείνον στον	***διαγράφεται***

οποίο τηρείται ένας δεδομένος λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 770
Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ***ενιαίο λογαριασμό*** πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ. ***Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ επιτρέπεται να τηρούν τον εν λόγω ορισθέντα λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικό πάροχο υπηρεσιών πληρωμών από εκείνον στον οποίο τηρείται ένας δεδομένος λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ.***	Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ***ή περισσότερους λογαριασμούς*** πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ***που τηρούνται στον ίδιο ή σε άλλον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών εκφρασμένων σε ευρώ,*** που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 771
Engin Eroglu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ	Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ

με έναν ενιαίο λογαριασμό πληρωμών ***σε μη ψηφιακό ευρώ που*** ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ. ***Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ επιτρέπεται να τηρούν τον εν λόγω ορισθέντα λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικό πάροχο υπηρεσιών πληρωμών από εκείνον στον οποίο τηρείται ένας δεδομένος λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ.***	με έναν ενιαίο λογαριασμό πληρωμών ***εκφρασμένου σε ευρώ ο οποίος τηρείται στον ίδιο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών και*** ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 772
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ενιαίο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ. ***Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ επιτρέπεται να τηρούν τον εν λόγω ορισθέντα λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικό πάροχο υπηρεσιών πληρωμών από εκείνον στον οποίο τηρείται ένας δεδομένος λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ.***	Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ενιαίο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 773
Christophe Gomart

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ενιαίο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ***. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ επιτρέπεται να τηρούν τον εν λόγω ορισθέντα λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικό*** πάροχο υπηρεσιών πληρωμών ***από εκείνον στον οποίο τηρείται ένας δεδομένος λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ***.	Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ενιαίο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ ***και που τηρείται από τον ίδιο*** πάροχο υπηρεσιών πληρωμών.

Or. fr

Τροπολογία 774
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ενιαίο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ επιτρέπεται να τηρούν τον εν λόγω ορισθέντα λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικό πάροχο υπηρεσιών πληρωμών από εκείνον στον οποίο τηρείται ένας δεδομένος λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ.	Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ***επιγραμμικό*** ψηφιακό ευρώ με έναν ενιαίο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ επιτρέπεται να τηρούν τον εν λόγω ορισθέντα λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικό πάροχο υπηρεσιών πληρωμών από εκείνον στον οποίο τηρείται ένας δεδομένος λογαριασμός πληρωμών με ***επιγραμμικό*** ψηφιακό ευρώ ***με σκοπό τη χειροκίνητη προσθήκη ή αφαίρεση χρηματικών ποσών, με εξαίρεση την αυτόματη αφαίρεση χρηματικών ποσών***

για νομικά πρόσωπα. Για άλλους σκοπούς εκτός από τα στοιχεία α) και β), η αυτόματη προσθήκη και αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται εντός του ίδιου παρόχου υπηρεσιών πληρωμών.

Or. en

Τροπολογία 775
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ***ενιαίο λογαριασμό*** πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ επιτρέπεται να τηρούν τον εν λόγω ορισθέντα λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικό πάροχο υπηρεσιών πληρωμών από εκείνον στον οποίο τηρείται ένας δεδομένος λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ.	Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ***ή περισσότερους λογαριασμούς*** πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ ***που τηρούνται στον ίδιο ή σε άλλον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών εκφρασμένων σε ευρώ,*** που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ επιτρέπεται να τηρούν τον εν λόγω ορισθέντα λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικό πάροχο υπηρεσιών πληρωμών από εκείνον στον οποίο τηρείται ένας δεδομένος λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 776
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 – εδάφιο 2

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ενιαίο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ ***επιτρέπεται*** να τηρούν τον εν λόγω ορισθέντα λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικό πάροχο υπηρεσιών πληρωμών από εκείνον στον οποίο τηρείται ένας δεδομένος λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ.	Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ενιαίο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που ορίζεται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ. Οι ***πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να προσφέρουν στους*** χρήστες ψηφιακού ευρώ ***τη δυνατότητα*** να τηρούν τον εν λόγω ορισθέντα λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε διαφορετικό πάροχο υπηρεσιών πληρωμών από εκείνον στον οποίο τηρείται ένας δεδομένος λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Αιτιολόγηση

Ο παρών κανονισμός θα πρέπει να επιτρέπει στους ΠΥΠ να καθορίζουν τις σχέσεις τους βάσει συμβατικών συμφωνιών. Ο υποχρεωτικός χαρακτήρας της ανοικτής προσθήκης χρηματικών ποσών υπερβαίνει τον στόχο του παρόντος κανονισμού και θα επηρέαζε τις υφιστάμενες συμβατικές σχέσεις μεταξύ των ΠΥΠ, ενώ παράλληλα θα ενείχε τον κίνδυνο στρέβλωσης του ανταγωνισμού. Οι επιπτώσεις στην αγορά και τον ανταγωνισμό αξιολογούνται μετά από επαρκή χρόνο ανάπτυξης του ψηφιακού ευρώ, με δυνατότητα επανεξέτασης των διατάξεων ανοικτής προσθήκης χρηματικών ποσών, εάν χρειαστεί. Οι μηχανισμοί αντίστροφης λειτουργίας καταρράκτη και λειτουργίας καταρράκτη είναι πάντα δυνατοί μέσω της δημόσιας επιλογής που παρέχεται από τις ορισθείσες οντότητες.

Τροπολογία 777
Pasquale Tridico
εξ ονόματος της Ομάδας The Left
Gaetano Pedulla', Jussi Saramo

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που διανέμουν το ψηφιακό ευρώ παρέχουν, κατόπιν αιτήματος και δωρεάν, φυσική συσκευή στον κομιστή,

	όπως κάρτα ή ισοδύναμο ασφαλές μέσο υλισμικού, ικανή να κατέχει και να χρησιμοποιεί το ψηφιακό ευρώ, τόσο για μη επιγραμμικές όσο και για επιγραμμικές πληρωμές. Η πρόσβαση στη φυσική συσκευή κομιστή δεν απαιτεί από τον χρήστη να διατηρεί λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ, σύμφωνα με το άρθρο 14 παράγραφος 3 του παρόντος κανονισμού. Τα κράτη μέλη ορίζουν τις οντότητες που αναφέρονται στο άρθρο 1 στοιχεία α), β), γ), δ) και στ) της οδηγίας 2015/2366, οι οποίες ενεργούν ως διανομείς της φυσικής συσκευής στον κομιστή. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα θεσπίζει τα πρότυπα διαλειτουργικότητας, ασφάλειας και τα τεχνικά πρότυπα που είναι αναγκαία για να διασφαλιστεί ότι οι φυσικές συσκευές κομιστή μπορούν να χρησιμοποιούνται για επιγραμμικές και μη επιγραμμικές πληρωμές με ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 778
Tomáš Kubín, Enikő Győri, Jaroslava Pokorná Jermanová

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Στο πλαίσιο της οδηγίας 2015/2366, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών μπορούν να παρέχουν σε εμπόρους που διαμένουν ή είναι εγκατεστημένοι σε κράτος μέλος του οποίου το νόμισμα δεν είναι το ευρώ ή σε τρίτη χώρα υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, το οποίο τους παρέχει τη δυνατότητα να λαμβάνουν πράξεις πληρωμής με ψηφιακό ευρώ από πρόσωπα που ανήκουν στις κατηγορίες που ορίζονται στην παράγραφο 1, ακόμη και αν δεν πληρούνται οι προϋποθέσεις που αναφέρονται στα άρθρα 18, 19 και

20, με την επιφύλαξη της εθνικής νομοθεσίας του εν λόγω κράτους μέλους ή της εν λόγω τρίτης χώρας. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών δεν θα πρέπει να επιτρέπουν στους εν λόγω εμπόρους να κατέχουν ψηφιακό ευρώ εφόσον δεν πληρούνται οι προϋποθέσεις που αναφέρονται στα άρθρα 18, 19 και 20.

Or. en

Τροπολογία 779
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 4 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	4α. Για τους σκοπούς της παροχής υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε νομικά πρόσωπα που υπόκεινται στην υποχρέωση αποδοχής ψηφιακού ευρώ σύμφωνα με το κεφάλαιο ΙΙΙ του παρόντος κανονισμού, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών παρέχουν, κατόπιν αιτήματος, τη δυνατότητα έναρξης πράξεων επιστροφής χρημάτων και τη δυνατότητα αναβολής της αυτόματης αφαίρεσης χρηματικών ποσών, όπως αναφέρεται στο άρθρο 13 παράγραφος 4 στοιχείο α), ώστε να καταστεί δυνατή η μαζική αφαίρεση χρηματικών ποσών ψηφιακών ευρώ στον λογαριασμό πληρωμών τους σε μη ψηφιακό ευρώ για μέγιστη διάρκεια 24 ωρών.

Or. en

Τροπολογία 780
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 5

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
5. Το ψηφιακό ευρώ που διανέμεται από τους παρόχους υπηρεσιών πληρωμών είναι μετατρέψιμο σε λογιστικό και ηλεκτρονικό χρήμα εκφρασμένο σε ευρώ με αντιστοιχία ένα προς ένα.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 781
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
6. Για τους σκοπούς των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ συνάπτουν συμβατική σχέση μόνο με ΠΥΠ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ δεν έχουν καμία συμβατική σχέση με την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ή τις εθνικές κεντρικές τράπεζες.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 782
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
6. Για τους σκοπούς των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ συνάπτουν συμβατική σχέση μόνο με ΠΥΠ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ δεν έχουν καμία	6. Για τους σκοπούς των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ συνάπτουν συμβατική σχέση μόνο με ΠΥΠ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ δεν έχουν καμία

συμβατική σχέση με την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ή τις εθνικές κεντρικές τράπεζες.	συμβατική σχέση με την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ή τις εθνικές κεντρικές τράπεζες. ***Αυτό δεν θίγει τη δυνατότητα ορισμού της εθνικής κεντρικής τράπεζας ως μίας από τις ορισθείσες οντότητες κράτους μέλους η οποία διανέμει το ψηφιακό ευρώ σύμφωνα με το άρθρο 14β.***

Or. en

Τροπολογία 783
Markus Ferber

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
6. Για τους σκοπούς των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ συνάπτουν συμβατική σχέση μόνο με ΠΥΠ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ δεν έχουν καμία συμβατική σχέση με την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ή τις εθνικές κεντρικές τράπεζες.	6. Για τους σκοπούς των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ συνάπτουν συμβατική σχέση μόνο με ΠΥΠ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ δεν έχουν καμία συμβατική σχέση με την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ή τις εθνικές κεντρικές τράπεζες. ***Η διάταξη αυτή δεν θίγει την ευθύνη της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή των εθνικών κεντρικών τραπεζών όσον αφορά ζητήματα υπό τον άμεσο έλεγχό τους σε σχέση με το ψηφιακό ευρώ.***

Or. en

Τροπολογία 784
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 6

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
6. Για τους σκοπούς των υπηρεσιών	6. Για τους σκοπούς των υπηρεσιών

πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ συνάπτουν συμβατική σχέση μόνο με ΠΥΠ. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ δεν έχουν καμία συμβατική σχέση με την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ή τις εθνικές κεντρικές τράπεζες.	με ψηφιακό ευρώ, οι χρήστες ψηφιακού ευρώ συνάπτουν συμβατική σχέση μόνο με ΠΥΠ ***βάσει κοινού, ελάχιστου συνόλου υποχρεωτικών διατάξεων που ορίζονται από την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα***. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ δεν έχουν καμία συμβατική σχέση με την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ή τις εθνικές κεντρικές τράπεζες.

Or. en

Τροπολογία 785
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 6 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	6α. Τα φυσικά πρόσωπα δεν διαθέτουν περισσότερες από μία συσκευές μη επιγραμμικού ψηφιακού ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 786
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
7. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορούν να διαθέτουν έναν ή περισσότερους λογαριασμούς πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, οι οποίοι τηρούνται στον ίδιο ή σε διαφορετικούς παρόχους υπηρεσιών πληρωμών.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 787
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
7. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορούν να διαθέτουν έναν ***ή περισσότερους λογαριασμούς*** πληρωμών με ψηφιακό ευρώ***, οι οποίοι τηρούνται στον*** ίδιο ***ή σε διαφορετικούς παρόχους*** υπηρεσιών πληρωμών.	7. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορούν να διαθέτουν έναν ***μόνο*** λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ**.**
	Για τα πρώτα 5 έτη, προκειμένου να διασφαλιστεί η ακεραιότητα της διανομής του ψηφιακού ευρώ, ο λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ χρήστη που κατέχει ήδη λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ συνδέεται συμβατικά με τον ίδιο ***πάροχο*** υπηρεσιών πληρωμών. ***Η σύνδεση αυτή διασφαλίζει ότι οι λειτουργίες προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών, καθώς και οι πράξεις πληρωμής που υπερβαίνουν τα όρια διακράτησης σε ψηφιακό ευρώ, εκτελούνται μέσω του υφιστάμενου λογαριασμού πληρωμών του χρήστη σε μη ψηφιακό ευρώ.***

Or. en

Τροπολογία 788
Engin Eroglu

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
7. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορούν να διαθέτουν έναν ***ή περισσότερους λογαριασμούς*** πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, ***οι οποίοι τηρούνται***	7. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορούν να διαθέτουν έναν ***λογαριασμό*** πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, ***ο οποίος τηρείται*** στον ίδιο ***πάροχο*** υπηρεσιών

στον ίδιο ***ή σε διαφορετικούς παρόχους*** υπηρεσιών πληρωμών.	πληρωμών.

Or. en

Τροπολογία 789
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 7

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
7. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορούν να διαθέτουν έναν ή περισσότερους λογαριασμούς πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, οι οποίοι τηρούνται στον ίδιο ή σε διαφορετικούς παρόχους υπηρεσιών πληρωμών.	7. Οι χρήστες ψηφιακού ευρώ μπορούν να διαθέτουν έναν ή περισσότερους λογαριασμούς πληρωμών με ***επιγραμμικό*** ψηφιακό ευρώ, οι οποίοι τηρούνται στον ίδιο ή σε διαφορετικούς παρόχους υπηρεσιών πληρωμών.

Or. en

Τροπολογία 790
Luděk Niedermayer

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 7 – εδάφιο 1 (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Κατά το άνοιγμα νέου λογαριασμού πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, ο πάροχος υπηρεσιών πληρωμών εξακριβώνει αν ο χρήστης κατέχει ήδη, ή κατέχει από κοινού, άλλους λογαριασμούς πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, όπως αναφέρεται στο άρθρο 16 παράγραφος 7, και καθορίζει το όριο διακράτησης κατά τρόπο ώστε οι συνολικές διακρατήσεις του χρήστη να μην υπερβαίνουν το μέγιστο όριο διακράτησης που καθορίζεται σύμφωνα με το άρθρο 16 παράγραφοι 6 και 7.

Or. en

Τροπολογία 791
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
8. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θέτουν στη διάθεση του κοινού δωρεάν προσβάσιμες πληροφορίες σχετικά με τα ειδικά χαρακτηριστικά των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ και τους όρους διανομής τους.	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 792
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
8. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θέτουν στη διάθεση ***του κοινού*** δωρεάν προσβάσιμες πληροφορίες σχετικά με τα ειδικά χαρακτηριστικά των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ και τους όρους διανομής τους.	8. ***Από την ημερομηνία έκδοσης του ψηφιακού ευρώ,*** οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θέτουν στη διάθεση ***των πελατών τους*** δωρεάν προσβάσιμες πληροφορίες σχετικά με τα ειδικά χαρακτηριστικά των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ και τους όρους διανομής τους.

Or. en

Τροπολογία 793
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 8

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
8. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θέτουν στη διάθεση ***του κοινού*** δωρεάν προσβάσιμες πληροφορίες σχετικά με τα ειδικά χαρακτηριστικά των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ και τους όρους διανομής τους.	8. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θέτουν στη διάθεση ***των πελατών τους*** δωρεάν προσβάσιμες πληροφορίες σχετικά με τα ειδικά χαρακτηριστικά των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ και τους όρους διανομής τους.

Or. en

Τροπολογία 794
Νίκος Παπανδρέου, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 8 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	8α. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που διανέμουν το ψηφιακό ευρώ εφαρμόζουν οικονομικά αποδοτικά συστήματα και διαδικασίες για βασικές υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ. Η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα μπορεί να εκδίδει τεχνικά πρότυπα και επιχειρησιακές κατευθυντήριες γραμμές για την προώθηση της αποδοτικότητας, της διαλειτουργικότητας και της ελαχιστοποίησης του κόστους στην παροχή υπηρεσιών ψηφιακού ευρώ. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών συνεργάζονται με την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα όσον αφορά:* ***α) την ανταλλαγή ανωνυμοποιημένων δεδομένων κόστους και επιχειρησιακών δεδομένων για τον καθορισμό δεικτών αναφοράς για την αποδοτικότητα· ***β) τη θέσπιση κοινών προτύπων και διεπαφών που μειώνουν το κόστος ολοκλήρωσης και λειτουργίας·*** ***γ) τον προσδιορισμό και την εφαρμογή βέλτιστων πρακτικών για οικονομικά αποδοτική παροχή υπηρεσιών·***

δ) τη διερεύνηση λύσεων κοινόχρηστων υποδομών, κατά περίπτωση, για την ελαχιστοποίηση του αλληλεπικαλυπτόμενου κόστους.

Or. en

Τροπολογία 795
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 8 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	8α. Για τα πρώτα 3 έτη, προκειμένου να διασφαλιστεί η ακεραιότητα της διανομής του ψηφιακού ευρώ, ο λογαριασμός πληρωμών με ψηφιακό ευρώ χρήστη που κατέχει ήδη λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ συνδέεται συμβατικά με τον ίδιο πάροχο υπηρεσιών πληρωμών. Η σύνδεση αυτή διασφαλίζει ότι οι λειτουργίες προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών, καθώς και οι πράξεις πληρωμής που υπερβαίνουν τα όρια διακράτησης σε ψηφιακό ευρώ, εκτελούνται μέσω του υφιστάμενου λογαριασμού πληρωμών του χρήστη σε μη ψηφιακό ευρώ.

Or. en

Τροπολογία 796
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 8 α (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	8α. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών δεν υποχρεούνται να παρέχουν τις

υπηρεσίες που συνδέονται με την εκτέλεση μη επιγραμμικών πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, εκτός εάν ενεργούν ως ορισθείσα οντότητα σύμφωνα με το άρθρο 14β.

Or. en

Τροπολογία 797
Damian Boeselager
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 – παράγραφος 8 β (νέα)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	8β. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών καθιστούν δυνατή την έναρξη και τη λήψη επιγραμμικών πράξεων πληρωμής με ψηφιακό ευρώ με ετεροχρονισμένη επιγραμμική μέθοδο υπό ορισμένες προϋποθέσεις που καθορίζονται με εκτελεστική πράξη της Ευρωπαϊκής Επιτροπής. Έως ότου εκδοθεί αυτή η εκτελεστική πράξη, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών δεν υποχρεούνται να προσφέρουν ετεροχρονισμένες επιγραμμικές πληρωμές.

Or. en

Τροπολογία 798
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Πρόταση κανονισμού
Άρθρο 13 α (νέο)

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	*Τροπολογία*
	Άρθρο 13α
	Υποχρεώσεις προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών

1. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σύμφωνα με το άρθρο 13 και οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ κατά την έννοια της οδηγίας και του κανονισμού [PSD3/PSR] μπορούν να παρέχουν στους χρήστες ψηφιακού ευρώ τη δυνατότητα να προσθέτουν χρηματικά ποσά χειροκίνητα ή αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους με ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς που τηρούνται σε άλλον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών, από ή προς λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ. Οι υπηρεσίες αυτές μπορούν να παρέχονται σε εθελοντική βάση μέσω συμβατικών ρυθμίσεων μεταξύ των παρόχων υπηρεσιών πληρωμών. Κάθε λειτουργία προσθήκης ή αφαίρεσης χρηματικών ποσών σύμφωνα με το παρόν άρθρο, εάν παρέχεται από πάροχο υπηρεσιών πληρωμών, προσφέρεται δωρεάν στους καταναλωτές, εκτός εάν οι εν λόγω πράξεις αφορούν λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ εκφρασμένο σε νόμισμα διαφορετικό από το ευρώ.

Κατά παρέκκλιση από το πρώτο εδάφιο, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που αναφέρονται σε αυτό επιτρέπουν στους εμπόρους στους οποίους παρέχουν τις υποχρεωτικές υπηρεσίες αποδοχής που απαριθμούνται στο παράρτημα ΙΙα να προσθέτουν χρηματικά ποσά αυτόματα στους λογαριασμούς πληρωμών τους σε ψηφιακό ευρώ ή να αφαιρούν χρηματικά ποσά από αυτούς τους λογαριασμούς που τηρούνται σε άλλον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών, από ή προς λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ.

Για τους σκοπούς του πρώτου εδαφίου, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που διατηρούν λογαριασμό στην Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα ή σε εθνική κεντρική τράπεζα παρέχουν πρόσβαση σε υπηρεσίες προσθήκης και αφαίρεσης

χρηματικών ποσών με ψηφιακό ευρώ σε παρόχους υπηρεσιών πληρωμών που δεν διατηρούν λογαριασμό σε σύστημα πληρωμών το οποίο τελεί υπό τη διαχείριση της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας ή άλλων εθνικών κεντρικών τραπεζών, με αντικειμενικό, διαφανή και αναλογικό τρόπο που δεν εισάγει διακρίσεις.

2. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών σύμφωνα με την παράγραφο 1 και οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών σύμφωνα με το άρθρο 13 παράγραφος 1 καθιστούν διαθέσιμες λειτουργίες προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών:

α) ανά πάσα στιγμή, σε συνεχή βάση, όταν η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω λογαριασμών πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ·

β) όταν ένας πάροχος υπηρεσιών πληρωμών παρέχει υπηρεσίες μετρητών σε ευρώ όπου η προσθήκη και η αφαίρεση χρηματικών ποσών πραγματοποιούνται μέσω τραπεζογραμματίων και κερμάτων σε ευρώ. Στην περίπτωση αυτή, οι λειτουργίες προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών σε μετρητά για λογαριασμούς πληρωμών με ψηφιακό ευρώ παρέχονται κατά τον ίδιο τρόπο με την παροχή υπηρεσιών μετρητών από τον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών όσον αφορά λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ.

3. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν υπηρεσίες προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών σύμφωνα με την παράγραφο 1 και οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών σύμφωνα με το άρθρο 13 παράγραφος 1 παρέχουν τη δυνατότητα:

α) αυτόματης αφαίρεσης προς λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ των ποσών σε ψηφιακό ευρώ που

υπερβαίνουν τυχόν περιορισμούς που μπορεί να θεσπίσει η Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα σύμφωνα με το άρθρο 16, όταν λαμβάνεται επιγραμμική πράξη πληρωμής με ψηφιακό ευρώ·

β) έναρξης πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ, παρόλο που το ποσό των διακρατήσεων του πληρωτή σε ψηφιακό ευρώ είναι χαμηλότερο από το ποσό της πράξης, αντλώντας αυτόματα χρηματικά ποσά από συνδεδεμένο λογαριασμό πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ, υπό την προϋπόθεση ότι το πλεονάζον ποσό της επιγραμμικής πράξης πληρωμής με ψηφιακό ευρώ είναι διαθέσιμο στην πληρωμή του πληρωτή σε μη ψηφιακό ευρώ.

Για τους σκοπούς των στοιχείων α) και β), και κατόπιν προηγούμενης έγκρισης από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ, οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών που παρέχουν λειτουργίες προσθήκης και αφαίρεσης χρηματικών ποσών συνδέουν κάθε λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ με έναν ή περισσότερους λογαριασμούς πληρωμών σε μη ψηφιακό ευρώ που εκφράζονται σε ευρώ και τηρούνται στον ίδιο ή σε άλλον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών και ορίζονται από τους χρήστες ψηφιακού ευρώ.

4. Σε περίπτωση έναρξης διαδικασίας αφερεγγυότητας κατά παρόχου υπηρεσιών πληρωμών που παρέχει υπηρεσίες πληρωμών με ψηφιακό ευρώ, οι διακρατήσεις των χρηστών ψηφιακού ευρώ σε ψηφιακό ευρώ παραμένουν στην κυριότητα του χρήστη ψηφιακού ευρώ και υπερβαίνουν την εμβέλεια των πιστωτών του εν λόγω παρόχου υπηρεσιών πληρωμών. Στην περίπτωση αυτή, ο χρήστης ψηφιακού ευρώ μπορεί να μεταφέρει τον λογαριασμό πληρωμών με ψηφιακό ευρώ σε άλλον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών χωρίς να βασίζεται στον πάροχο υπηρεσιών πληρωμών κατά του οποίου έχει κινηθεί διαδικασία αφερεγγυότητας, σύμφωνα με το

άρθρο 31 παράγραφος 2, ή να μεταφέρει τα ψηφιακά ευρώ του σε λογαριασμό πληρωμών με μη ψηφιακό ευρώ.

5. Οι πάροχοι υπηρεσιών πληρωμών θέτουν στη διάθεση του κοινού δωρεάν προσβάσιμες πληροφορίες σχετικά με τα ειδικά χαρακτηριστικά των υπηρεσιών πληρωμών με ψηφιακό ευρώ και τους όρους διανομής τους.

Or. en